

မဏ္ဍိယပုဂံကရိတ်ဝိသုသိန်



THE ORDER OF MASS
IN
MYANMAR LANGUAGE EDITION OF
THE FIRST TYPICAL VERSION

1/ yP mr0wfykef The Introductory Rites

(က) ပဏာမ သိကျုံးပူဇော်ခြင်း

1/ 0wiyf&eft wufomom0i v&pk&a&mu&Ely&demu& [efonfv&m;axmuf
rsm; ESt wly&Zm&myv í áwmb&0fuyf0f r@Di foD&:yaZm&ci fr&Su
yPmroD&:yaZm&ci fuy&Zm&onf pnr&0f&ly&Elyw48/

(ခ) အခမ္ဘာခြင်း

& [efonfv&m;axmufsm;ESt wly&Zm&myv í áwmb&0fuyf&myv í áwmb
u&rfi jzpa&?0D&uf jzpa&Mun&h&di f&lon&favm&eft ar;E&my&Zm&e&E
u yaZm&onf x&emufw&m;axmufsm;ESt wlx&E&on&0&onf we*f
a&E&Y w&ufarw&a&aumi f&ay;í yu&ze&f&ci f&tp&0&Ely&v&v&u p
ae&m&w&0j&v&k&onf yPmroD&:yaZm&ci f&ly&demuf & [e&E&ow&onf
&yf&uf&u&1/2p&tr&S&ly&Muonf

ရဟန်း: crn&fawm&fom;awm&foe&S&aom&0&dm&0&áwmb&em&rawm&fr&w&?
ပရိသတ် tmrif (tm;v&kv&uft&k&f&S&m;Mu&ef)

(ဂ) အပွင့်နှုတ်ခွန်းဆက်ခြင်း

2/ x&emuf& [efonfy&ow&bub&hu&E&ri vufsm;u&de&v&uf&Ew&ce&f
qu&onf

ရဟန်း: a, Zlc&p&áwmb&oci&K aus&Z&lawm&f&b&K;&S&K arw&a&awm&E&S&h
oe&S&aom&0&dm&0&áwmb&K;& \ r&v&0 [m, awm&v&0
w&K m;v&E&S&S&ap/

ပရိသတ် u&K áwmb&K 0&dm&0&E&S&v&n&f&S&ap/
(ဝ&K [kv&f)

ရဟန်း: u&E&v&K zcrn&fawm&f&K;&E&S&a, Zlc&p&áwmb&oci&fx&áwmb&f&S
aus&Z&lawm&E&S&h d&f&sr&f&ci fon&bi&v&E&S&S&ap/

ပရိသတ် u&K áwmb&K 0&dm&0&E&S&v&n&f&S&ap/
(ဝ&K [kv&f)

ရဟန်း: b&m;oci bnfbi fv&ap/

ပရိသတ် u& fawm&odm&E&v n f&ap/

(o&[kvf)

ဆရာတော် oi fv&st wli d fcs fci f&ap/

ပရိသတ် u& fawm&odm&E&v n f&ap/

3/ &[efon fy&dwft m; Ew&efqu fy&dom t c g&[efujz p ap? O D í ò ß u Du
jz p ap? tr awm á q mi f w p f g g u j z p ap? t j c m; y k & f v p ò D u j z p ap , ae Y
q u f u y á o m r p á y a Z m j c i f E S w b o u f y & d w f u t w k l y f u m & S f y E t b o n f

(ဃ) နောင်တယူခန်း:

4/ aemi fv, tef u& w i b n f &[e f o n á t m u f g p u m; & y f u t o l j y k y & d w f
t m; z a f c: o n f

ရဟန်း: n D p f u k a r m i E S t a y g i f w k e j f w á o m r p á y a Z m j c i f u x k u f
w e p á y o i f u s i f y E t u & e f u E j f w t j y p f m; u k p á q; í O e c H
M u p k

t m; v k l a c w á P q w l f o p á r d a t j y p f m; u k p á q; & o n f x t e m u f
t m; v k l p l y k l e u f a t m u f y w e m u k t w l w u & w q k u v s u f t j y p f m; u k
O e c H u o n f

အားလုံး: u E j b o n p a f E w f t u s i f w k i f v n f a u m i f? O w & m; y s u f u f
j c i f w k i f v n f a u m i f? v e p á t j y p f y k r a l l u m i f u k t e E Á v e c k
a w m & S f b & m; o c i E S t o i f n D p f u k a r m i E S t a y g i f w k t m;
u E j O e c y o n f (& i f u k w f s u f) u E j f t j y p f u E j f t j y p f u E j f
t j y p f u D v g o n f o j p f r e j f w á o m t p 0 f u n m r m & D m? o d
M u m; &[E Á t a y g i f w k E S t o i f n D p f u k a r m i E S t a y g i f w k t m;
u E j f z k b & m; & S f H q a w m i f a y; M u y g n f a l l u m i f u E j f
a w m i f y e f o n f

ရဟန်း: teEvefawm&Sfb&m;oci onfuEjvudhoem;awmfl
ojzifjtjyfm;ubifwawmfl xm0&toucrfomoc:
aqmi awmflyap/

ပရိသတ် tmrif

(ဝက[kv)

5/ &[efonfomom0if&dwftm;zdac:í aemi fv, tefupwi onf

ရဟန်း: nDpfulrmi Estaygi fwrerwáomrpäyaZmjci fü xkf
wepnyoifusi fyEdu&efuEjvud tjyfm;uppaq;í OeCH
Mupk

tm;vkcwãPqdwjif dñrdw tjyfm;uppaq;&onf
pykto kygu toem;awmjfwCHtefudef/SK;E onf

ရဟန်း: t b&m;oci fwynawmfvudbem;awmflyg

ပရိသတ် taLumi frum;wynawmfvonfuk awm&Sftm; jypfSrdh
MuylyD

ရဟန်း: t b&m;oci fuk awm&SK u½Pmawmfukvynawmfvut m;
jyawmflyg

ပရိသတ် uk awm&SK u, fwi awmfjci fr*lvmutvynawmfvut m;
ay;awmflyg

ရဟန်း: teEvefawm&Sfb&m;oci onfuEjvudhoem;awmfl
ojzifjtjyfm;ubifwawmfl xm0&toucrfomoc:
aqmi awmflyap/

ပရိသတ် tmrif

(ဝက[kv)

6/ &[efonfomom0if&dwftm;zdac:í aemi fv, tefupwi onf

ရဟန်း: nDpfulrmi Estaygi fwrerwáom rpäyaZmjci fü? xkf
wepnyoifusi fyEdu&efuEjvud tjyfm;uppaq;í OeCH
Mupk

tm;vkwáPqdvj rrdv t jypfm;ulpáq;&onf
pykto llygu t oem;awmfwfHtefufef/S&m;E&onf

ရဟန်း: aemi fv&olwkt jypci fvTjci fcsr fomay;awmf&efápVwf
jci fc&awmfhaomt &SF b&m;oci foem;awmflyg/

ပရိသတ် b&m;oci foem;awmflyg/

ရဟန်း: t jyp&olwkt zofac:awmf&ef <vmawmfhaomt &SF -
c&p&awmfoci foem;awmflyg/

ပရိသတ် c&p&awmfoci foem;awmflyg/

ရဟန်း: wyn&awmf&kt z&toem;ca;awmfjci fi Scrnfawmf&m;\
vuf mawmfoufi ply, &awmfhaomt &SF b&m;oci foem;
awmflyg/

ပရိသတ် b&m;oci foem;awmflyg/

ရဟန်း: te&awmf&SF&m;oci onf u&awmf&toem;awmf
ojzif t jypfm;ulpáq;awmfli xm0&touf r fomol&ac:
aqmi &awmflygap/

ပရိသတ် tmrif

(င) အသနားတော်မြတ်ခံယူခန်း

7/ qufvuf b&m;oci &Htoem;cjeli fuklo Di fjzi jzáp? &w&wfjzáp
yáZm&onftu, f aemi fv, tefr \$ xu&zmjfygaemu qlyk&onft
ckkvi f t oem;ca;ufm; yoi llyzpfygu p tcefufef/S&m;E&onf

ရဟန်း: b&m;oci foem;awmflyg/

ပရိသတ် b&m;oci foem;awmflyg/

ရဟန်း: c&p&awmfoci foem;awmflyg/

ပရိသတ် c&p&awmfoci foem;awmflyg/

ရဟန်း: b&m;oci foem;awmflyg/

ပရိသတ် b&m;oci foem;awmflyg/

(ခ) ခြီးမွမ်းထောမနာသိချင်း

8/ jyXmefxm;aom aeXufm;ü | pcsDf faxmrem oDi fuk bD kjzpaP &WzWf jzpaPyZm&onf

ရဟန်း: tjri bjkdom t&yü b&m;oci k b&fawmf P&awm on fbuD jr w&awmf apownf

အားလုံး: ajr bu day: üvnfpawumi f&S&awmi f&S&awm; N d&cs fci f &apownf t k &S&awm 0&b&m;? aumi fui b k&i ft e&Awef c&awm&Sftzcrn fawm b&m;? uk& awm&S&awm csDf faxmrem jyMuygonf Mbbmr*Vmay;Muygonf &Skuk&G MUYgonf b&fawmf P&awm fuk csDf MUYgonf uk& awm&S&awm buD wf aomb&fawmf P&awm fuk xmu f uk& awm&Sftm; ausZl wiMUYgonf t k, Zlc&pa&awm b&ci f crn fawm b&m; \ wpygwn faom om;awm b&m;? avmu tjy fuk& w&awmf fayaom b&m; \ ok& i, awmfwyn awmf wuk& b&m;awmflyg avmu tjy fuk& w& awmf fayaom t&Sf wyn awmf w&awmi favu&mu&uk&em, I awmflyg crn fawm b&m; \ vuf mawm bu f&S&awm, awmf l aomoci fwyn awmf wuk& b&m;awmflyg ta&umi frum; uk& awm&Sf vpygwn fomvü foe&S&awmf rlyg \ / uk& awm&Sf vpygwn fomvü ft&S&awm oci jzpa&awmflyg \ / uk& awm&Sf vpygwn fomvü ftjri jrw& kjzpa&awmflyg \ / t k, Zlc&pa&awm b&ci f uk& awm&S&awm on foe&S&awm om of awm b&m; E&S&awm u&crn fawm b&m; \ b&fawmf P&awm 0, p H y, awmflyg \ / tmrif

(ဆ) ခုပေါင်းဆူတောင်းပတ္တနာ

၅/ &[efonfvuftkcsDy&dwfukqawmi f&ezd/āc: onf

ရဟန်း qawmi flup

tm;v&[e;ESt wacwāPqā/ī dōqawmi flūonfx&emū&[ef
onfvufsm;ukēf/sufpāygi f&qawmi fywemū&wq&onf qawmi f
ywemrsm;ukouq&om0w/ī/īci ft c&emvrs;ESha&ufsm;? &[E&ol
awm&īr wfv&āy&er sm;ukouq&ma&ufv&ā/ī f azmīfyxm; onf qk
awmi fywemt q&ā] tmri f[k&izlūm; lū&rnf

ပရိသတ် tmrif



ဦးပဉ္စင်း: wynhwmfuklumi fcsay;awmflygb& /

ရဟန်း: crnfawmfom;awmf oesfaomOdmOawmfemrawmjf wf
ü oi bnf{Oaf v&;awmfuk kufveaumi frefa Lunm
E&ef&;oci bnf i f p&ES;HSEWf&awmflygapaomf

ဦးပဉ္စင်း: tmrif

urfpawmjf wfukt rawm&qmi fDÍ öfwpggrt&S] & [efuk fvk&wf
ygu & [efonf&Zm&myví &S] O D W f s u f a t m u f g q a w m i f y w e m u k
w&v&f&w&v&nf

ရဟန်း: teEve&awmf&Sf t&k m 0 & b &;oci f t & S b &; \ oe&Sf
aom{Oaf v&;awmjf wfuk x kufvefa LunmE&ef
wynhwmf p&ES;HSEWfuk oe&Spillu, apawmf
ygb& /

15/ x&memuft rawm&qmi fDÍ öfom [kvf& [efonfEwEuykAwmfyví b&
on;onfavm&eftar;E&om tolyk&vü f v&;axmuf&;onfavm&eftar;T
e&om t&ES;D&wf&;u&k& qmi f u m & [e f o m [k v f o D Í ö f E S t w l o b ; M u
onf

(င) ဧဝံဂေလိကျမ်းစာပတ်ရှုခြင်း

(tm;v&v&uft k&cs&m;Lu&ef)

ရဟန်း(ဦးပဉ္စင်း) b&;oci bnf i w&ES&ap/

ပရိသတ် uk& awmf OdmOES&nf&ap/

ရဟန်း(ဦးပဉ္စင်း) (e) a&;xm;aom oe&Sfaom{Oaf v&urfwnf/

x&kt&uf& [e f o m [k v f o D Í ö f o n f { O a f v & u r f p a w m j f w p m t k f r d e z !
Ew&f&ES&i b w f v & f r o d u f z i f c 1 / 2 p l t r s / r s / b m ; o n f y & d w b n f
v n f x & h n f t w c & p l t r s / r s / b m ; M u o n f

ပရိသတ် t b &;oci f u k & awmf&Sf m; b&fawmf P&awmf&ap/
avm&eftar;E&om tolyk&vü f t rawm&qmi fDÍ öfom [kvf& [efonf{Oaf
v&urfpawmjf w p m t k u & v m & e f t a r ; E & m j z i f a Z m b n f x & m e m u f O a f v d

usrpawmjfwkwnf

16/ {0h*vdusrpawmjfwzwf lyDqkbn;aomtcg0DíofuDo&[efonf
atmuftwka;allumnf

ရဟန်း(ဦးပဉ္စင်း) b&m;oci k {0h*vdEwEyXawmáywfnf

အားလုံး: t k&pawmoci fu k áwme&Sft m; csDrfaxmrem&gap/

xkemu&[ef o k [kwf0Díof {0h*vdusrpawmjfwpm tkukerfvsuf
o k [kwf0Díof vsuátmuftwka;allumnf

ရဟန်း: {0h*vdEwEyXawmónf wynáwmfv k t jypfsm;uk
cú k r Twjci fcsrfomay;awmflygap/

(ခ) ဩဝါဒပေးခြင်း

17/ xkemu&[ef 0Díof on k 0g ay;onfwe*áEáeym;E Sdw&m;yáeym;ü
k 0g ay;&rnftjcm;áeym;üvnr k 0g ay;&efv k v f E á qm&m;ygonf

(ဆ) ယုံကြည်ခြင်းကို ဝန်ခံခြင်း

18/ jyXmefxm;aom ae&ufm;ü , Hunjici fuDeCkUpk , Hunjici fuDeCk
jzpa&wzwfjzpa&0eCkHunf

ရဟန်း: , Hunjici fuDeCkUpk

အားလုံး: wpglwnfaomxm0&b&m;&Sjzpa&wfnf unCkjrEShi Ekf
&m rjri Ekf m w k zeqi fawmfaom teEwáwme&Sftz
crnfawm b&m;&Sft m; uE k f Hunygn/ crnfawm b&m;rS
xm0&uzn;jri fawmfaom? wpgywnfaomom;awmf wpgy
wnfaomoci fa, Zlc&pawm b&m;&Sft m; uE k f Hunygn/
p t & Sónppf S á omb&m;r S&m;? t vi fr \$ vi f b&m;ppf S
b&m;ppjzpa&wfnf/ zeqi fci frchzn;jri fci fu k áwmf bjzi h
crnfawm E Sft b&m;Zmwalwmt wpg k v p 0wn f jzpa&wfnf/
om;awm b&m; t m; jzi h t & mcy b d w k nf zeqi fci f Ck &

- 2/ (omoem trnf) uuobvprf Pfclyf(tky) omoemykq&m
awmfe)?&Sbraomq&mawm fUDsm;?& [efoE mawmfsm;?
u&li fUDsm;? oD&Sfsm;ESf'r@&m?q&mr taygi fwb
uk fawm&SK tvaawmfuk pavftm;xubepfvk em
aqmi&Uuvufuk fawm&SvrsKEG fawmfuk&m;vrf
awmf0Daqmi apawmflygnftaLumi f
- 3/ vi , fsm;pawm m; obawmpi abmi b&li f&om pavqEuk
ay;oi fawmfri x&abmi b&vuf&S&mu v&tyaomcef
tm;ausZlrm;u&ly;oem;awmflygnftaLumi f
- 4/ prpayaZmjci fuyoi fuaom nDpfa&mi ESv& m; , k
Munji f? ar&v i j& i? cp&av;jrwe&ci fyg&rd& c&f ap
awmfri w&m;awmfuk&pey p&bi; fuaom nDpfa&mi ES
rsm;tm; o&h&byeoi apawmflygnftaLumi f
- 5/ toD&ESm;aygrsm;apí ysuf&ci fr&ui f v&w apawmflyD&D
ab;? avab;? a&ab;? a&m*ga0' em? i wf&w&aci fygici fESh
ppfua&b;&ev&S wyn&awmfuk& umu& apmi f&uf
awmflygnftaLumi f
- 6/ un&wp&efv&ki N d&sr f om, mjci f& apawmfri jrefm&H
wp&efv&ki vnf uk fawm&SK omoemawmfuk&efum;
apawmflygnftaLumi f

ရဟန်း

wyn&awmfuk& c&ftm;ausZIESh r&cmjz p&awmfaom t&tz
b&m;oci fa, Ziuk fawm&Sf m;ji f&cp&om;or&Dsm; awmi f
av&u&mu&em, awmflygb&m;/

အားလုံး

tmrif

၃။ ကိုယ်တော်မြတ်မင်္ဂလာတော် ဝတ်ပြုခန်း
 The Liturgy of the Eucharist

လှူဖွယ်ဝတ္တုပူဇော်ရန် ဖြစ်စဉ်ခြင်း

- 21/ r<E>Syp&nqufuyfyaZm&nci fql<E>m o<E>Di fwpfkf<E>Di:yabZm&nf x<E>
 clvfv&m;axmufsm;onfpyp&n<E>vm;awmf u<E>kl fawmifrwf<E>fyefuef<E>Sh
 tjc<E>m; zvm;awmfm; yabZm&mwift 0wfpyp&n<E>vm;awm<E>bkwf<E>E<E>Sfrp<E>
 pm t<E>kfsm; u<E>klabZm&myvifay:üwi f<E>m;luonf
 22/ y&dbw<E>nfr<E>E<E>Syp&nfu<E>lpap? b<E>m;ausmifAmeawmf w<E>u<E>ESqifl
 om;rs<E>m; tw<E>ufv<E>kl yafom tv<E>lawm<E>ai<E>ES<E>owkyp<E>onfsm; u<E>lpap
 qufuyfyaZm&nci fuy<E>phi<E>onf

(က) မှန်တော်ပူဇော်ခြင်း

- 23/ [efonfyabZm&myvifay:üwifvufv<E>re<E>kn f<E>m;aomyefuefu<E>kl f yaZm&
 yvifay:rs<E>tenfi , yifjnsufv<E>u<E>atmufjywem u<E>klv<E>wp<E>w<E>q<E>onf

ရဟန်း ပ<E>llum0Vmwpo<E>efv<E>kl t<E>Sf t<E>kl b<E>m;oci fuf<E>kl fawm<E>S<E>onf
 r<E>*fv<E>m<E>awmfly<E>/ t<E>allumifrlum; t<E>Sf<E>wft<E>m; b<E>m;wynf
 awmfv<E>kl qufuyfyabZm&nci u<E>aom<E>re<E>onf v<E>wp<E>w<E>q<E>onf f<E>kl f<E>m;
 aom v , f m x <E>uf<E>v<E>kl p<E>ap<E>omfv<E>n<E>fuf<E>kl fawm<E>S<E>u<E>af<E>mp<E>
 p<E>u<E>lawmfaom r<E>lpayonf p<E>re<E>onf wyna fawmfv<E>kl z<E>
 toufay;aom t<E>pm t<E> [m<E>jzpfvmygvd<E>onf

x<E>lemufr<E>kyefuefu<E>kl yabZm&mwift 0w<E>fay:rs<E>wi f<E>m; v<E>u<E>onf r<E>E<E>S<E>
 pyp&nqufuyf<E>celi o<E>Di fo<E>Di:yabZm&nci fr<E>S<E>u<E>ft x<E>ufjywem u<E>kl o<E>H
 us, fus, ES<E>kl f<E>S<E>Dt<E>q<E>wif y&dbwu<E>atmufjywem u<E>kl v<E>wp<E>w<E>q<E>onf

ပရိသတ် b<E>m;oci f<E>m; umv t<E>ququf<E>*fv<E>m<E>awmflyap/

- 24/ trawm&qmi 0D<E>ofom<E> [kw<E> [efonfpyp&n<E>ES<E> tenfi , fuf<E>vm;
 awmf<E>b<E>vmif<E>xn p<E>atmufjywem u<E>kl v<E>wp<E>w<E>q<E>onf

ရဟန်း (ဦးပဉ္စင်း) ပာ&E Syp&nfa&mpyji fneu&aom t" ဝါ့ ESt nD
v\Zmwd t jzpfuk hawmfaom om;awm&Sf b&m;Zmwd
t jzpfawm u wyn hawm f v y q i c i & M u y a p a o m f

(ခ) ခပုဒ်ရည်ပူဇော်ခြင်း

25/ x h e m u & [e f o n p y p & n z v m ; a w m f u k i y a z m & m y v i a w m a y : r s t e n f
i , y i h j n g u f s u a t m u f y w e m u k t o h s , f u s , E S q k i s s D t q k m i j & d w f u a t m u f y g t w k f
& w q k h o n f

ရဟန်း ပမ္မုဝ်မဝ်ပဝ်ဖေ့ v k t & S f t k b & m ; o c i f u k h a w m & S o n f
r * v m & a w m f l y \ / t a l u m i f r u m ; t & S f w f t m ; b & m ; w y n h
a w m f v k q u f u y f a z m u a o m p y p & n o n f v w p k u y s k m ;
o n f p y p & D & a o m p y p & n j z p a o m f n f u k h a w m & S u f
a & m p i p e h u a w m f a o m p y p & n j i z p a y o n f p p y p & n f
o n f w y n h a w m f v k z o d m o E S h k a o m a o m u p & m j z p f m y g
v d h n f

x h e m u f p y p & n z v m ; a w m f u k i y a z m & m w i f t o w a w m a y : r s w i f m ; v k u f
o n f r k E S p y p & n q u f u y f e l i o d i f o D i ; y a z m i c i f r & S o f t x u f y g
y w e m u k t o h s , f u s , E S q k i s s D t q k m i j & d w f u a t m u f y g t w k f
& w q k h o n f

ပရိသတ် b & m ; o c i f t m ; u m v t q u q u f * v m & a w m f l y a p /

26/ x h e m u & [e f o n i d w f s u a t m u f y g t w k f v k u y s k m & w q k h o n f

ရဟန်း t k b & m ; o c i f w y n h a w m f v k p a E S h i f E S E S k a m u c i f
w k d a x m u a w m f i w y n h a w m f v k v u c a w m f l y , a e Y
u k h a w m & S r s u a n s u a w m f u q u f u y f u a o m y a z m o u &
o n f n f u k h a w m & S E S b u z g & m j z p f a p a o m f

27/ a v m A e f t a r ; E h m u k t o h s y k y u y a z m o u & r m ; E S h y a z m & m y v i a w m f u k
a v m A e f t a r ; E h m E S h y a z m o n f x h e m u f o D i o u D s p a p w & m ; a x m u f S
j z p a p ? & [e f E S h & d w f t m ; a v m A e f h a z m o n f

(ဂ) လက်ဆေးခြင်း

28/ x~~h~~emuf&[efonfyaZm&myvi fawmfab;buft&yfvufvufiq;aepOf
atmuftgtw~~h~~f~~h~~vd/ft &wq~~h~~nf

ရဟန်း: t~~h~~t&Sftjypft npft aLu;rSvynfawm~~h~~q;aLumawmf
tjypfSvynfawm~~h~~diLu, fapawmflyg

29/ x~~h~~emu&[efonfy&dwbu~~h~~bu~~h~~ESr~~h~~vufvufsm;u~~h~~q~~h~~em;lyDyef
vuf~~h~~csDmatmuftgtw~~h~~fy&dw~~h~~q~~h~~awmi f&ez~~h~~af: onf

ရဟန်း: nDp~~h~~urmi ES~~h~~taygi fwt~~h~~eE~~h~~ve~~h~~awm&Sftzcrnfawmf
b&m;onfuE~~h~~ES~~h~~bi f~~h~~ufuy~~h~~uaom pyaZm~~h~~bu~~h~~&u~~h~~
Munjzlp~~h~~vuc~~h~~awmfly&ef~~h~~q~~h~~awmi fluyg

y&dw~~h~~bu~~h~~nf~~h~~w~~h~~w&yfvuf~~h~~atmuftgywem~~h~~wq~~h~~awmi fonf

ပရိသတ် b&m;oci~~h~~ b~~h~~fawmfP~~h~~awm~~h~~csD~~h~~faxmremijy~~h~~ci fi~~h~~
vnfaumi f~~h~~wyn~~h~~awmf~~h~~ES~~h~~oe~~h~~S~~h~~faomomoemawmfvpf
ck~~h~~kt~~h~~u~~h~~ct~~h~~h;&j~~h~~ci fi~~h~~vnfaumi f~~h~~awm~~h~~vuj~~h~~zi~~h~~q~~h~~uf
uy~~h~~omyaZm~~h~~bu~~h~~&u~~h~~zb&m;oci f~~h~~vuc~~h~~awmflyap/

(ဃ) ပူဇော်သက္ကရာဇ်အပေါ်ဆူတောင်းပတ္တနာ

30/ x~~h~~emu&[efonfvufsm;u~~h~~q~~h~~vuf~~h~~yaZm~~h~~bu~~h~~&tay:q~~h~~awmi fywem~~h~~
&wq~~h~~nfq~~h~~awmi fywem~~h~~sm;u~~h~~bu~~h~~q~~h~~m~~h~~owijy~~h~~ci ft~~h~~ce~~h~~umvES~~h~~e~~h~~uf
&[E~~h~~awm~~h~~o~~h~~r~~h~~w~~h~~ya~~h~~v~~h~~ufazmj~~h~~xm;onf q~~h~~awmi fywem~~h~~t~~h~~q~~h~~
y&dw~~h~~u]tmri f[~~h~~jzq~~h~~onf

ပရိသတ် tmrif

၄။ ကိုယ်တော်မြတ်ပစ္စုနာတော်များ
The Eucharistic Prayers

31/ x~~h~~em u& [efon fu~~k~~ fawmif wfwemawm fu~~k~~ piyonf

နိဒါန်းတော်

ရဟန်း: b&m;oci bnf oi f w~~h~~ & S~~h~~ap/
 ပရိသတ် u~~k~~ fawm~~r~~ O~~h~~m O~~E~~S~~h~~nf & S~~h~~ap/
 ရဟန်း: b&m;oci ftm; t m~~h~~ uavmh
 ပရိသတ် t m~~h~~ v su~~h~~ u~~h~~ yonf
 ရဟန်း: u~~E~~f~~h~~ v~~h~~ & S~~h~~ b&m;oci ftm; aus Zlwi~~h~~ u~~h~~ p~~h~~
 ပရိသတ် aus Zlwi~~h~~ k~~h~~ u~~h~~ fwi ft y~~h~~ f~~h~~ yonf

ou~~h~~ f~~h~~ m~~h~~ o w~~h~~ y~~h~~ / ci f t c~~h~~ e f u m v y a w m a e u f m ; E S~~h~~ ou~~h~~ f~~h~~ o m e d e f
 awm f m ; r S~~h~~ a v m m e d e f a w m f u~~h~~ & c s , f t o l y~~h~~ & o n f
 e d e f a w m f t q~~h~~ u~~h~~ f & [e f o n f u f t y c s u f y & o w E S~~h~~ w i a t m u f g
 t w~~h~~ f o D i ; i o~~h~~ [w~~h~~ & w~~h~~ q~~h~~ y a Z m o n f

အားလုံး: oe~~h~~ S~~h~~ a w m f N / oe~~h~~ S~~h~~ a w m f N / a u m i f u i A v a j c w~~h~~ t & S~~h~~
 b&m;oci bnf oe~~h~~ S~~h~~ a w m f N / a u m i f u i E S~~h~~ a j r b u~~h~~ o n f
 u~~k~~ fawm~~r~~ S~~h~~ b e f a w m f P a w m E S~~h~~ y n E S~~h~~ f v s u~~h~~ & S~~h~~ / t j r i h
 q~~h~~ a o m t & y~~h~~ t E e m j z p a p o w n f / b&m; & S~~h~~ e m r a w m i f w~~h~~ i
 u v m a w m f a o m u~~k~~ fawm~~r~~ S~~h~~ o n f * f v m & S~~h~~ a w m f N / t j r i b~~h~~ k
 a o m t & y~~h~~ t E e m j z p a p o w n f

32/ r p a y a Z m i c i f r m ; t m ; v~~h~~ u~~k~~ fawmif wfwemawm fu~~k~~ D i ; y a Z m m w~~h~~ f t x l
 o j z i f t " d i t y~~h~~ f r m ; u~~h~~ a q m i & [e f o n b m o D i ; c i S~~h~~ n f 1 / 2 k i f u m E e f
 j z p a o m u~~k~~ fawmif wfwemawm (1) u~~k~~ t o l y~~h~~ & m w~~h~~ f u~~h~~ f r m ; j z i y~~h~~ u~~h~~ f m ;
 a o m p u m ; p k m ; u~~h~~ k c e f v S~~h~~ m ; E~~h~~ o n f

၁။ အာဒ်ဝင်တူး နိဒါန်းတော် (၁)

c&pawm0ci fuvmawmfjci fESf0t aLumi f

33/ pedefukarfaeawmf tulumv tm' 0i wlyxrwe* aEaerSDi 0m(16)&uf
tx0De0def&0m&ufsm;ü toly&onf

ရဟန်း: b&m;oci 0nfoi fESf&0p/

ပရိသတ်: uk fvmK 00m0ESf n f&0p/

ရဟန်း: b&m;oci ft m; tm½jyUavmh

ပရိသတ်: tm½jyK vsu &0uyonf

ရဟန်း: uE fvm & Sf b&m;oci ft m; ausZlwi fupk

ပရိသတ်: ausZlwi f& ufwif tyf syonf

ရဟန်း: t & Sf wfoe & Sfawmf aomtz? teExAvefawm& Sf m0&

b&m;?wynawmf v moci c&pawmfuk rjK uk awm& Sf

ausZlawmfsm; u&umva' ora&gaz:xkwfcsDf fci fonftr&f

yijyk& u&om trjzpay \ /wynawmf v z& u&usZlawmf v&

y0;&m taLumi fv n jzpayonf

c&pawm0ci flum; edh&abm vltjzpfuk lawmf vsufyxr

t& u&uvmawmf &mw0 f tzuk& awm& Sf a&0&awmf

xm;&0&omp& u&ufkyn& h&mi& qmi & u&awmfjci ft m; jzi h

wynawmf v z& xm0& crfom vrfukzi f; awmf ayonf

rd& fwe& awm& Sf kvd t& u&uvmawmf aomtc&wynh

awmf v& low 0&D ES&mi f&0&aeM&u&om uk& awm& Sf uwd

xm; awmf & m qk m& awmf uk& wynawmf v& n&aeu& q& k

rks{ uec& h; M& y& g n f

o& p f o& m; wre& f& j c t a y g i f w& Sf w l wynawmf v&

onf uk& awm& Sf b& fawmf P& awmf uk& D f v s u f t p 0 f

rjw& M& G& M& u& onf 0 . .

oe& Sf awmf N / oe& Sf awmf N / aumi fui f& j c w& t & Sf.

၂။ အာဒ်ဝင်တူး နိဒါန်းတော် (၂)

c&pawmfoci fukpmi fiali f(2)rdt allumi f

34/ pedefuk' Di fm(17)&ufS(24)&ufeYxdofm;edpfr&om &ufm;ü
tolj&onf

ရဟန်း: b&m;oci bnfoidw&Sf&ap/

ပရိသတ် uk fawmf Odm0ESfnf &ap/

ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½jM uavmh

ပရိသတ် tm½jK vsu&B uygnf

ရဟန်း: uEfvw&Sf b&m;oci ftm; ausZlwi fupk

ပရိသတ် ausZlwi f&ufwi ftyf&yonf

ရဟန်း: t&Sf wfoe&Sfawmf aomt? teExvefawmf&Sf m0&
b&m;? wynawmfv&oci &pawmfuk rjK uk fawmf&Sf
ausZlawmfsm; uk umva' ora& azmf&w&Sf fci fonf
tr&Sf i f x&ufom trjzpa\ /wynawmfv& z&usZlawmf
w&Sf &m t&Mumi fvn f zpa yonf

cybdfuk&om ya&mzufsm; Bukvi&[mxm;awmfchaom
c&pawmfoci fuk unmpif, fawmfonf buDm;aomarw&
awmjzi h k y&ax&ypawmfcha yonfa, m[eflum; c&pf
awmfoci fa&mu f&E yDp&Mumi fajymMum;½kr u <ua&mu f
vmaomt cgüvnfuk v&h&E yawmfcbnf

wynawmfv&nf&awmf i ywemijl c g ow&D& ES&pmi f&onf
aeluv&uf uk fawmf&Sf m; c&D& faxmremijlaeM onfuk
aw&E i E&E f&c&pawmfoci bnf r&om; awmfchaom y&awmfuk
&Tf v&efOr fajrm up& Bukvi jyi qi f&E y; awmf bnf
o&D& pf aumi fui b&um; wre&K& ajc taygi f&Sf w&wynh
awmfv&onfuk fawmf&Sf b&efawmf P&awmfuk&Sf D&us; vsuf
tp0fjy w&au; allum f&onf S..

oe&SfawmfN/oe&SfawmfN/aumi fui &K& ajc w& t&Sf.

၃။ မွေးနေ့တော်ပွဲ (ခရစ္စမတ်ပွဲတော်) အချိန်ကာလ နိဒါန်းတော် (၁)

t vi f jz p æ w m f h o m c & p æ w m f o c i f t a l u m i f

35/ p e d e f u k r f a e x w m f h e f s a f a e x w m f i t c æ l f u m v t w i f t o k y & o n f

ရဟန်း: b & m ; o c i f n f o i f w & s f & s p a p /

ပရိသတ်: u k f a w m f o d m o e s f r n f & s p a p /

ရဟန်း: b & m ; o c i f t m ; t m 1 / 2 j k l u a v m h

ပရိသတ်: t m 1 / 2 j k l v s u & l u y g o n f

ရဟန်း: u e f r w t & s f b & m ; o c i f t m ; a u s z l w i f f u p k

ပရိသတ်: a u s z l w i f k u f w i f t y f s y o n f

ရဟန်း: t t & s f w f o e d s a w m f h o m t z ? t e x a v e f a w m & s f m o & b & m ; ? u k f a w m & s f a u s z l a w m f m ; u k u m v a ' o r a & a z : x w f s d r f c i f o n f t r e s i j y k u f a o m t r i z p a y \ / w y n h a w m f v t z u s z l a w m f v y o ; & m t a l u m i f v n f j z p a y o n f

t a l u m i f r u m ; E l w f u y g a w m f o n f e u e p o v n j z p f u k l a w m f r j c i f t m ; j z i f h o k f a w m & s f u k f a w m f r w f u k o j d i E h f e f w y n h a w m f v l o p f s u p d k t o p f v p z e y i f r i f a p a w m f l o n f w y n h a w m f v o n f n f b & m ; o c i f u k v n j z p f r s u o g x i f i f o j d i f m l u a o m t c g r j r i E h a o m u k f a w m & s f w f u k c p c i f j r w E h v m l u y g o n f

o p f a u m i f u i f o l u m ; w r e f A k r a j c t a y g i f w e s f w l w y n h a w m f v o n f u k f a w m & s f b e f a w m f p a w m f u k s d r f v s u f t p o f j y w a u ; a l u m i f u o n f s . .

o e s a w m f n / o e s a w m f n / a u m i f u i f k r a j c w t & s f .

၄။ မွေးနေ့တော်ပွဲ (ခရစ္စမတ်ပွဲတော်) အချိန်ကာလ နိဒါန်းတော် (၂)

c&pawm bci bnfow a g t m ; v k t w u p n f v k l u j e f n & , h y ; o n f t a l u m i f

36/ p e d e f u k r f a e a w m y h e E S a f a e a w m y f t c e f u m v t w i f t o l y k & o n f

ရဟန်း: b & m ; o c i b n f o i f v E S f & S p /

ပရိသတ် u k f a w m k O d m 0 E S r n f & S p /

ရဟန်း: b & m ; o c i f t m ; t m 1 / 2 k u a v m h

ပရိသတ် t m 1 / 2 k v s u & S u y o n f

ရဟန်း: u E f v k & S b & m ; o c i f t m ; a u s Z l w i f f u p k

ပရိသတ် a u s Z l w i f k u f w i f t y f a y o n f

ရဟန်း: t k & S r w f o e t S f a w m f a o m t z ? t e E v e k a w m & S f m 0 &

b & m ; ? w y n a w m f v k o c i c & p a w m f u k r i j k u k f a w m & S f

a u s Z l a w m f m ; u k u m v a ' o r a & a z : x k v c s D r f c i f o n f

t r e j i j k u a o m t r i z p a y \ w y n a w m f v k z u s Z l a w m f

w y k & m t a l u m i f v n f j z p a y o n f

b & m ; t j z p a w m u r j r i E k a o m c & p a w m b c i b n f p r e j f w f

v s o m y a w m f a e u ? w y n a w m f v k v k j z p E S f x i & S a y : x e f

a w m f b n f y s u j y m ; v i f y a e a o m o w a c y o d f u k r o d

w p p n f w p f v k v n f j y e f n k a x m i f t a b m i S n f a u m i ?

t y , f h 0 ü & a e a o m v b w a u k a u m i f u i a & E k f a w m f

o j j e f n f a c : a q m i a w m f t a b m i S n f a u m i ? u n a v m u

r w n f D x m 0 & u z h ; a w m f a o m o m ; a w m b n f p v l j y n f v i f

v N j z p E S f a w m f N /

o j p f y a w m f u k r f a j r m u & T f e f p h u s i f y l u v s u f c y o d f

a o m a u m i f u i f o l u m ; w r e a w m f m ; E S f w l w y n a w m f v k

o n f u k f a w m i f w f t m ; c s D r f a x m r e m i j u v s u f a u ; a l u m i f u

o n f s . .

o e t S f a w m f N / o e t S f a w m f N / a u m i f u i a k r a j c w k t & S f .

၅။ မွေးနေ့တော်ပွဲ (ခရစ္စမတ်ပွဲတော်) အချိန်ကာလ နိဒါန်းတော် (၃)

EwEuyKæwfv\N tjpFuK æwvfjci jzi f& m;ESh
vZmwævS tUjci ft aLumi f

37/ pedefuK rfaeæwvfæESh rfaeæwvf ft cæfUm vtwi ft o jk& onf

ရဟန်း: b& m;oci bnf oif w& S& S&ap/

ပရိသတ်: uK æwfv Odm0ESh rnf & S&ap/

ရဟန်း: b& m;oci ft m; tm½ jkU avmh

ပရိသတ်: tm½ jkU vsu& S&ap onf

ရဟန်း: uE f& w& S& b& m;oci ft m; ausZlwi tU p& K

ပရိသတ်: ausZlwi f& K u wif tyf& S&ap onf

ရဟန်း: t t & S& r wfoe& S& æwfvæomtz? teEæfæwfv& S& m0&
b& m;?wynæwfvæ oci c&pæwfvæ r jk uK æwfv& S&
ausZlawmf m; uK umva' ora& az:xw& S& D& fci fonf
tr& S& jk uæom trjpæy\wynæwfvæ z& S& ausZlawmf
w& S& m; t aLumi fvn fjpæyonfwynæwfvæ u, wif
jci f v& f& fonf c&pæwfvæ oci ft m; jzi h, aey: v& f& i& S& ay
onf

t aLumi f rUm; uK æwfv& S& EwEuyKæwfv& S& onfwynæwfvæ
w& S& tm; enfaom v t j p f u K æ w v f j c i j z i f a o r j z p a o m
v u K m 0 & w n f n h P f t q i b j S h i b n f t j y i b & m ; t j z p f
E S h t j z p f t j z p E S h w m t h z G æ u m i f p h a y g i f p y j c i j z i h
w y n æ w f v æ m ; x m 0 & t o u c r f o m p h ; c i f u k y e f n a y ;
awmf bnf

o j p f c y b o f a o m a u m i f u i f v r æ w f v æ S h w l w y n h
awmf v æ b n f u K æ w f v & S h m ; O r f a j r m u & S h f v e f p h c s D f a x m
r e m j y U v s u f a u ; a L u m i f u o n f S . .

o e S h æ w f v N / o e S h æ w f v N / a u m i f u i f v r æ w f v æ S h t & S h .

၇။ ဝါတွင်းအချိန်ကာလ နိဒါန်း (၁)

&Sjye&ajrmu&omy&awmf w&ufyi qi f&su0dm0ft w&uft u&lykaomOgwi ft cselumv

39/ pedpafawmf&Ogwi fumv rpa&yazmjci frsm;ü? t xlojzi fOgwi fumvwe*EAG
aeYsm;ü oDe&pedpafawmf&domtcgt o&lyonf

ရဟန်း: b&m;oci bnf oi f w&Sf&Sap/

ပရိသတ်: u& fawmf Odm0ES&vnf &Sap/

ရဟန်း: b&m;oci ft m; tm½&Muavmh

ပရိသတ်: tm½&Kvsu&Euygnf

ရဟန်း: u&E&v&Sf&b&m;oci ft m; ausZlwi f&up&

ပရိသတ်: ausZlwi f&u&fwif tyf&ayonf

ရဟန်း: t&Sf&wfoe&Sfawmf&omtz? te&E&ve&awmf&Sf&m0&

b&m;?wyn&awmf&oci f&p&awmf&trj& u& fawmf&Sf&

ausZlawmfsm;u& umva' ora&& az:x&w&cs&Duljci fonf

treyj&f&x&u&omtrj&pay\wyn&awmf&zt&usZlawmf

w&ly&sm;t&allumi f&vn&jzpfayonf

t&allumi frum; u& fawmf&S&bnf, u&n&bw&tm; y&pum;y&

awmf&E&S&0&E&S&v&f&jzlpi&om&v&ES&j&i&f&T&f&ve&f&orfajrmuf

p&th&usi f&y&E&f&E&u&vi&jyi qi f&u&ly&lawmf&ayonf&wyn&awmf

w&bnf&vnf&of&Di&fo&Da&qm&v&n&jci f! u&½&P&mv&k&f&e&f&sm;

u&pk&pa&ftm;xu&be&p&th&a&qmi&E&U&jci f&E&S&h&0&dm0&bu&fu&Sf

oe&apaom pu&ri&v&lrsm;u&dr&umc&P&ch&jci f&w&mi&fausZl

awmf&u&tj&n&ft&O&cp&h;&aom om;or&D&jz&pb&Ma&mu&E&f&ef

u& fawmf&S&apmi foem;awmfayonf

o&mp&f&aumi f&ui&fo&um;wre&f&v&ajc&t&aygi f&w&E&Sf&w&wyn&h

awmf&bnf&fu& f&awmf&Sf&b&efawmf&P&awmf&u&cs&D&f&vsuf

t p0fjyw&al&u&Gal&um&uonf&S...

၈။ ဝါတွင်းအချိန်ကာလ နိဒါန်း (၂)
aemi fvoa0* taLumi f

40/ pedp:fawmfu0gwó fumv rpa:yaZmici frsm;ü? t xlojzi 0gwó fumv we*EAG
aeYm;ü oDe0p:fawmf&omtcjtohyonf

ရဟန်း: b&m;oci bnfóifw&Sf&Gp/

ပရိသတ် uk áwmx 0dm0ESvnf&Gp/

ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½jyMuavmh

ပရိသတ် tm½jykvu&Buyonf

ရဟန်း: uEfv&Sf&m;oci ftm; ausZlwi ffupk

ပရိသတ် ausZlwi f&ufwi ftyfayonf

ရဟန်း: t&Sf wfoe&Sawmf aomt z? teEve&awmf&Sf m0&
b&m;? uk áwmx&Sf ausZlawmfsm; ukumva' ora&gaz:
xkv&Sf fci fonf trejijyk&ufom trijzpay\ wynh
awmfv&tz&ausZlawmfv&ym;&m taLumi fvn f jzpay\
uk áwmx&Sf onfom; orDw&tm;? ro&v&pw&Sf km; uk beif
&Sfzpi E&ap&ef oDe0ft cselumv uk pDe w f&ay; xm;
awmfayonf p t cselumv twi fwyn&awmfv&pw&Sf k
onf p&½dup&v rfrsm; rSui fpi f&uf rwn f& aomt &mrsm; uk
wyn&awmfv&kyk&qmi &Gulfup0fxm0&wn f& aomt &m
rsm; uk&v&rfusi f&quv&vn f&uf uk áwmx&Sf t v&awmf
rlyonf

o&pf aumi fui f&um; wre&v&ajc taygi f&w&st wlynh
awmfv&onf uk áwmx&Sf be&awmf f&awmf uk&Sf v&uf
tp0fjyw&au; allum f&uonf&S..

oe&SawmfN/oe&SawmfN/aumi fui f&v&ajc w& t&Sf.

၉။ ဝါတွင်းအချိန်ကာလ နိဒါန်း (၃)

lckcljeli f tuxcausZlrm;tallumif

41/ pedefawmfu Ogwi fumv omrea&ufm;ü? t xlojzi ft pma&si fckcljeli f
ulyaomae&ufm;ü toly&onf

ရဟန်း: b&m;oci bnfoid&sf&gyp/

ပရိသတ် uk fawmf Odm0ESvrf&gyp/

ရဟန်း: b&m;oci ft m; tm½lyuavmh

ပရိသတ် tm½lykvsu&uyonf

ရဟန်း: uEfv&sf&m;oci ft m; ausZlwi ft upk

ပရိသတ် ausZlwi f&ufvif tyf&yonf

ရဟန်း: t&sfwfoe&sfawmf aomt z? te&ve&awmf&sfm0&

b&m;?wyn fawmf&oci f&pawmfu&rf& uk fawmf&sf
ausZlawmfsm; u&um va' ora&gaz: x&v&csDr fci fon ft r&sf
yiy& x&u&om trjzpay\ / wyn fawmf& z& ausZlawmf
w&v& & m tallumif vn f jzpayonf

uk fawmf&sonf wyn fawmf& m; uk fawmf&sf ausZl
awmfsm; u&ckcljeli fzi faz: x&v&csDr &eft v&awmfayonf

lckcljeli f lum; tjyp&sfwyn fawmf& rmermeu&sf&sonh
tjyiqi f&om; w& m; pe&v&E&apojzi f uk fawmf&sf Lui em
awmfci f u& twk b&sm; jzpay&ef uk fawmf&sf v&awmf
onf

o&mpf ra&rw&u&E&om aumi f ui f&um; wre&awmfsm; E&sf
twwyn fawmf&sonf uk fawmf&sf m; wp&w&nf * Rjyk
csDr fluv&u& a&um&onf&..

oe&sfawmfN/oe&sfawmfN/aumi f ui f&v&aj&w& t&sf.

၁၀၈ ဝါတွင်းအချိန်ကာလ နိဒါန်း (၄)

Og&Si jci f\ t uk&us,Zlrm; taMumif

42/ pedpafawmf uk&ogwi fumv omre&ufsm;ü? t xlojzi ft pma&Si fck&jei fuk& iy&aomae&ufsm;ü t ok&onf

ရဟန်း: b&m;oci bnf oif w&Sf&Sap/

ပရိသတ် uk& fawmf Odm0ESf rnf &Sap/

ရဟန်း: b&m;oci ft m; t m^{1/2} yM uavmh

ပရိသတ် t m^{1/2} yK vsu&Suy onf

ရဟန်း: uE f w&Sf b&m;oci ft m; aus,Zlwi fup&M

ပရိသတ် aus,Zlwi f&M fwi ft yf&Syonf

ရဟန်း: t &Sf wfoe&Sf awmf aomt z? te Ex&ve f&M wmf&Sf m0& b&m;?wyn fawmf w&M oci f&pawmf uk& rj& uk& fawmf&Sf aus,Zlawmfsm; uk&um va' ora&gaz: xkw&cs Df fci fonft r&Sf yi jf& x&M f&om t rj&pay \ / wyn fawmf w&M z&M aus,Zlawmf v&M y&M; &M taMumi fvn f jzpay onf

uk& fawmf&Sf on Oga&Si jci ftr u&M x muf ' p&M/2 u f sm; uk&E S f ay;awmf bnf uk& fawmf&Sf t m; p&M vefwrfwapawmf bnf y&r&M; uk& y&M; apawmf f x m0&qk mb&awmf uk& day; oem; awmf ayonf wyn fawmf v&M oci f&pawmf t m; jzi f y&M bnf uk& f aom aumi f ui b&M; wrea&awmf v&M onf b&M fawmf&Sf wf uk& fawmf&Sf t m; cs Df f u uk& / &M uk& G f u uk& / 1/2 uk& uk& f n f u uk& / &M f vefor fajrmu p&M b may; M u uk& / paumi f ui b&M; wrea&awmf sm; E S f w wyn fawmf v&M Df f axmremj y M u onf uk& n f v u c&awmf y g n ft a M u mi fawmi f av&M u f&u; ab&M u onf S..

oe&Sf awmf N / oe&Sf awmf N / aumi f ui f&M f j c w&M t &Sf.

၁၁။ ခရစ်တော်သခင်၏ ဒုက္ခဝေဒနာ ခံထမ်းတော်မူခြင်း နိဒါန်းတော် (၁)
vUŋuyvŋawmf wektmEabmawmf allumi f

43/ pedpafawmfUgwi fumvyŋöttywEŠku@' emcHrfawmfjici fqk&myaZmf
jicifsm;ü tolykonf

ရဟန်း: b&m;oci bnfoidw&Šap/

ပရိသတ် uk ŋawmf Odhm0EŠvnf &Šap/

ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½jyMuavmh

ပရိသတ် tm½jykvu&Šuyonf

ရဟန်း: uEŠvŋ &Šb&m;oci ftm; ausZlwi ŋupk

ပရိသတ် ausZlwi k&švifwifwŋyayonf

ရဟန်း: t &ŠwfoeŋŠawmfhaomt? teEw&šawmf&Šm0&

b&m;?wynŋawmfŋoci f&pawmfuŋrjŋ uk ŋawmf&Š
ausZlawmfsm;uk umva' ora& az:xkw&šDfjicifonf
trŋyijy&šufomtrjzpay\wynŋawmfŋzŋusZlawmf
wŋŋ&m tallumi fvnfzpayonf

tallumi frum; vuŋuyvŋi c&šom uk ŋawmfŋm;awmf
b&ktmEabmawmfEŠhavmutm;w&m;pDŋci htmPmawmf
onfEwŋzi hzmjyEŠvŋr&šom vuŋuyvŋawmf wekt
awmjzi hay:vi kŋi &šonjzpf avmudm;taygi fŋonf
xŋm;awmf 'ku@' emcawmfjicif uk ŋawmf ukŋuf
tm;jizifuk ŋawmf&Šub&šwŋečHmUayonf

oŋpf t &šoci folum;wreawmfsm;? & [Eŋsm;EŠtwl
wynŋawmfŋonfnf uk ŋawmf&Šfm; od&šwŋečHvŋuf
Orfajrmu&švefŋalluŋallumŋonfŋ..

oeŋŠawmfN/oeŋŠawmfN/aumi fui ŋwŋjcwŋ t &Šf.

၁၂။ ခရစ်တော်သခင်၏ ဒုက္ခဝေဒနာ ခံထမ်းတော်မူခြင်း နိဒါန်းတော် (၂)
'ku@' emcHrfawmf fi atmi ɸcawmf bnf ft aLumi f

44/ pɛdɸawmf uk t cɔu D & u f u D sm; twɔ f wev m? t *ɸ Ak[laeY m; ü to hYk & onf

ရဟန်း: b & m; oci bnf oi f v E S f & ɸ ap/

ပရိသတ် uk ɸ awm f 0 d m 0 E S r n f & ɸ ap/

ရဟန်း: b & m; oci ft m; t m 1/2 hYk u av m h

ပရိသတ် t m 1/2 hYk v s u & ɸ u y on f

ရဟန်း: u E f v m & S f b & m; oci ft m; au s Z l wi f u p k

ပရိသတ် au s Z l wi f k u f wi ft y f s y on f

ရဟန်း: t k & S r w fo e e S f awm f a om t z? t e E v e f a w m & S f m 0 &

b & m; ? w y n f a w m f v m o c i c & p a w m f u t r n k u k ɸ awm & S f

au s Z l awm f sm; u k u m v a ' ora & gaz : x k w f s D r f c i f on f t r e f

y i j k x u f om t r i z p a y \ / w y n f a w m f v m z k au s Z l awm f

w y n ; & m t a L u m i f v n f j z p a y on f

c & p a w m f o c i k u , w i j c i f c r f o m u d y ; a om ' k u @ ' e m c H

awm f j c i f E S h o k f w e f a w m E S f S y e f a j r m u a w m f b n f a e Y

& u e D m l y z p a L u m i f w y n f a w m f v m 0 S a y on f c & p a w m f

c i b n f k u @ ' e m c a w m f j c i f E S S y e f a j r m u a w m f j c i ft m ;

j z i f e w q k r m e f m e u k E S e i f a t m i j r i a w m f i w y n f a w m f

w m ; u , w i a w m f t a L u m i f w y n f a w m f v j e f v n b w d

M u y on f

x b o c i ft m ; j z i h u k ɸ awm & S f r s u a n u a w m f x m 0 & O r f

a j r m u & t j r L ; M u a om o L u m ; w r e f A k v a j c t a y i f w b n f b k f

awm & S f u k ɸ awm j f w ft m ; u k u G 0 w i j y M u u k f /

p o L u m ; w r e f sm ; E S t w l w y n f a w m f v m s D r f a x m r e m j y M u

on f u n f v u c a w m f y r n f t a L u m i f a w m i f a v 0 n u a u ;

a L u m f u on f S . .

o e S f a w m f N / o e S f a w m f N / a u m i f u i A k v a j c w m t & S f .

၁၃။ ရှင်ပြန်ထမြောက်တော်မူသော ပါစကားပွဲတော် အချိန်ကာလ နိဒါန်းတော် (၁)

tou fawmf & Sje& ajrmu fawmfjci fr & ðom t u d

45/ pede,fawmfu kypum; t z d æ h? ypum; we* ðæ Mypum; t c gawmf& u f m; twi fu to l & on f

ရဟန်း: b & m; oci ß nfoi f v & S & ðap/

ပရိသတ် uk fawmf ð d m 0 E S r n f & ðap/

ရဟန်း: b & m; oci f t m; t m 1/2 j M u a v m h

ပရိသတ် t m 1/2 j k v s u & ð u y o n f

ရဟန်း: u E f v & S f b & m; oci f t m; a u s Z l w i f u p k

ပရိသတ် a u s Z l w i f k u f w i f t y f & y o n f

ရဟန်း: t & S r w f o e & S f a w m f a o m t z? t e E v e f d a w m & S f m 0 & b & m; ? w y n f a w m f v & m o c i f & p a w m f u k r j k u k f a w m & S f a u s Z l a w m f m; u k u m v a ' o r a & g a z : x k v f s D r f j c i f o n f t r e f y i j k x u a o m t r j z p a y \ / w y n f a w m f v & z a u s Z l a w m f v & y ß ; & m t a M u m i f v n f j z p a y o n f

c & p a w m f o c i ß n f r o d u k f u k y p u m ; o k i , f a w m f t j z p f y a Z m f a o m p x l j r w a o m (a e Y n ^ t c g a w m f & u f m ;) ü r l u m ; ? u k f a w m & S f t m ; w y n f a w m f v & w c r f v e m ; c s D r f x k u f & y o n f c & p a w m f o c i f l u m ; a v m u o m ; w h t j y p f u k r w a w m f a o m o k i , f a w m f t r e p i p p j z p a w m f N / t o u f a w m f u p e f a w m f j c i f j z i f w y n f a w m f v & a o j c i f w & m ; u k l z k f a w m f N / & S j e & a j r m u a w m f j c i f j z i f w y n f a w m f v & t m ; t o u f u k y e a y ; a w m f l \ /

o j p f u n c o u n c o m ; t a y g i f w ð n f y p u m ; y a w m a M u m i ß v e p ß y i E p a x m i f t m ; & O r f a j r m u u u e k / o u m ; w r e A k f a j c t a y g i f w ð n f n f u k f a w m & S f a & ð e f a w m f u k w p ß H w n f c s D r f v s u f t p 0 f j y w a u ; a M u m f u o n f s . .

၁၄။ ရှင်ပြန်ထမြောက်တော်မူသော ပါစကားပွဲတော် အချိန်ကာလ နိဒါန်းတော်(၂)

c&p fawmfoci f&S&om touft opf

46/ pedp fawmfupum; umvü toly&onf

ရဟန်း: b&m;oci bnfoid f&S&ap/

ပရိသတ်: uk fawmf Odm0ESv nf&ap/

ရဟန်း: b&m;oci ft m; tm½lyuavmh

ပရိသတ်: tm½lykvsu&uyonf

ရဟန်း: uE f&v f&S b&m;oci ft m; ausZlwi fupk

ပရိသတ်: ausZlwi f& kufwi ft yf&yonf

ရဟန်း: t f&S f wfoe f&S fawmf aomt z? teE v& f&w m&S f m0& b&m;?wyn fawmf v& oci c&p fawmf u r jk uk fawmf&S f ausZlawmf m; ukum va' ora&gaz: x k v f s D r f c i fonf t r e f y i j k x k u f o m t r j z p a y \ / w y n f a w m f v z u s Z l a w m f v k y f i r m t a l l u m i f v n j z p a y o n f

c&p fawmfoci bnf r d d k f u y p u m ; o k i , f a w m f t j z p f y a Z m f a o m t c a w m f u f m ; w i f l u m ; ? u k f a w m f & S f t m ; w y n f a w m f v k w c r f w e m ; c s D r f x k u f a y o n f u k f a w m f & S f o n f c & p f a w m f o c i f t m ; j z i f x m 0 & t o u f t s r f o m & x k u f o m t v i f o m ; r s m ; a y : x e f a p a w m f b n f , u n f o w k m ; v n f a u m i f u i E k f H a w m f v e j u k i f a y ; a w m f a v l y D

t a l l u m i f r l u m ; c & p a w m f o c i f t a o c a w m f j c i j z i f w y n h a w m f v k u k a o j c i f r s & E W f u , f w i f m ; a w m f a y o n f c & p f a w m f o c i f t & S f y e f a j r m u f a w m f j c i f u v b w a g t a y j i f w k o n f v n f & S f y e f a j r m u f u & a v o n f

o p f u n o l u n o m ; t a y j i f w k o n f y p u m ; y a w m a l l u m i f v e p h y i f e p a x m i f t m ; & O r f a j r m u f u u e k / o l u m ; w r e a k f a j c t a y j i f w k o n f v n f u k f a w m f & S f a & b e f a w m f u k v p o H w n f c s D r f v s u f t p o f j y w a u ; a l l u m f u o n f s ..

၁၅။ ရှင်ဗြိန်ထမြောက်တော်မူသော ပါစကားပွဲတော်

အချိန်ကာလနိဒါန်းတော် (၃)

c&páwfm&Sbnfxm0p0ft ou&Sáwfmfi wyn áwfmfvk zkt p0á&S&Slyf
tjzpaqmi &Uáwmfbnft allumi f

47/ pede,fawmfuypum;umvütoly&onf

- ရဟန်း: b&m;oci bnfoid&S&Sap/
 - ပရိသတ် uk áwfm&Sbnfxm0p0ft ou&Sáwfmfi
 - ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½jkuavmh
 - ပရိသတ် tm½jkuavmh
 - ရဟန်း: uEáwfm&Sbnfxm0p0ft ou&Sáwfmfi
 - ပရိသတ် ausZlwi f&Sbnfxm0p0ft ou&Sáwfmfi
 - ရဟန်း: t&Sáwfmfvk zkt p0á&S&Slyf
- teExáwfm&Sbnfxm0p0ft ou&Sáwfmfi
b&m;?wyn áwfmfvk zkt p0á&S&Slyf
ausZlwi f&Sbnfxm0p0ft ou&Sáwfmfi
tr&Sáwfmfvk zkt p0á&S&Slyf
awmfv&Sbnfxm0p0ft ou&Sáwfmfi
c&páwfm&Sbnfxm0p0ft ou&Sáwfmfi
aom t cawm&Sbnfxm0p0ft ou&Sáwfmfi
wcrfvem;cs&Sáwfmfvk zkt p0á&S&Slyf
w&Sáwfmfvk zkt p0á&S&Slyf
uk áwfm&Sbnfxm0p0ft ou&Sáwfmfi
w&Sáwfmfvk zkt p0á&S&Slyf
aemufaojci fr&Sáwfmfvk zkt p0á&S&Slyf
tp0á&S&Slyf
o&Sáwfmfvk zkt p0á&S&Slyf
ve&Sáwfmfvk zkt p0á&S&Slyf
ajc t ayg f&Sáwfmfvk zkt p0á&S&Slyf
wnfcs&Sáwfmfvk zkt p0á&S&Slyf...

၁၆။ ရှင်ဗြနိထမြောက်တော်မူသော ပါစကားပွဲတော်
အချိန်ကာလ နိဒါန်းတော် (၄)

aojci fES&Sye&ajrmu fawmfci fjzi bybdfom t& mowawuk
t opjfyi fajmi fvay; jci f

48/ pedefawmfu pum; umvü toky&onf

ရဟန်း: b&m; oci bnf oi f w&S&Sap/

ပရိသတ် uk fawmf Odm0ES&rnf &Sap/

ရဟန်း: b&m; oci ft m; t m½jy uavmh

ပရိသတ် t m½jy u&Suy onf

ရဟန်း: uE f w & S b&m; oci ft m; aus; Zlwi fupk

ပရိသတ် aus; Zlwi f kufwi ft yf ay onf

ရဟန်း: t & S f wfoe f S fawmf aomt z? te E v e f a w m f S m 0 &
b&m;? wynawmf w oci f & p awmf u t r j k uk fawmf S
aus; Zlawmf sm; uk umva' ora& az: xkwcs D f jci fonf
t r e j y k u a o m t r j z p a y \ / w y n a w m f w z u s; Z l a w m f
w y b ; & m t a l u m i f v n f j z p a y o n f
c & p a w m f o c i b n f r o d u k f u y p u m ; o k i , f a w m f t j z p f y a Z m f
a o m t c a w m f u f m ; w i f l u m ; ? u k f a w m f S t m ; w y n a w m f v k
w c r f w e m ; c s D r f x u a y o n f t a l u m i f r u m ; u k f a w m f S f
o n f w y n a w m f v k v a [m i f b 0 \ ' p ½ k u f m ; u k w y , f
v b p f 0 o j y i a j y m i f v a y ; a w m f l y D u i f w y n a w m f v k m ;
c & p a w m f o c i t i p k i f a o m b 0 u j e a y ; a w m f N /
o j p f u n c o u n c o m ; t a y j f w b n f y p u m ; y a w m a l u m i h
v e p h y i f E p a x m i f t m ; & O r f a j r m u l u u k f / o l u m ; w r e A k f
a j c t a y j f w b n f n f u k f a w m f S f a & t e k f a w m f u k p o H
w n f c s D r f v s u f t p 0 f j y w a l u f a l u m f l u o n f S . .
o e f S a w m f N / o e f S a w m f N / a u m i f u i A k a j c w m t & S f .

၁၄။ ရှင်ပြန်ထမြောက်တော်မူသော ပါစကားပွဲတော်
အချိန်ကာလ နိဒါန်းတော် (၅)

& [efESyhaZm၆um&jzpfawmfhaomc&pfawmfoci ft aLumi f

49/ pede fawmfUypum; umvü to h& onf

- ရဟန်း: b&m; oci bnf oi f w&Sf&Gp/
- ပရိသတ်: uk fawmf 0dm0ESf rnf &Gp/
- ရဟန်း: b&m; oci ft m; tm½jyUavmh
- ပရိသတ်: tm½jyUavmh
- ရဟန်း: uE f w & Sf b&m; oci ft m; ausZlwi fU p k
- ပရိသတ်: ausZlwi f k u f w i ft y f syonf
- ရဟန်း: t k & Sf w ft cæfUmvra&G uk fawmf&Sf ausZlawmfsm; uk
wyn fawmf w z: x w c s Dr fci fon ft r e j y k u a om tr l
jzpfay \ /wyn fawmf w z k u sZlawmf w y b; & m t a L u m i f v n f
jzpfay onf
c&pfawmfoci bnf r d d k f u y p u m ; o k , fawmf t jzpfyaZmf
aom t c g a w m & u f s m ; w i f l u m ; u k fawmf & S f t m ; w y n fawmf w
w c r f w e m ; c s D r f x k u f a y o n f c & p f a w m f o c i b n f ' r a [m i f
a c w f a & S y ; y a Z m j c i f r s m ; u k v u o g u y f w k a y : ü r d d k f u k
y a Z m fawmf j c i j z i f t r e f w u , j y n p k p a w m f N /
w y n fawmf w k u , c r w f t a b m i g r d d k f u k n f u k fawmf
& S f b & m ; t m ; t y E S a Z m fawmf & m w i f r d d k f w k [e f ! r d d
u k f w k h a Z m & m y v i f r d d k f w k h a Z m b u m & t j z p f w p f y g
w n f a q m i & U fawmf N /
o p f u n c o u n c o m ; t a y g i f w b n f y p u m ; y a w m a L u m i h
v e p h y i f E S a x m i f t m ; & O r f a j r m u u u e k / o L u m ; w r e A k f
a j c t a y g i f w b n f n f u k fawmf & S f a & b k fawmf u k w p b H
w n f c s D r f v s u f t p o f j y w a u ; a L u m f l u o n f S . .
o e f S a w m f N / o e f S a w m f N / a u m i f u i A k v a j c w k t & S f .

၁၈။ ယေဇူးသခင် ကောင်းကင်ဘုံသို့ တက်ကြွတော်မူသော

ပွဲတော်နေ့ နိဒါန်းတော်(၁)

aumi fui bawu fuawmfici fneuz; &m

50/ pedefuka, Zloci faumi fui bawu fuawmfao myESDdm0awmifwfyaeY
pylum;üt onf

ရဟန်း: b&m;oci bnfoidw&Sf&Gp/
 ပရိသတ် uk fawmK Odm0ESv nf&Gp/
 ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½jyUavmh
 ပရိသတ် tm½jyKvsu&B uygnf
 ရဟန်း: uEfv&Sf b&m;oci ftm; ausZlwi fupk
 ပရိသတ် ausZlwi f&ku fvi ft yf syonf
 ရဟန်း: t&Sf rwf oet&Sfawmfao mtz? teEvef&awm&Sf xm0&
 b&m;? wyn fawmf&Moci f&p fawmfuk trjki uk fawm&Sf
 ausZlawmfsm; ukumva' ora& az:xw&Sf fci fonftr&f
 yijyk&ku f&om trjzpa y\ / wyn fawmf&M z&ku ausZlawmfv&B;
 &mtallumi fvnjzpa yonf
 tallumi frum; befwef&awmf&Sf&ki jzpa wmfkaom? tjy pf
 ESno jci fuka tmi jri fawmfao moci jzpa wmfkaom? b&m;
 ESv luygi fulqu&G ay;aom oci jzpa wmfkaom? ow&G
 taygi fvw&ku w&m;p&D f n&oci f jzpa wmfkaom? olum;wref
 Ak&ajcw&M t&Sf vnf jzpa wmfkaom a, Zloci bnf olum;
 wrefsm;lc&Hrsuf, ae&Yumi fui bawu fuawmfbnf
 wyn fawmf&M edh&abom vb0u&ped&Mkr [kwfuk fawm&Sf
 onfwyn fawmf&M O&acgi jzpa wmfbnf ft avsmuf0&aqmi ol
 tjzp&ESrd&B;aomae&moluk fawm&Sf t *jt p&vft y&kr sm;
 jzpa omwyn fawmf&M uk v&ku ap v&awmfao m&Mumi fi pub&M
 wufuawmfbnf
 o&M pf un&G olun&G om; taygi fvw&B n fypum; y&awm&Mumi fvef
 p&nyif ES&xmi ftm;& Or&ajrmul&uuk&K/ olum;wref Ak&ajc
 taygi fvw&B nfnf uk fawm&Sf a&B&efawmfuk v&pw&B nfnf
 c&Sf fvsuft p0fjywal&M&allum&M uonf&S..

၁၉။ ယေဇူးသခင် ကောင်းကင်ဘုံသို့ တက်ကြွတော်မူသော
ပွဲတော်နေ့ နိဒါန်းတော်(၂)

51/ pede,fawmfukbyawm&uESfOdm0fawmfwfyeYmum; ae&ufm;wifftokl
jyE&nf

ရဟန်း: b&m;oci bnf oifw&Sf&Gp/
 ပရိသတ် uk fawmK Odm0ESfnf &Gp/
 ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½jyM uavmh
 ပရိသတ် tm½jyK vsu&Suyonf
 ရဟန်း: uE&fv&Sf b&m;oci ftm; ausZlwi ffup&K
 ပရိသတ် ausZlwi f&Kufwi ft yf&yonf
 ရဟန်း: t&Sf wfoe&Sfawmf aomt z? teE&ve&f&awm&Sf x m0&
 b&m;?wyn fawmf&M oci f&p&awmf uk rj&K uk fawm&Sf
 ausZlawmfsm; uk umva' ora& az:xkw&Sf fci fonf
 t r&Sf ij&K u&fom trjz p&Y\ / wyn fawmf&K z&K ausZl
 awmf&Sf; &mt aLumi fvn jz p&yonf
 c&p&awmfoci flum; &Sfye&ajrmu fawmfly&Demufrdd&K f&K
 wyn fawmf&Sf; v&K&M; xi&Sf jyawmfN/ rdb&m; tjz p&awmf
 üwyn fawmf&K q&pi apci fi&Sf wyn fawmfsm; rsu&f&Sf u&fv&f
 aumi fui b&K&M u&fawmfN/
 o&K pf un&C un&C om; tay& f w&K n fypum; y&awm&M umi fi
 v&ep&yi f&Sf xmi ftm; &Or&ajrmu u&K&K / o&K um; wre&K&f
 ajc tay& f w&K n f&nf uk fawm&Sf a&T&K fawmf uk v p&H
 wn f&Sf f v&Sf uft p0 f j y w&f u; aLum f u on f&Sf ..
 oe&Sf awmfN/ oe&Sf awmfN/ aumi fui f&K&K ajc w&K t&Sf.

၂၁။ သာမန် တနင်္ဂနွေနေ့ ခိုခါနီးတော် (၂)

euEVSom u, wjici fv kfeftaLumi f

53/ pedpfawmfubomrefive*EAEYm;ü toly&onf

ရဟန်း: b&m;oci bnf oi f w&Sf&Sap/

ပရိသတ် uk fawmf Od m0ESv nf &Sap/

ရဟန်း: b&m;oci ft m; tm½yM uavmh

ပရိသတ် tm½yK vs u&Suy onf

ရဟန်း: uEfvw &Sf b&m;oci ft m; ausZlwi fupk

ပရိသတ် ausZlwi f&ufwi ft yf&yonf

ရဟန်း: t&Sf wfoe&Sfawmf aomt z? teEve fawmf&Sf m0&

b&m;?wyn fawmf N oci f&pawmf u& rjK uk fawmf&Sf

ausZlawmf sm; u&um va' ora&gaz: xkw fcs Df jci fonf tr&f

yi jyk u& fom trjz pay \ / wyn fawmf u& z& ausZlawmf v& k

yñ; & m t aLumi fvn f jz pay onf

c&pawmf oci flum; tjy p f& u& om; w& m; u½ P mou fawmf

rí t y& un mpp f& rj; rjci f u& awmf N / ' ku@ ' emusi fawmf

rjci fzi f x m0 & a o jci f P f S wyn fawmf u& k w f w& awmf

rN / a o o w& k & S f y e& aj r m u& awmf jci fzi f x m0 & t o u f

& S ci f q k u& wyn fawmf u& m; ay; oem; awmf N /

o j p f aumi f ui b u m; wre A& v j c t ay gi f w& S f w lwyn h

awmf v& n f u& k fawmf & S f b& fawmf P awmf u& k S D f v s u f

t p 0 f j y w& u; a L u m f l u o n f S ..

oe& S fawmf N / oe& S fawmf N / aumi f ui A& v j c w& t & S f.

၂၂။ သာမန် တနင်္ဂနွေနေ့ နိဒါန်းတော် (၃)
vukltm;zi hu, wi awmfbnftaLumif

54/ pedafawmfukomrefve*baEaeYm;ü toly&onf

ရဟန်း b&m;oci bnfoi f v&Sf&Sap/

ပရိသတ် uk awmf&Sf om0ESvnf&Sap/

ရဟန်း b&m;oci ftm; tm½jyMuavmh

ပရိသတ် tm½jykvu&Suyonf

ရဟန်း uE&Sf v&Sf b&m;oci ftm; ausZlwi ftup&

ပရိသတ် ausZlwi f&ku fwi ft yf&ayonf

ရဟန်း t&Sf rwfoe&Sfawmf aomt z? teE&ve&awmf&Sf m0&
b&m;? uk awmf&Sf ausZlawmfsm; ukumva' ora&gaz:
xkw&Sf Dr fci fonftre&Sf jyk&u&om trijzpaY\ / wynh
awmfv&tz&u&S lawmf v&Sf; &mt&Lumi fvn&fzpaYonf
wyn&awmf v&Sf b&m;rs; uk&ausZlawmjzi hu, wiji fonf
uk awmf&Sf teE&ve&awmf om v&Sf jzpa&Lumi f wyn&awmf
w&Sf b&m;vni fuyg\ / om&wif wyn&awmf v&Sf b&m;rs; uk&v
om; tm; jizi hu, wif&ep&awmf fi ty, f&Sf ow&Sf&Sf aom
ol[br&w&Sf v&Sf b&m; jzpa&awmf aom c&pa&awmf b&oci ftm; jizi hu,
wi awmf ayonf
x&Sf b&oci ftm; jizi hu uk awmf&Sf rsu&Sf awmf x m0&Orf
ajrmu&Sf f&Sf; Mu&om aumi fui f&Sf m; wref&Sf ajc tayi f&Sf
onf b&Sf awmf&Sf uk awmf irwftm; uk&Sf Gwif y&Mu&uk&Sf /
paumi fui f&Sf m; wref&Sf m; ESf w&wyn&awmf v&Sf Dr&Sf faxm
remiy&Mu&onf v&Sf v&Sf awmf ygnft&Lumi f awmif
av&Sf u&Sf u&Sf&Lumi f uonf&Sf ..

oe&Sf awmfN / oe&Sf awmfN / aumi fui f&Sf ajc w&Sf t&Sf.

၂၃။ သာမန် တနင်္ဂနွေနေ့ နိဒါန်းတော် (၄)

u, wjci forktallumif

55/ pedefawmfukbomrefve*EaeYm;ü toky&onf

ရဟန်း: b&m;oci bnfoidw&Sf&Sap/

ပရိသတ်: uk fawmf Odm0ESfnf&Sap/

ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½jM uavmh

ပရိသတ်: tm½jK vsu&B uygnf

ရဟန်း: uEfvw&Sf b&m;oci ftm; ausZlwi fupk

ပရိသတ်: ausZlwi f&u fwi ftyf/Syonf

ရဟန်း: t&Sf wfoed&Sfawmf aomt? teEvef&w&Sf m0&

b&m;?wyn fawmf&M oci f&p fawmfuk rjK uk fawmf&Sf
ausZlawmfsm; uk umva' ora& az:xkw&Sf Df jci fonf
tr&Sf jyk&u f&om trjzpay \wyn fawmf&M z&usZlawmf
w&Sf m& tallumi fvn f&zpayonf

c&p fawmfoci flum; z&awmf jci f&zi f&v 10a [mi f&uk topf
jylyi fawmfN/ taoc&awmf jci f&zi f&wyn fawmf&M t&jypfsm;
uk&w&v fawmfN/ aoolw&M pk&Sf j&e&ajrm u&awmf jci f
jzi f&xm0& tou&Sf ci fausZlawmf&u y;oem;awmfN/ tz
b&m; uk fawmf&Sf b&u w&u fawmf jci f&zi faumi fui f&T
w&u&u f&ay;awmfN/

o&M pf&umi fui f&u m;wre&awmfsm;?& [E&A sm;ESf w&wug
o&Di f&ub&u vsuft p0fjywf&u;allum f&u onf&S..
oe&SfawmfN/ oe&SfawmfN/ aumi fui f&v&ajc w&M t&Sf.

၂၄။ သာမန် တန်ခိုးခွေနေ့ နိဒါန်းတော် (၅)

zeqifci fvkfeftallumif

56/ pedefawmfukomrefve*āEāeēDēfawmf

ရဟန်း: b&m;oci bnfoidv&S&Sap/
 ပရိသတ် uk fawm&S Odm0ESvrf&Sap/
 ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½jyMuavmh
 ပရိသတ် tm½jykvu&Suyonf
 ရဟန်း: uEfv&S b&m;oci ftm; ausZlwi fupk
 ပရိသတ် ausZlwi f&Sufviftyf&Syonf
 ရဟန်း: t&Sf wfoe&Sfawmf aomt z? teEve&S fawm&S m0&
 b&m;? uk fawm&S ausZlawmfsm; uk umva' ora&faz:
 xkw&S Df fci fonftre&Sijyk&S fawm trijzpay\ / wynh
 awmfv&S z&S ausZlawmfv&S b&m; talumi fvn f zpayonf
 uk fawm&S onfvyn fawmfv&S oci E&S p&S awmf t m; jizi f p u m
 Ovm t v k k k e q i fawmf f i O w & m o D c e f u m v a j y m i f v r u k
 v n f p D w f s & m ; a w m f a y o n f v b w a u k i f u k f a w m f
 & S k a & y o P r e f t w k z e q i f a w m f N /
 uk fawm z e q i f a w m f & m o w a c y o d f u k u k f a w m & S u k f
 p m ; t k p k t a b o m i s n f a u m i f ? u k f a w m & S k t h f s o m
 v u & m a w m j z p a o m t & m c y o d f w u k f a w m & S f t m ; t p o f
 r j y w & S D f a x m r e m j y k t a b o m i s n f a u m i f ? o u & S u f t h & m
 t v k k k o t t m ; t y E S f x m ; a w m f a y o n f
 a u m i f u i A k v a j c t a y g i f w o n f n f a u m i f a u m i f u i b E S h
 a j r u l a y : & S t & m o w a c y o d f w o n f n f a u m i f ? u k f a w m f
 & S b & m ; u k k u k u k u i c s D f f l o b m a y ; M u v s u f t p o f j y w f
 a u ; a l u m f l u o n f s . .

oe&S fawmfN / oe&S fawmfN / aumi f u i A k v a j c w t & S f .

၂၅။ သာမန် တနင်္ဂနွေနေ့ ခိုခါနီးတော် (၆)

xm0& toucrfom&&Bi ftwufukvi ay;aom tmrceufsm; taLumi f

57/ pedefawmfukomrefve*EAEYm;ü toly&onf

ရဟန်း: b&m;oci bnfioi f w&Sf&Sap/

ပရိသတ် uk fawmf Odm0ESv nf &Sap/

ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½jyMuavmh

ပရိသတ် tm½jyK vsufuyonf

ရဟန်း: uEfvw &Sf b&m;oci ftm; aus;Zlwi fupk

ပရိသတ် aus;Zlwi f&ufwi ftyfayonf

ရဟန်း: t &Sf wfoe&Sfawmf aomtz? teEvefawmf&Sfxm0& b&m;? uk fawmf&Sf aus;Zlawmfsm; ukumva' ora&gaz: xkwcsDf fci fonftr&Sfijyk ufaom trijzpay\ / wynh awmfv&tz uaus;Zlawmfv&Sf; &mtaLumi fvn fjpayonf wynh awmfv&nfuk fawmf&Sf tou&Sf u&ayonf vlyf &Sf u&ayonfwn &Sf u&ayonfwyn h awmfv&nfocEii uk ESftou&Sf0ftcguk fawmf&Sf' &u&mp&ay;oem; awmf aomaus;Zlrm; uk aep0ESft r0 cph;Mu&on&omru xm0&okcr fomp&h;E&Sf eftou f aus;Zlawmfuk n fukvi f &&Sf m;jy jzpayonf a, Zloci fuk aoolw&pkS &Sf y&ajrmu fapawmf aom Odm0 fawmf yPmraus;Zlawmfuk wyn h awmfv&H &Muojzi h wyn h awmfv& &Sf y&ajrmu fci fonfxm0&wn f r njzpf aLumi fwyn h awmfv&H un fuyonf o jpfwyn h awmfv&nfuk fawmf&Sf m; aus;Zlwi f uvsuf aumi fui fvreawmfsm; ESft wuk fawmf&Sf b&fwe&kt m E&b&mfawmfuk dsDf f vsu&Mu&am f uonf&Sf .. oes&SfawmfN/oes&SfawmfN/aumi fui f&ajc w& t&Sf.

၂၆။ သာမန် တန်ခိုးခွေ့ နိဒါန်းတော် (၇)
emcHu, vi fawmfthomc&paawmōci ftallumi f

58/ pedefawmfubomrefve*āEāeYm;ütoly&onf

- ရဟန်း: b&m;oci bnfōi f v&Sf&Sap/
- ပရိသတ် uk fawmf Odm0ESvnf&Sap/
- ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½yMuavmh
- ပရိသတ် tm½yKvsu&Euygnf
- ရဟန်း: uEfvw&Sf b&m;oci ftm; ausZlwi fupk
- ပရိသတ် ausZlwi f&ufvif tyfayonf
- ရဟန်း: t&Sf wfoe&Sawmf aomt? teEvefawmf&Sf m0&
b&m;? uk fawmf&Sf ausZlawmfsm; ukumva' ora&gaz:
xkwfSDr fci fonf trōyijx&uāom trjzpay\ / wynh
awmfvt z&ausZlawmfv; y&m tallumi fvnfjzpayonf
tallumi frum; uk fawmf&Sf onfavmudm; w&du½Pm
awmESpōci fawmf bji h om; awmfuk u, crw&Sf jzpeSf
wynawmf v& b&ap v wawmfN / wynawmf v& om; awmf
u&om; awmf v& wynawmf v& k&pcijr w&kt aomi Stjy p&
½dufS y wynawmf v& b&m; rsm; ESfcm; wh&ap v& awmfN /
emrcjei f tjyful; v& bji h wynawmf v& k& h& aom
uk fawmf&Sf q& ausZlrm; uk om; awmf emcawmf fci fji h
wynawmf v& m; jye f n& y; oem; awmf bnf
o&pf t b&m; oci faumi fui b&um; wrefoawmf bjr wf
tayi f w&Sf w l wynawmf v& onfnf uk fawmf&Sf m;
odsDecHu vsu Dr fajrmu&Tf v& p& a u; allum f uonf S..
oe&SawmfN / oe&SawmfN / aumi fui f& v& jcw& t&Sf.

၂၇။ သာမန် တနင်္ဂနွေနေ့ နိဒါန်းတော် (၇)

oklgwpq b&m; \y&hemaqmi fump&k&k&m;aom omoemawmf t aLumi f

59/ pedpawmfubomrefve*EAEYm;ü toly&onf

ရဟန်း: b&m;oci bnf oif v&S&Sap/

ပရိသတ်: uk fawm&S& omES&vnf&Sap/

ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½j&M uavmh

ပရိသတ်: tm½j&K vsu&B uygnf

ရဟန်း: uE&v&S& b&m;oci ftm; ausZlwi fup&K

ပရိသတ်: ausZlwi f&K u fwi ft yf&yonf

ရဟန်း: t&S&Sf wfoe&S&Sawmf aomt z? teE&ve&K awm&S& m0& b&m;? uk fawm&S& ausZlawmf m; ukumva' ora&gaz: x&v&S&Df fci fonf t r&S&ij&K u&fom trijzpa y\ / wynh awmf v&K z&K ausZlawmf v&K b&m; t aLumi fvnf jzpa yonf t aLumi frum; uk fawm&S& onf tjpa Lumi f&O; p&v&G fyg u&ym; aeaom om; orD&v&K uk fawmf m; awmf aofawm ES&h oed&S& aom om awmf we&K awmf t m; zi hu&K fawm&S& x&awmf v&K p&K vn fwp&Zep&K u&eft v&K awmf ayonf wpf&K v&K vn f jzpa om oklgwpq b&m; \y&hemaqmi fum uk fawm&S& a&O&P awmf u&K S&Df f&K j&ef p&K&k&m;aom v&h&K oemawmf onf m; c&p&awmf c&Eia wmf be&S& aom om om awmf a&me awmf yi jzpa Lumi fxi &S&ap v&K awmf ayonf o&K pf cy&v&D&f aom aumi fui f&K u; wre awmf v&K S&h t wL wyn&K awmf v&K onf uk fawm&S& ft m; Or&fajrm u&T&f&v&f p&K S&Df f axmremj&M u&v&S& u&au; aLumi f uonf S&..

oe&S&Sawmf N / oe&S&Sawmf N / aumi fui f&K v&K j&w&K t&S&f.

၃၀။ ဗုဒ္ဓိမြတ်သော ကညာခင်မာရိယာပွဲ နိဒါန်းတော် (၁)

b&m;\r, awmjzpaawmfhaomunmpif, awmfm&Dm

62/ pedpawmfukrejwafomunmpifm&DmyeVutolky&onf

ရဟန်း: b&m;oci bnf oifw&Sf&Sap/
 ပရိသတ် u& awmf 0dm0ESvnf&Sap/
 ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½jM uavmh
 ပရိသတ် tm½jK vsu&B uygnf
 ရဟန်း: uE&w&Sf b&m;oci ftm; ausZlwi fup&
 ပရိသတ် ausZlwi f&u fwi ftyf&yonf
 ရဟန်း: t&Sf r wfoe&Sf awmfhaomt z? teE&w&Sf m0&
 b&m;? u& awmf&Sf ausZlawmfsm; u& umva' ora&faz:
 x&w&Sf Dr fci fonftre&Sf jyk&u&om trijzpa y\ / wynh
 awmf&Sf z&u& ausZlawmfv&B; &mt aLumi fvn fzpa yonf
 tp0funmrm&Dm\ (b&m;\r, awmf&Sf ar&ae y&Sf * Rjy&Sf
 Adhe&awmf yaZma&omy&Sf E&w&Sf qu&Sf ae&Sf rLum; u& awmf&Sf
 jrwf&Sf p0fjyw&Sf Dr f&B bmaxmremjykt y&yonf
 rm&DmrLum; oe&Sf aom0dm0awmf we&Sf awmf&Sf m; jzi hy#d
 oaE&Sf awmf? avmutz&Sf xm0&tvi fawmfvnf[haom?
 wyn&Sf awmf&Sf oci&Sf, Zlc&paawmf u& awmf&Sf wpygwnf
 aomom; awmf&Sf unmpif t jzpfysu&Sf r&Dloep&Sf i&Sf jri awmf
 \ / x&Sf paawmfoci ftm; jzi fcy&B f&u&om o&Sf m; re&Sf awmf&Sf
 onf b&Sf awmf&Sf r wfu&Sf awmf&Sf m; cs&Sf Dr f&Sf u&Sf / &Sf u&Sf
 u&Sf f&Sf u&Sf / ½&Sf a&Sf h&Sf w&Sf u&Sf / &Sf if&Sf ve&Sf Or&Sf fajrmup&Sf
 Mbmay; u&Sf u&Sf /
 paumi fui fvre&Sf awmf&Sf m; E&Sf w&Sf wyn&Sf awmf&Sf cs&Sf Dr&Sf faxm
 remjy&Sf u&Sf onf&Sf vnf vuc&Sf awmf&Sf f&Sf nft&Sf aLumi f awmif
 av&Sf on&Sf u&Sf fa&Sf u&Sf a&Sf m&Sf u&Sf onf&Sf S..
 oe&Sf S&Sf awmf&Sf N / oe&Sf S&Sf awmf&Sf N / aumi fui f&Sf w&Sf t&Sf Sf.

၃၂။ တမန်တော်ကြီးများပွဲ နိဒါန်းတော် (၁)

b&m;oci N o p k u k p m i x e m U a o m w r e a w m U . D m ;

64/ p e d e p a w m U d w r e a w m U . D m ; y a e Y t x l o j z i h & S a y w 1 / 2 E S h & S a y g v l w d y a e W i f t o k y & o n f

ရဟန်း: b&m;oci b n f o i f w e s h & g a p /

ပရိသတ် u k d a w m N O d m O E S h n f & g a p /

ရဟန်း: b&m;oci f t m ; t m 1 / 2 y k U a v m h

ပရိသတ် t m 1 / 2 y k v s u e s u y o n f

ရဟန်း: u E f v w t & S b &m;oci f t m ; a u s Z l w i f t u p k d

ပရိသတ် a u s Z l w i f k d u f w i f t y f a y o n f

ရဟန်း: t k & S r w f o e t S a w m f a o m t z ? t e E x a e f a w m & S f m O &

b&m;? u k d a w m & S k a u s Z l a w m f m ; u k u m v a ' o r a & g a z :

x k v c s D r f c i f o n f t r e s i j y k u a o m t r i z p a y \ / w y n h

a w m f v t z h a u s Z l a w m f v y h ; & m t a l u m i f v n f j z p a y o n f

t k m O & o k e f a w m f u k d a w m & S b n f u k d a w m & S k o p k u k

p e y p f m ; a w m f r b ? x o p k u k y c k y E d e f o m ; a w m f u k d f

p m ; v S f m ; j z p a o m w r e a w m U . D m ; u k b k e f t j z p f c e f m ;

a w m f i x o l w t m ; j z i h q u f u a p m i h & S u a w m f b n f

o p f a u m i f u i b u m ; w r e f A k r a j c t a y g i f w e s t w l

w y n h a w m f v b n f u k d a w m & S k b k f a w m f P a w m U k s D r f

v s u f t p 0 f j y w a u ; a l l u m f u o n f s . .

o e t S a w m f N / o e t S a w m f N / a u m i f u i A k r a j c w t & S f .

၃၃။ တမန်တော်ကြီးများပွဲ နိဒါန်းတော် (၂)

omoemawmK t ajccH kwjfpESb u fochm;jzplfuaom wreawmE Dm;
65/ pedepawmfu kwreawmE Dm; ESb {0a* v d sr fa&; yK B f sm; yaeY yaZm f om
rpai wif to k y& onf

ရဟန်း: b&m; oci bnf oi f wE S f & S ap/

ပရိသတ်: u k f awmK 0 d m 0 E S f n f & S ap/

ရဟန်း: b&m; oci f t m; t m 1/2 j y M u a v m h

ပရိသတ်: t m 1/2 j y k v s u f B u y o n f

ရဟန်း: u E f w M & S b &m; oci f t m; a u s Z l w i f u p k

ပရိသတ်: a u s Z l w i f k u w i f t y f v s y o n f

ရဟန်း: t H & S f w f o e f S a w m f a o m t z? t e E x A e f k a w m & S f m 0 &
b &m;? w y n a w m f w M o c i f & p a w m f u t r j y k u k f a w m & S f
a u s Z l a w m f s m; u k u m v a ' o r a & g a z : x k w f s D f j c i f o n f t r e f
y i j y k u f o m t r j z p a y \ / w y n a w m f w M z k a u s Z l a w m f v k
y h ; & m t a M u m i f v n f j z p a y o n f

t a M u m i f r u m; u k f a w m & S f o e f S a w m f j c i f t r s v f u ©
P m o n f u r n a j r u d a y : ü t p 0 f w n p d a m i s n f a u m i f ?
a u m i f u i f & m u a M u m i f w & m ; a w m j f w f u k / b w a g t a y j i f w k
t m ; o i f u m ; a y ; j c i f i s n f a u m i f ? u k f a w m & S f o n f w r e f
a w m E D m ; ü t a j c c a b m o m o e m a w m f u k w n a x m i f a w m f l
a y o n f

o j p f o u m ; w r e A k a j c t a y j i f w E S f w l w y n a w m f w k
o n f , c k p i u m v t p 0 f t q u f u k f a w m & S f m ; 1/2 d o a v ;
j r w f o n c s D f f a x m r e m j y k v s u f a u ; a M u m i f u o n f s . /

o e f S a w m f N / o e f S a w m f N / a u m i f u i f A k a j c w M t & S f .

၃၄။ ရဟန္တာများပွဲ နိဒါန်းတော် (၁)

& [EÅ obawmf jr wfvM b0wi fay:vi fomb&m; oci K bē fawmf* Pāwmf t aLumi f
66/ pē bē fawmf u [EÅ t m; v k vM yē hē sm; ü om ru tr S v f v & usi fy & aom & [EÅ
wM yē hē sm; ü yi ft o k y E hē n f

- ရဟန်း: b&m; oci b n fo i v E S S ap/
- ပရိသတ်: u k f awmf K O d m 0 E S r n f & ap/
- ရဟန်း: b&m; oci ft m; t m 1/2 y M u av m h
- ပရိသတ်: t m 1/2 y k v s u & S u y o n f
- ရဟန်း: u E f v M & S f b&m; oci ft m; au s Z l w i f u p k
- ပရိသတ်: au s Z l w i f k u f w i ft y f a y o n f
- ရဟန်း: t k & S r w f o e & S f a w m f a o m t z? t e E v e f a w m f & S f m 0 &
b&m;? u k f awmf & S f au s Z l a w m f s m; u k u m v a ' o r a & f a z:
x k v c s D r f c i f o n f t r e j i j k x u a o m t r i z p a y \ / w y n h
a w m f v t z k u s Z l a w m f v y h i & m t a L u m i f v n f z p a y o n f
t k z? u k f awmf & S f o n f & [E Å w M u k v f a u m i f r t s m; u k P f
j y & m w i f u k f awmf & S f au s Z l a w m f s m; o n f a y: v i f i & S v S
a y \ / u k f awmf & S f o n f o a w m f j r w f v M t u s i b D y g r D w
j z i f w y n h a w m f v t m; y k u a o a u m i f a y; a w m f i o w t k p k
w i ft a y g i ft a z: j z p a p a w m f l v s u f o w M q a w m i f y w e m j z i f
w y n h a w m f v t m; u h p a w m f b n f
w y n h a w m f v o n f n f x k r s m; j y m; a o m o u f a o c p i y k & f
r s m; a L u m i f t m; w u f u v s u f s r S f k m; a o m 0 d m 0 a & ; w k u f s m;
u k 1/2 h a y; b & i q u i r n g E r E h a o m b e f a w m f P a w m f
o & z u k k o w E S t w c l u & y v d h n f
o p f a u m i f u i f o l u m; w r e a w m f s m;? a j r m u f s m; v S a o m
o a w m f j r w f v E S t w w y n h a w m f v o n f t z u k f awmf & S f u k
c s D r f u s; v s u f t p 0 f j y w a u; a L u m i f u o n f S . .
o e & S f a w m f N / o e & S f a w m f N / a u m i f u i f a v a j c w M t & S f.

၃၅။ ရဟန္တာများပွဲ နိဒါန်းတော် (၂)

& [EÅobawmfifsm; \ t usi bDy&rDm; taLumi f

67/ pedēfawmfuk& [EÅatm; vkm yāeYsm; üomru trS/v&usi fy&aom
& [EÅw yāeYsm; üyift oE bnf

ရဟန်း: b&m; oci bnf oif wE S&ap/

ပရိသတ် uk āw mK O d m 0 E S r n f & ap/

ရဟန်း: b&m; oci ft m; t m 1/2 y u a v m h

ပရိသတ် t m 1/2 y u a v m h

ရဟန်း: uE f w m & S b & m; oci ft m; a u s Z l w i m u p k

ပရိသတ် a u s Z l w i k u f w i f t y f a y o n f

ရဟန်း: t k & S r w f o e t S f a w m f a o m t z? t e E v e f a w m & S f m 0 &
b&m;? w y n ā w m v m o c i f & p a w m f u t r i k u k ā w m & S f
a u s Z l a w m f s m; u k u m v a ' o r a & a z : x k v c s D r f c i f o n f
t r e y i j y k u a o m t r i z p a y \ w y n ā w m v m z u s Z l a w m f
w y f m & m t a l u m i f v n f z p a y o n f
u k ā w m & S r w b n f u m ; ? & [E Å o b a w m f i r w v m t k f
a o m t u s i b D a q m u f n j c i f u k x m u f u k ā w m & S f
o m o e m a w m f u t m ; t i b p j i h t p 0 z u k v u a p a w m f a y
o n f w y n ā w m v m ; v n f u k ā w m c p j c i f a r w a \ x i & S
a o m o u a o c k u p m u d y ; a w m f b n f
x k r u u , w i j c i f c r f o m u k E k f x o l w x i & S a o m y k
o u a o w j i h w y n ā w m v m ; p a f t m ; w u l u a p o n f o l
w m t p 0 q k e j i f u k x m u f w y n ā w m v m ; u h a p m i h
a & u f m ; a w m f a y o n f
o p f t o c i f y b a o m o u m ; w r e a w m v m E S t w w y n h
a w m v m b n f n f u k ā w m & S f m ; O r f a j r m u & T f e p h 0 e c H
v s u f a u ; a l u m f u o n f S . .
o e t S f a w m f N / o e t S f a w m f N / a u m i f u i A k a j c w m t & S f .

၃၆။ ဓမ္မအာဇာနည်များပွဲ နိဒါန်းတော် (၁)

"r@mZmenfvM oufocK uPmrsm;

68/ pedp,fawmfuDr@mZmenfvM yaeYsm;üomru trSfv&usi fyaom yaeYsm;ü
yi ft oK yEKnf

ရဟန်း: b&m;oci fonfoi f v&S&Sap/

ပရိသတ် uk fawmK Od m0E Sfv n f&Sap/

ရဟန်း: b&m;oci ft m; t m 1/2 y M u av m h

ပရိသတ် t m 1/2 y k v s u f S u y o n f

ရဟန်း: uE f v M & S f b&m;oci ft m; aus ZIwi f f u p k

ပရိသတ် aus ZIwi f k u f w i f t y f / S y o n f

ရဟန်း: t k & S f w f o e & S f a w m f a o m t z? t e A v e f k a w m & S f m 0 &
b&m;? u k f a w m & S f a u s Z l a w m f s m ; u k l u m v a ' o r a & f a z :
x k v f c s D r f j c i f o n f t r e y i j y k u a f o m t r i z p a y \ / w y n h
a w m f v t z k u s Z l a w m f v y h ; & m t a l u m i f v n f z p a y o n f
t a l u m i f r l u m ; c & p a w m f o c i f u k t w k h o m t m ; j z i f u k f
a w m & S f e m r a w m f u d e c j e l i f i S ' r @ m Z m e n (e) a o f a w m f o e f
a v m i f c i f o n f u k f a w m & S f t h i v e f k a w m f u k x i f S a p
a v o n f p e n j z i h t m ; e n f & m ü t i f t m ; u j n a y ; a w m f i
& p f o w a & S t m ; o u f o c E k e f w y n a w m f v k o c i f & p f
a w m f t m ; j z i k p f f o w a u a y ; a w m f N /
o j p f a u m i f u i f o l u m ; w r e a w m f s m ; E S f w l w y n a w m f v M
o n f a j r u a y : ü b e f a w m & S f u k f a w m j r w f t m ; t p 0 f j y w f
c s D r f a x m r e m j y k v s u f a u ; a l u m f l u o n f S . .
o e & S f a w m f N / o e & S f a w m f N / a u m i f u i f k v a j c w M t & S f .

၃၃။ ဓမ္မအာဇာနည်များပွဲ နိဒါန်းတော် (၂)

"r@mZmenfvM atmi j i j i c i f u b & m ; & S f t H f v e c h a w m f

69/ p e d e f a w m f u b r@mZmenfvM y a e r m ; ü o m r u t r S v f & u s i f y a o m y a e r m ;
ü y i f t o l y E h f o n f

ရဟန်း: b & m ; o c i f o n f o i f v E S f & S p a p /
 ပရိသတ်: u k f a w m f O d m O E S f r n f & S p a p /
 ရဟန်း: b & m ; o c i f t m ; t m 1/2 j k u a v m h
 ပရိသတ်: t m 1/2 j k v s u f u y o n f
 ရဟန်း: u E f v M & S f b & m ; o c i f t m ; a u s Z l w i f u p k
 ပရိသတ်: a u s Z l w i f k u f w i f t y f d y o n f
 ရဟန်း: t H & S f w f o e f S f a w m f a o m t z ? t e E v e c h a w m f S f m O &
 b & m ; ? u k f a w m f S f a u s Z l a w m f m ; u k u m v a ' o r a & g a z :
 x k v c s D r f c i f o n f t r e j i j k x u a o m t r i z p a y \ / w y n h
 a w m f v t z h u s Z l a w m f v y h ; & m t a l u m i f v n j z p a y o n f
 t a l u m i f r u m ; & [E v a o a w m f j r w f m ; u k c s D u s ; * R j y j c i f
 o n f u k f a w m f S f t m ; c s D u s ; j c i f * R j y j c i f y i j z p k / o l w M
 ' k u a @ ' e m c h r f c i f o n f u k f a w m f S f t H f a o m w e c h a
 w m f u k i f S a p a v \ /
 u k f a w m f S f o n f o w u k u 1/2 P m a w m j z i f p a w m f i o l w M
 , k u n j i c i f u k v n f a u m i ? c h f m a o m p o v b a b m E S f c E h f o n f
 u k v n f a u m i ? a t m i j i j c i f q w c i E h f o n f t x d r q k w f e p f
 1/2 k f u e j c i f u k v n f a u m i ? w y n a w m f v M o c i f a , Z l c & p f
 a w m f t m ; j z i f t p o f v k v u c h f a p a w m f b n f
 o j p f a u m i f u i E S f i r u d a y : ü & u a o m t & m o w a c y f o d f
 w o n f u k f a w m f S f t m ; & S k u k G k u v s u f o D i f o p E S f u s ;
 & i k u u k / w y n a w m f v M o n f n f a u m i f u i b u m ; w r e f
 A k r a j c t a y g i f v E S f t w l c s D r f l o b m a y ; k u v s u f t p o f j y w f
 a u ; a l u m f u o n f s . .

၃၈။ သိုးထိန်းရဟန္တာများပွဲ နိဒါန်းတော်

omoemawmf okkelawmf wfm; wn&ðiftaumi f

70/ pedefawmf okkel [EÅsm;yeðomru trsv& usi fyaomyeYsm;üyi f
toEðnf

ရဟန်း: b&m;oci ðnf oifw ðSðap/

ပရိသတ်: uk ðawmf ðdm0ESðnf&ðap/

ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½yMuavmh

ပရိသတ်: tm½ykvuðuyonf

ရဟန်း: uEðv &ð b&m;oci ftm; ausZlwi ðupð

ပရိသတ်: ausZlwi ðufwi ft yfðyonf

ရဟန်း: t &ð wfoeð sawmf aomt z? teEveðawmf &ð m0&

b&m;?wyn ðawmf ðoci f&ðawmf ðtr ðk uk ðawmf &ð

ausZlawmfsm; ukumva' ora&gaz:xkwððrjci fonft rðf
yijy ððom trjzpay \ wyn ðawmf ðz ðausZlawmf ð
yð;&mtaumi fvnjzpayonf

taumi frum; uk ðawmf &ðnf & [EÅ(e) \ ðawmf wfvð f

uk ðawmf &ð omoemawmf ð ðfveðofajrmu ðpawmfN/

uk ðawmf &ðnf xð [EÅ \ aumi faomtusi ðDy&rd

yðuðojzi ðomoemawmf ð ðv ðqmftm; ay;awmfN/ oN

ð0g' rsm; jzi ðkly ðawmfN/ oNqawmi fywemu ðxmuf

í Mun ðapmi ð & ðawmfN/

oðpf oðum; wref & [EÅ ðawmf ðr wftaygi fvw ððw

wyn ðawmf ðnfcs ðð faxmrem oði fub ð ðuvsuft p0f

rjw ðu; aum ðuonf ð..

oeð sawmfN/ oeð sawmfN/ aumi fui ðw ðic w ð t & ð.

၃၉။ ကညာခင် ရဟန္တာများနှင့် သူတော်စင်တောင်ဝင်
ရဟန္တာများပွဲ နိဒါန်းတော်

xm0&b&m;&Sft m; qufuy&m;aomb0 toufv m\edd/vu Pm

71/ pedefawmf uunmpi & [EÅrsm;ESbawmpi ãbmi 0i & [EÅrsm;yEawmfæYsm;
wí bmrur tr&fv&usi fyaomyæYsm;üyi ft o&E bnf

- ရဟန်း: b&m;oci bnf oif v&S&Sap/
- ပရိသတ်: u& ãw m& 0dm0ESv n f&Sap/
- ရဟန်း: b&m;oci ft m; tm½j&Uavmh
- ပရိသတ်: tm½j&K vs u&Suygnf
- ရဟန်း: uE&v m& S b&m;oci ft m; ausZlwi f u p&K
- ပရိသတ်: ausZlwi f&K u fwi ft yf&ayonf
- ရဟန်း: t& S f wfoe& S fawmf aomt z? teE&ve&w m& S f m0&
b&m;?wyn fawmf v&K oci f&p&w m f u& r j&K u& ãw m& S f
ausZlawmf sm; u& u m va' ora&Gaz: x&v f s D f jci fon ft r&f
yij&K u& f om tr jz p&ay \ / wyn fawmf v&K z&K ausZlawmf v&K
yñ;&mt aLumi fvn f jz p&ayonf
taLumi fr lum; aumi fui E&f&w m ft w u f&p&w m bci ft m;
rd&K f u&K z m f u aom oawm b j r w f sm;ü? u& ãw m& S f
t& ãumi faom p&D&f u& b D f * P j y&K u& ayonf u& f
awm& S bnf x& p&D&f jzi f v b w&g sm; u& t p0 D&& S hom
ajzmi f w jci fausZlawm b j y e f n&ic: aqmi ãw m f r b0opf
ü c p h ;& r n f ausZlawmf sm; u& ck u& aw m b p h ; E&K e f v r f n e f
awmf N /
o j p f o l u m ; w r e & [E Å o a w m b j r w f v e S f w l w y n h
awmf v&K n f n f u& ãw m& S f t m; c s D f a x m r e m j y k v s u f
au ; a L u m f u o n f s . .
oe& S fawmf N / oe& S fawmf N / aumi fui A&v j c w m t & S f .

၄၀။ သာမန် နိဒါန်း (၁)

zeqifp0fu&shomrv tajc taeu&pawmfoci ftm; jzi fye f/n&, ayjci f

72/ pedefawmfuk bDeEde,fawmf&onfrpayaZmici frsm; üomru pedefawmf
EStquEg f&som0wifjici frsm; üyiftolyE&onf

ရဟန်း: b&m;oci bnf oifw&S&ap/

ပရိသတ် uk fawmf Odm0EStvnf &ap/

ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½jyUavmh

ပရိသတ် tm½jyKvsu&Buyonf

ရဟန်း: uE&v&S& b&m;oci ftm; ausZlwi fup&

ပရိသတ် ausZlwi f&u fwi ftyf&yonf

ရဟန်း: t&S&wfoe&Sawmf aomt z? teEx&v&awmf&S&m0&

b&m;?wyn&awmf&oci f&pawmfut rj& uk fawmf&S&

ausZlawmfsm; uk umva' ora& az:xkw&S&Dr fci fonf

tr&S&ijy&ku&om trjzpa y\ /wyn&awmf& z& ausZlawmf

w&S& & m tallumi fvn f zpa yonf

uk fawmf&S&onft & mcy&ofw& uk&pawmfoci titopijyif

&eft v&awmfN/ c&pawmfoci f jyn p&li f& wyn&awmf&

tm; v&ku&oi c&h; ci f&lawmfN/ c&pawmfoci bnfum; b&m;

yijzpjim; aom f/nf? rdd b&fawmf P&awmfuk p&awmf

vu&guyv&ay:0, faofawmfuk b&fawmifci ftm; jzi ft &m

cy&ofw&uk&elf&apawmfN/

x&llumi h t&mcy&ofw&ku&uf c&ajng&ufci f&awmfN/ rdd

aem u&awmf&v&uk&oltaygi f&w& z&nf? xm0&cs&fom&&m

tallumi f zpa wmfN/

o&mp&faumi f ui b&um; wre&Ajc taygi f&w&st w&wynh

awmf&v&onfuk fawmf&S& b&fawmf P&awmfuk&S&Dr f&v&uf

tp0fjy w&u; allum f uonf&..

oe&S&awmfN/ oe&S&awmfN/ aumi f ui Ajc w& t&S&.

၄၁။ သာမန် နိဒါန်း (၂)

c&páwmbóci ftm; jzi h u, wíjci ft aMumif

73/ pedefawmfuk b DeEdeFawmf& b n f p a y a Z m i c i f r m; ü o m r u p e d e f a w m f
E S f u E G f & a o m 0 w i j c i f r m; ü y i f t o k y E k o n f

ရဟန်း: b&m;oci b n f o i f w & S f & S p /

ပရိသတ် uk á w m f N 0 d m 0 E S f r n f & S p /

ရဟန်း: b&m;oci ft m; t m 1/2 y M u a v m h

ပရိသတ် t m 1/2 y k v s u & S u y o n f

ရဟန်း: u E f w m & S f b & m; o c i f t m; a u s Z l w i f u p k

ပရိသတ် a u s Z l w i f k u f w i f t y f / s y o n f

ရဟန်း: t k & S f w f o e t & S f a w m f a o m t z? t e E x a v e f a w m & S f m 0 &

b&m;? u k á w m & S f a u s Z l a w m f s m; u k u m v a ' o r a & f a z : x k w f
c s D f j c i f o n f t r e y i j y k u a o m t r i z p a y \ / w y n á w m f w k
t z k u s Z l a w m f v k b ; & m t a M u m i f v n f z p a y o n f

u k á w m & S f o n f a u m i f r w á w m f a o m a M u m i f v b w a u k
z e q i f a w m f N / w & m; o j z i f t j y p f P f s r & f a o m v u k n f
u 1/2 P m o e m; j c i f z i h w y n á w m f w k o c i c & p á w m f t m; j z i h
u, f r w á w m f N /

x k & p á w m f t m; j z i h c y b o d f u k a o m a u m i f u i f v r e á w m f w k
o n f b k f a w m & S f u k á w m j f r w f t m; c s D f M u u k f / & S k u k
u G M u u k f / 1/2 d o u b h n W M u u k f / & i t f e f o r f a j m u p o
M b m a y; M u u k f /

p a u m i f u i f v r e á w m f s m; E S f w l w y n á w m f w k c s D f a x m
r e m j y M u o n f u k n f v u c á w m f l y g n f t a M u m i f a w m i f
a v o n u f a u; a M u m f u o n f s . .

o e & S f a w m f N / o e & S f a w m f N / a u m i f u i f k v a j c w k t & S f .

၄၂။ သာမန် နိဒါန်း (၃)

vUkḏeḏi fci fv kfe fESu, fvi jci fv kfe fw t wU f b&m;oci ft m;csDf jci f

74/ pedefawmfukḏeḏefawmf&ḏn f p m yaZm jci fr m;üomru pedef
awmESu uEG f&ḏom 0w j f jci fr m;üyi ft o k y E ḏ n f

ရဟန်း: b&m;oci ḏn fo i v ES f & ḏ p /

ပရိသတ် uk ḏ awm f ḏ ḏ m 0 ES r n f & ḏ p /

ရဟန်း: b&m;oci ft m; t m 1/2 j k u av m h

ပရိသတ် t m 1/2 j k v s u ḏ u y o n f

ရဟန်း: u E f w t & S f b & m;oci ft m; aus Z l wi ḏ u p ḏ

ပရိသတ် aus Z l wi f k ḏ u f vi ft y f ḏ y o n f

ရဟန်း: t ḏ & S f w fo e ḏ S f awm f a o m t z? te E v ḏ ḏ awm f & S f m 0 &
b&m;? uk ḏ awm f & S f aus Z l awm f m; uk ḏ u m va' ora & ḏ az:
x k v c s D f jci f o n f t r e j i j k ḏ u a o m t r i j z p a y \ / w y n ḏ
awm f v ḏ z ḏ u s Z l awm f v ḏ ḏ ḏ & m t a ḏ u m i f v n f j z p a y o n f
uk ḏ awm f & S f ḏ n c p j f w E ḏ v ḏ ḏ o m; awm f t m; j z i ḏ v b w ḏ ḏ
t a y j i f w ḏ ḏ z e ḏ i f a w m f b n ḏ ḏ n f w l r o ḏ u j ḏ w f ḏ ḏ o m
a u m i f r w a w m f j c i f t m; j z i ḏ v ḏ ḏ o p f j y i ḏ awm f N /
x ḏ u m i f y ḏ ḏ a o m o w ḏ ḏ ḏ n f u ḏ ḏ awm f & S f t m; x ḏ u f w e f
p ḏ ḏ w j y ḏ u u e ḏ / u, ḏ w j c i f c ḏ ḏ a o m v b w ḏ ḏ t a y j i f w ḏ
o n f u ḏ ḏ awm f & S f t m; c s D f a x m r e m j y ḏ u u e ḏ /
uk ḏ awm f & S f o a w m ḏ j r w f v ḏ ḏ n f w p f k v p ḏ w n f uk ḏ f
awm f & S f t m; ḏ b m r * f v m a y; ḏ u u e ḏ /
o ḏ p f c y ḏ ḏ a o m o ḏ ḏ m; w r e v ḏ ḏ ḏ w l w y n ḏ awm f v ḏ ḏ n f
uk ḏ awm f & S f ḏ ḏ t f v e f ḏ ḏ ḏ e ḏ ḏ v s u f a u; a ḏ u m ḏ u o n f ḏ ḏ ..
o e ḏ S f a w m f N / o e ḏ S f a w m f N / a u m i f u i f ḏ ḏ a j c w ḏ t & S f.

၄၃။ သာမန် နိဒါန်း (၄)

b&m;oci fuk&Df jci fonf b&m;oci k ausZlawmfvpfjzpaMumi f

75/ pedefawmfuk&Df pedefawmf&Dn fpa yaZmici frm;ü omru pedefawmf
EStuEG f&DmOwifjci frm;üyiftok&E&nf

ရဟန်း: b&m;oci bnfoid&Sf&Dap/

ပရိသတ် uk& fawmf OdmOESfnf&Dap/

ရဟန်း: b&m;oci ftm; tm½M uavmh

ပရိသတ် tm½M vsu&Duygnf

ရဟန်း: uE&f&Sf b&m;oci ftm; ausZlwi Mup&M

ပရိသတ် ausZlwi k&ufwi ftyf&aygnf

ရဟန်း: t&Sf wfoed&Sfawmf aomt z? teEx&f&awmf&Sf mO&
b&m;? uk& fawmf&Sf ausZlawmfsm; uk&umva' ora&gaz:
xkw&Df jci fonftre&Sf jyk&ufom trjzpa\ / wynh
awmfv& t z& ausZlawmfv&D; &mt aMumi fvnfzpa&aygnf
taMumi frum; uk& fawmf&Sf onfwyn& awmfv&M cs&Df&axm
remijjci fuk&v&yaom&nf uk& fawmf&Sf m;wyn& awmfv&D
ausZlwi qy&E&fci fonji fuk& fawmf&Sf q& ausZlawmfzpf
aygnf
taMumi frum; wyn& awmfv&M Df jci fonfuk& fawmf&Sf m;
b&fawmf P& awmfv&D; aponf [kwf wyn& awmfv&M w&uf
ausZlawmfv&D; &mt aMumi fomv& jzpa&aygnf
om&pf aumifui b&m;w&Sf&ajr&u&Dm;w&Dnf oMum;wref
tayji fvw&Sf w&uw& uk& fawmf&Sf m; t pO&fjyw&cs&Df f&D
bmay;M vsu&fa u; aMum f&uonf&D ..

oe&Sf awmfN / oe&Sf awmfN / aumifui f&v&ajc w&M t&Sf.

၄၄။ သာမန် နိဒါန်း (၅)

c&pawm fci jylawm fhaome ue z G & m u, w i j c i f t r a w m f u k u ; a l u m i c i f
76/ p e d e f a w m f u k u D e d e f a w m f & S n f p a y a z m i c i f r s m ; u o m r u p e d e f a w m f
E S t u E G f & S o m O w i j c i f r s m ; u y i f t o k u E k o n f

ရဟန်း: b & m ; o c i f n f o i f w E S f & S p /

ပရိသတ် u k f a w m f O d m O E S f r n f & S p /

ရဟန်း: b & m ; o c i f t m ; t m 1 / 2 j y k u a v m h

ပရိသတ် t m 1 / 2 j y k u s u E S u y o n f

ရဟန်း: u E f r w t & S f b & m ; o c i f t m ; a u s Z l w i f u p k

ပရိသတ် a u s Z l w i f k u f w i f t y f s y o n f

ရဟန်း: t t & S f w f o e t S f a w m f a o m t z ? t e E x a e f a w m f & S f m O &
b & m ; ? w y n f a w m f u o c i f c & p a w m f u k r i j k u k f a w m f & S f
a u s Z l a w m f s m ; u k u m v a ' o r a & G a z : x k w f s D r f c i f o n f t r e f
y i j k u a o m t r i j p a y \ / w y n f a w m f u z k a u s Z l a w m f
w y b ; & m t a l u m i f v n f j z p a y o n f

w y n f a w m f u o n f o m ; a w m f t a o c a w m f i c i f u k c p j c i f
a r w a z i k u n h u y o n f & S f e k a j r m u a w m f i c i f u k S o e f
a o m , k u n i c i j z i f o e f u y \ / b e f a w m f P a w m E S f u v m
a w m f h n f u k u f x u b e a o m a r o n f i j i j z i f w r f w a e l u y g
o n f

o j p f c y b o f u k a o m o l u m ; w r e [E a o a w m f j r w w k
E S t w l w y n f a w m f u o n f n f u k f a w m f & S f t m ; c s D e f v s u f
a u ; a l u m i f u o n f S . .

o e t S f a w m f N / o e t S f a w m f N / a u m i f u i A w a j c w k t & S f .

၄၅။ သာမန် နိဒါန်း (၆)

eueV somc&paWmfoci ft m; jizi fu, wiji ci ft rawmf taLumi f

77/ pedeFawmfub DeFawmf&on fmpa yaZmji ci fr sm; üomru pedeFawmf
ESquEG f& som0wji jci fr sm; üyi ft o k yEon f

ရဟန်း: b&m;oci onfoi f wESf&ap/

ပရိသတ် uk fawmf Odm0ESv nf &ap/

ရဟန်း: b&m;oci ft m; tm½jyU avmh

ပရိသတ် tm½jyK vsu&U ygonf

ရဟန်း: uE f v h t & S f b&m;oci ft m; ausZlwi ft upk

ပရိသတ် ausZlwi f& k u fvi ft yf & yonf

ရဟန်း: tvebe&Sp i fu, fawmf aom tzb&m;?uk fawmf&Scp j r wf
E d w m f l v s o m o m ; a w m f c & p a w m f o c i f t m ; j z i f u m v a ' o r a ½ g
t p 0 f j y w f a u s Z l q y w i j c i f o n f w y n f a w m f v u , w i f
j c i f c r f o m t w u f t r e s i j y k o i j k t y a o m t r j z p a y o n f
u k f a w m f & S o n E w f u y k a w m j z p a w m f a o m o m ; a w m f b & m ;
a , Z l c & p a w m f o c i f t m ; j z i f t & m c y b o d f w u k e q i f a w m f N /
t j y p f S a & E w f a w m f a o m o c i E S h u , w i & S t j z p f v n f
a p v w j c i f c & a w m f N / x b o c i o n f o e & S a o m 0 d m 0 a w m f
b & m ; t m ; j z i f v t j z p f u k a w m f l u n m p i f , a w m f S z b ; j r i f
j c i f u k a w m f N /

uk fawmf&SK tveawmf wufun bnfawmf l oe&Saom
v h s E G f a w m f u k & a p a w m f & m w i f o m ; a w m f b & m ; o n f a o
j c i f t a E S i f t z u k w a w m u a w m f l & S j y e k a j r m u j c i f u k
x i & S a p a w m f & e f v k s v u o g u y w k a y : ü ' k u @ ' e m a w m f
u k t q k w k h r f a w m f t h /

o j p f o l u m ; & [E n a w m f j r w f t a y j i f w E S t w l w y n h
a w m f v o n f u k a w m f & S k b e f a w m f R a w m f u k s D e f a x m
r e m j y k v s u f v p b w n f a u ; a l l u m f l u o n f S . .

၄၆။ ကွယ်လွန်သူတို့အဖို့ နိဒါန်း (၁)

c&paawm boci fi & Sje&ajrmu&rnfi hom arnfi i&suft aumi f

78/ pe&paawm f u& f ve&w& z& z& a& om r p a u t o l y& E& n f

ရဟန်း: b&m;oci b nfoi f w& S& S& ap/

ပရိသတ်: u& f a w m f O d m O E S f r n f & S& ap/

ရဟန်း: b&m;oci f t m; t m 1/2 j y u a v m h

ပရိသတ်: t m 1/2 j y u a v m h

ရဟန်း: u& f a w m f & S f o& m;oci f t m; a u s Z i w i f u p k

ပရိသတ်: a u s Z i w i f u f w i f t y f a y o n f

ရဟန်း: t & S f w f o e t & S f a w m f a o m t z? t e E x a v e f a w m f & S f m O &

b&m;? w y n a w m f w a o c i c & p a w m f u t r n f u k f a w m f & S f
a u s Z i a w m f m; u k u m v a ' o r a & a z : x k w c s D r f c i f o n f
t r e y i j y k u a o m t r i z p a y \ w y n a w m f w a z u s Z i a w m f
w y b ; & m t a u m i f v n f z p a y o n f
c & p a w m b o c i f i b e f a w m f P a w m E S f w p z e & S j e & a j r m u &
r n f i h o m a r n f i i s u b n f w y n a w m f w a z x i & S v a y
o n f r k a o & r n f i h o m w & m ; a u m i f o r f e n f a e u a o m o l
w y i f x m O & t o u & S f r n f i h o m u w a w m a u m i E s o d h
j c i f & S u y o n f

t o c i f u k f a w m f & S f o m ; o r D w a z a s u m ; t o u b n f
q u a b o f o h ; j c i f r [k w f t a j c t a e a j y m i f v j c i f r o m j z p a y
o n f p a v m u a e t o f v n f i h o m u k f E m i s u p f o h ; a o m
t c g x m O & p a y m & m b e w m b n f a u m i f u i f t t q i b i h
j y i q i f m ; v s u f a y o n f

o p f a u m i f u i f o u m ; w r e f A k a j c t a y g i f w e S f w l
w y n a w m f w b n f u k f a w m f & S f b e f a w m f P a w m f u k s D r f
v s u f t p o f j y w a u ; a u m f u o n f S . .

o e t & S f a w m f N / o e t & S f a w m f N / a u m i f u i A k a j c w a t & S f .

၄၄။ ကွယ်လွန်သူတို့ အဖို့ နိဒါန်း (၂)

wyn hawm fwa tou & sci ft wu f & pa w m f o c i f t a o c h a w m f a l u m i f

79/ pe de fa w m f u l u g f e b o l w t z h a z m a o m r p a u t o l y e h o n f

ရဟန်း: b & m ; o c i b n f o i f w e s r & s j a p /

ပရိသတ်: u k f a w m f o d m o e s r n f & s j a p /

ရဟန်း: b & m ; o c i f t m ; t m 1 / 2 j y u a v m h

ပရိသတ်: t m 1 / 2 j y k v s u e s y o n f

ရဟန်း: u e f w m f & s f b & m ; o c i f t m ; a u s z l w i f u p k

ပရိသတ်: a u s z l w i f k u f w i f t y f s y o n f

ရဟန်း: t h & s r w f o e h s f a w m f a o m t z ? t e e x a v e f a w m f & s f m o &

b & m ; ? w y n h a w m f w a o c i f & p a w m f u t r i j k u k f a w m f & s f

a u s z l a w m f m ; u k u m v a ' o r a & a z : x k w e s d r f c i f o n f

t r e s i j y k u a o m t r i z p a y \ w y n h a w m f w t z h a u s z l a w m f

w y h ; & m t a l u m i f v n j z p a y o n f

c & p a w m f o c i f l u m ; w y n h a w m f w t m ; v k a o j c i f r s i i f v t w f

E h u & e f w p y g w n f t a o c h a w m f N / x k r u w y n h a w m f w

t m ; v k u k f a w m f & s f z k m o & t o u & s e h u & e f w p y g w n f

t a o c h a w m f N /

o j p f c y b o d a o m o l u m ; w r e a w m f w e s t w l w y n h a w m f w

o n f u k f a w m f & s f t m ; O r f a j r m u & t f e f o h c s d r f a x m r e m i y k

v s u f a u ; a l u m i f u o n f s . .

o e s f a w m f N / o e s f a w m f N / a u m i f u i f k v a j c w m t & s f .

၄၈။ ကွယ်လွန်သူတို့ အဖွဲ့ နိဒါန်း (၃)

u, vici f&Sf ou&Sf m taLumi f&Sf p&Sf awmf&Sf homc&Sf p&Sf awmf&Sf ci f

80/ p&Sf awmf&Sf u&Sf f&Sf e&Sf w&Sf z&Sf MaZ&Sf aomrpaü to&Sf k&Sf E&Sf onf

ရဟန်း: b&Sf m;oci f&Sf nfoi f&Sf w&Sf S&Sf p&Sf /

ပရိသတ်: u&Sf k&Sf f&Sf awmf&Sf O&Sf dmO&Sf E&Sf rnf&Sf S&Sf p&Sf /

ရဟန်း: b&Sf m;oci f&Sf t m; t m 1/2 j&Sf u&Sf avm h

ပရိသတ်: t m 1/2 j&Sf k&Sf v&Sf u&Sf S&Sf u&Sf yonf

ရဟန်း: u&Sf E&Sf f&Sf w&Sf S&Sf b&Sf m;oci f&Sf t m; aus&Sf Z&Sf i&Sf w&Sf i&Sf u&Sf p&Sf k&Sf

ပရိသတ်: aus&Sf Z&Sf i&Sf w&Sf i&Sf k&Sf u&Sf f&Sf w&Sf i&Sf f&Sf y&Sf / s&Sf yonf

ရဟန်း: t&Sf k&Sf S&Sf r&Sf w&Sf fo&Sf e&Sf S&Sf awmf&Sf aom t z? te&Sf E&Sf v&Sf e&Sf k&Sf awmf&Sf S&Sf m O&Sf

b&Sf m;?wyn&Sf awmf&Sf v&Sf n&Sf oci f&Sf c&Sf p&Sf awmf&Sf u&Sf r&Sf k&Sf u&Sf k&Sf f&Sf awmf&Sf S&Sf

aus&Sf Z&Sf awmf&Sf sm;u&Sf k&Sf umva' ora&Sf az:x&Sf k&Sf v&Sf S&Sf D&Sf r&Sf f&Sf ci f&Sf onf

t&Sf r&Sf e&Sf i&Sf j&Sf k&Sf u&Sf aom t r&Sf j&Sf p&Sf ay \ /wyn&Sf awmf&Sf v&Sf z&Sf u&Sf aus&Sf Z&Sf awmf

w&Sf y&Sf m; &Sf m taLumi f&Sf v&Sf n&Sf j&Sf p&Sf ayonf

c&Sf p&Sf awmf&Sf ci f&Sf n&Sf fav&Sf uom;w&Sf u, v&Sf i&Sf S&Sf p&Sf awmf&Sf N/

v&Sf w&Sf t ou f&Sf n&Sf j&Sf p&Sf / aoo&Sf w&Sf S&Sf ye&Sf k&Sf aj&Sf mu&Sf j&Sf i f&Sf v&Sf n&Sf f

j&Sf p&Sf / u&Sf k&Sf f&Sf awmf&Sf S&Sf r&Sf u&Sf a&Sf n&Sf u&Sf awmf&Sf x m O&Sf 0&Sf r&Sf aj&Sf mu&Sf S&Sf i&Sf r&Sf l;

M&Sf aom o&Sf u&Sf m;wre&Sf k&Sf v&Sf aj&Sf c&Sf t&Sf ay&Sf i f&Sf w&Sf onf b&Sf k&Sf awmf&Sf S&Sf w&Sf

u&Sf k&Sf f&Sf awmf&Sf S&Sf t m; u&Sf k&Sf S&Sf w&Sf i&Sf j&Sf u&Sf u&Sf k&Sf /

p&Sf aumi f&Sf u&Sf i f&Sf v&Sf re&Sf awmf&Sf sm;E&Sf f&Sf w&Sf l&Sf wyn&Sf awmf&Sf v&Sf S&Sf D&Sf r&Sf fax&Sf m

rem&Sf j&Sf u&Sf onf&Sf u&Sf n&Sf v&Sf u&Sf c&Sf awmf&Sf ly&Sf n&Sf f&Sf taLumi f&Sf awmi f

av&Sf u&Sf fa&Sf u; a&Sf L&Sf u&Sf onf S&Sf ..

oe&Sf S&Sf awmf&Sf N / oe&Sf S&Sf awmf&Sf N / aumi f&Sf u&Sf i f&Sf v&Sf re&Sf awmf&Sf sm t&Sf S&Sf.

၄၉။ ကွယ်လွန်သူတို့ အဖို့ နိဒါန်း (၄)

avmutoufvmonfaumi fui Ehfawmf wufjzpaMumif

81/ pedefawmfuug fefowwzmaZmāomrpäü tolyEhōnf

ရဟန်း: b&m;oci bnfōi f w&Sf&Sap/

ပရိသတ်: u& fawm& Odm0ESv nf & Sap/

ရဟန်း: b&m;oci ft m; tm½jyM uavmh

ပရိသတ်: tm½jyK vsu&B uygnf

ရဟန်း: uEfvw& & Sf b&m;oci ft m; ausZlwi Mup&

ပရိသတ်: ausZlwi f& u fwi ft yf& yonf

ရဟန်း: t& Srwfoe& S fawmf aomt z? teE v& f& w m& S f m 0 & b&m;? u& fawm& S f ausZlawmf sm; u& umva' ora& gaz: xkw& S Dr fci fonf t r e j y k x u f o m t r i z p a y \ / w y n h a w m f v t z h a u s Z l a w m f v y h ; & m t a l u m i f v n f z p a y o n f u & f a w m & S f t r e h w m f t m ; j z i f w y n h a w m f v b n f a y u z h ; v m l u a y o n f u & f a w m & S f t v a w m f w f t w d f w y n h a w m f v b n f p d h y k c y j c i f u a u & a y o n f u & f a w m & S f t r e h w m f t m ; j z i h a j r u D S p a y : v m a o m w y n h a w m f v b n f t j y p f v & m ; a l l u m i f i r b u D h y e f n o i l u & a y o n f u & f a w m b m ; a w m f t a o c a w m f c i j z i h u , w i j c i f c r f o m u a o m w y n h a w m f v b n f x b m ; a w m & S f y e f a j r m u f o u b u u & f a w m & S f t r e h w m f t & & S f y e f a j r m u l u & a y o n f o j p f a u m i f u i f o l u m ; w r e a w m f & [E v a w m b j r w f t a y g i f w e s t w w u g w y n h a w m f v b n f c s D r f a x m r e m o d i f u b o q u v s u f t p o f j y w a u ; a l l u m i f u o n f s o e & S f a w m f N / o e & S f a w m f N / a u m i f u i f a v a j c w t & S f .

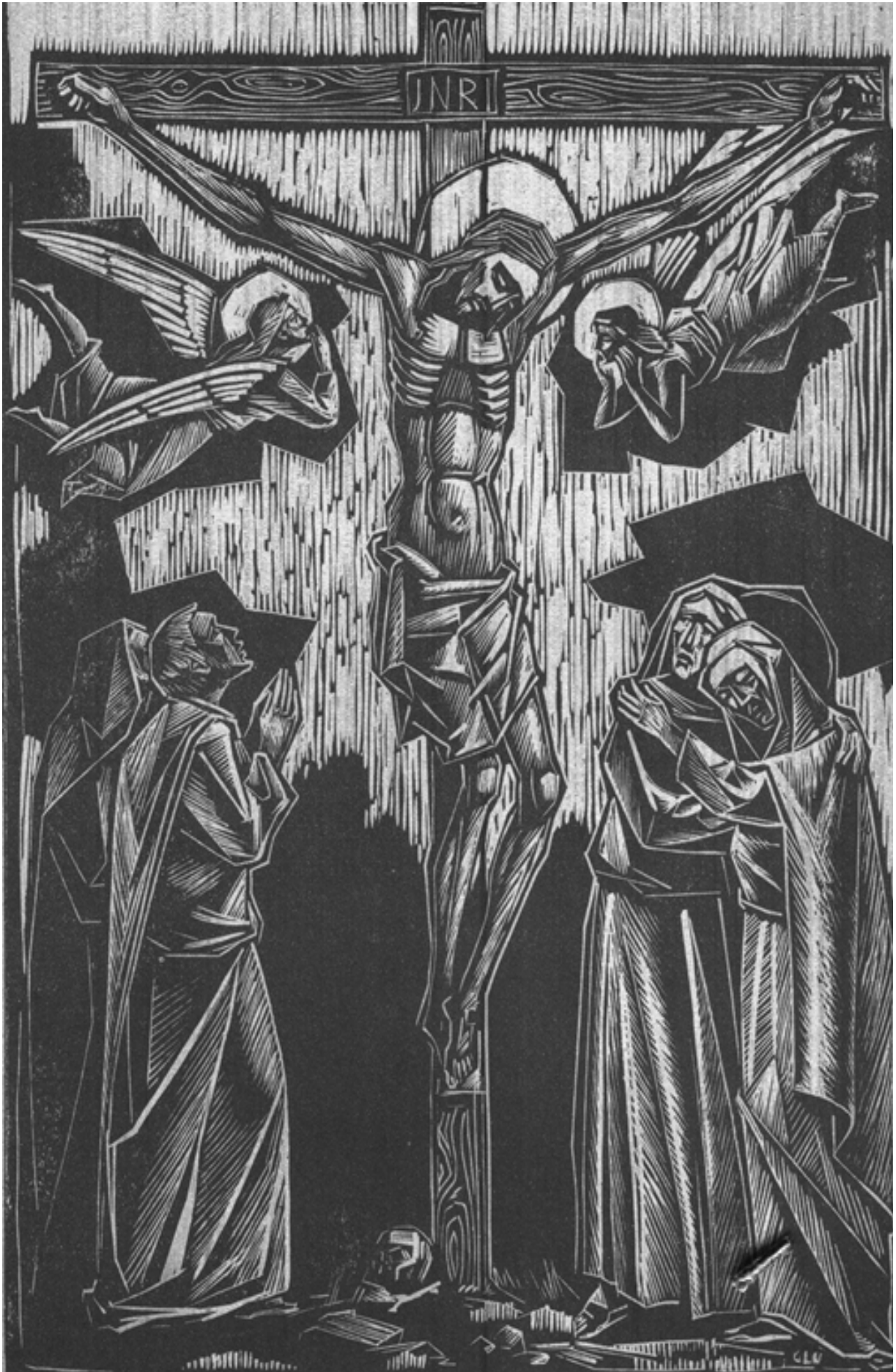
၅၀။ ကွယ်လွန်သူတို့ အဖို့ နိဒါန်း (၅)

c&paawm bci ft mi f&hr&omwyn fawm v&Sjef&ajrmujci ft aLumi f
82/ pedefawm ပုဂံ ဗုဒ္ဓဘာသာစာပေ

ရဟန်း: b&m;oci bnf oif v&S&ap/
 ပရိသတ် uk fawm&S omES&nf&ap/
 ရဟန်း: b&m;oci ft m; tm½j&uavmh
 ပရိသတ် tm½j&vsu&uyonf
 ရဟန်း: u&f v&S b&m;oci ft m; ausZlwi fup&
 ပရိသတ် ausZlwi f&ufvi ft yf&yonf
 ရဟန်း: t&Sf wfoe&S fawm faomt z? te&v&f&awm&S&m0&
 b&m;? uk fawm&S ausZlawm fsm; uk umva' ora&G
 az:x&v&S fci fon ft r&S i j&x&u&om trizp&y\ /wyn h
 awm v&S ausZlawm f v&S; &m t aLumi f v n jz p&yonf
 t aLumi frum; tjy p v&m; aLumi f a o q&u aom wyn fawm f
 w&nf y s u p& q& i f u h& u aom f n f uk fawm&S
 oem; u½& mawm ES& ausZlawm f sm; aLumi f a o r i f u h& t m i f
 j r i fawm f a o m c& p a w m b c i f t m; j z i h u, w i j c i f u h& o n f
 uk fawm&S onf wyn fawm v&S t o u&S c i f c r f o m o
 x& b c i E S f w i y e f n f a c: a q m i fawm f b n f
 o j p f a u m i f u i f u m; w r e a w m f s m; E S f w l w y n f a w m f
 w& n f a j r u l a y: ü b e f a w m&S u k fawm j r w f t m; t p 0 f j y w f
 c s D f a x m r e m j y k v s u f a u; a L u m f u o n f S..
 o e f a w m f N / o e f a w m f N / a u m i f u i f a v a j c w m t & S f.

ကိုယ်တော်မြတ်ပစ္စုပ္ပန်တော်များ

THE EUCHARISTIC PRAYERS



ကိုယ်တော်မြတ် ပစ္စုနာတော် (၁)
(Eucharistic Prayer - I)

နိဒါန်းတော်

83/ x m u [e f o n f u k a w m f w f w e m a w m f u k t p j y k /

ရဟန်း b & m ; o c i b n f o i v e s f & s p a p /

ပရိသတ် u k a w m f n o d m o e s f n f & s p a p /

ရဟန်း b & m ; o c i f t m ; t m 1 / 2 j k u a v m h

ပရိသတ် t m 1 / 2 j k v s u e s y o n f

ရဟန်း u e f v m t & s f b & m ; o c i f t m ; a u s z l w i m u p k

ပရိသတ် a u s z l w i f k u f w i f t y f s y o n f

a t m u a z m f y g e d e f a w m f u k o e n f a w m f t w k f o u q k m o w j y j c i f r m ; w i f
t o j y & o n f e d e f a w m f t q k m f [e f o n f v u f t y c s u f y & o w e s f w l
a t m u f g t w k f o d i ; i o m [k w & w q k y a z m b o n f

အားလုံး o e s f a w m f n / o e s f a w m f n / a u m i f u i f k v a j c w m t & s f
b & m ; o c i b n f o e s f a w m f n / a u m i f u i e s h a j r b u d o n f
u k a w m f n b e f a w m f p a w m e s h y n e s i f v s u e s / t j r i h
q k d o m t & y f t k e e m j z p a p o w n f / b & m ; & s f e m r a w m f w f
ü u v m a w m f a o m u k a w m f n f r * f v m & a w m f n / t j r i h
q k d o m t & y f t k e e m j z p a p o w n f

o u q k m o w j y j c i f t c e l u m v y a w m f a e x u f m ; e s b d v m e m u k a & c s , f
t o j y & o n f [e f r m ; p a y g i f i r p a y a z m l u a o m t c g & [e f t m ; v k o i f
& w q k r n h t y k f r m ; & s u b k o a q m i [e f e s f & [e f v p f g y g & w q k k f
a o m t y k f r m ; & s j z i h i f w u k m ; a z m f y x m ; y g o n f

84/ &[efonfvufm;ukde/su&wqbnf

ဦးဆောင်ရဟန်း

u½Rmawm&Sf tktz b&m;ocif uk awm&Sf om;
awmā, Zlc&pawmōci ft m;zi fwynāw mfv&Sfñ&wf
wñ;pdv&Sfawmi favuoft oem;awmjfwfwemawm(1)
&[efonfvuft kcsD quqbnf x&emufvuf mvuiziñ
rk&Sfyp&nft ay: u½pltr&ft om;jykvkf aumi fcsay;onf
tpeftuuf t em tqm uifi piñu, f&om pyaZmf
ouñ&rm;ukñunijzlpñvuf&awmfi ✕ aumi fcsay;
awmflyg

&[efonfvufm;ukde/suqufufu&wqbnf

pyaZmōuñ&rm;ukuk awm&Sf oea&Sfāom uuf
ovpōmoemawmft z&w ynāw mfv&Sfñ&wf
onf o jpf w ynāw mfv&Sfñ&wf &[efrīñu D(e) t&Sf
ojr w&Sf w ynāw mfv&Sfñ&wf q& mawm f u D(e) ? onf w&m;
awmjfwfwemawm(1) k&efodfoēbiñt ayi f w&Sf w reawmf
Buñ&Sf qifou f maom uuōvp f w&m;awmjfwfwemawm(1)
, k&unf v&em usiñ qm u f n b l t m; v&w&Sf t w l
w u g unñ v p f e f v&ñ&Sf āom x&ō moemawm f u D(e)
Niñ d f c r f a p a w m f l y g a p m i f a w m f l y g p n f ½ l a y ; a w m f l
y g x e f o d f v r f o e a w m f l y g

85/ &Sf wñ z&ka wmi fci f

ရဟန်းတစ်ပါး

tktz b&m;? uk awm&Sf om;orD(e) E&Sf(e) wñk
ow&awmflyg
&[efonfvuft kcsD sufq&wmi fay;v&ñm;twl u facwā
cPq&ñ d f c r f a p a w m i f o n f x e m u f v u f m ; u k d e / s u f
q u f u & w q b n f

xkbrsm;ukbrmru uk fawm&Sf rsu&nf& fawmfvif
, c&k&deluaomow&uk&nfow& fawmflyg pow&del
, Kunjici f&Sb' glnhici f&uk& fawm&Sbidi fawmf
nlyjzpfonfpow&del z&nfli p&cs&f&myaZm&buu
&rm;uk& fawm&Sftm; qufuyfuyonf ow&del nf
vn&f&del&aq&f&tr&v& *f[rm;tw&uf&nfaumi f&rd
w&del&om&of&u, v&ij&ci f&S&huk& f&ow&E&S&f&mu&se&f&mc&sr&fom
jci f&u&del&u&ef&nfaumi f& pyaZm&buu&rm;uk&quf
uyf&uv&uf&tr&e&ji f&ou&S&f&awmf&f&om uk fawm&Sf
xm0&b&rm;t&m;0w&f&y&ku&u&g f&su&del&uyonf

86/atmu f&g&awmi f&csu f&ut&cs&del&ae&rm;tw&uf&del&oe&f&y;xm;y&u&ay;xm;&mu&uk
&w&f&del&rn&f

ရဟန်းတစ်ပါး: wyn fawmfvif & [E&A& fawmf&jr&wft&ay&ji f&w&del&S&h
wp&f&del&v&pp&n&f&wn&f&del&u&on&j&z&pf -

c&p&f&awmf&del&rm;&S&f&ar&f&ae&ye&awmf&E&S&ae&mu&f(8) &u&f&v&f&f&w&f&del&f&ef
re&f&rw&f&om&rm&D&mon&fun&mpi f&t&j&z&pf&ys&ub&j&p&av&m
u&t&z&del&u, v&wi&f&S&u&del&D&S&oe&pi&f&h&ri&f&ay&awmf&bn&f&ne&f
jr&w&f&Som (n ^ae) u&del&w&del&usi f&yl&u&vs&uf&wyn&f&awmf
w&del&nf& [E&A& fawmf&jr&wft&ay&ji f&w&del&S&hwp&f&del&v&pp&0
wn&f&del&u&on&j&z&pf -

ri f&ol&gy&ae&w&f&del&f&ef

uk fawm&Sf b&ef&awmf&P&awmf&del xm0&tw&pf&del f
awmf&f&om uk fawm&Sf wp&f&g&wn&f&om&om;awmf
on&f&wyn&f&awmf&del&v&ub&v&u&w&del&E&S&h&x&i&f&S&jy
awmf&bn&f&re&f&rw&f&Som&ae&u&del&ow&del&usi f&yl&u&vs&uf
wyn&f&awmf&del&nf& [E&A& fawmf&jr&wft&ay&ji f&w&del&S&h

wpf/kwpownf&uonjzpf -

&Sye&ajrmu&om ypum;yaawmf tza&eYrSaemu fvpfwf
we*ba&aeY x&wq&ef

wyn&awmf&oci&, Zlc&paawmf&km;&SK cEmu& f
E&Sye&ajrmu&awmf&bn&eifw&Som (n ^ae)uk
ow&usi fymv&ufwyn&awmf&nf& [E&awmf
o&rwf&aygi f&w&wpf/kwpownf&uonjzpf -

a, Zloci&umi&ui&ba&awmf&omy&eW& &wq&ef

uk&awm&SK wpy&gn&faomom;awmf&wyn&awmf&
&loci&bnf&rd&Hawmf&bn&hed&ha&omv&tzp&uk
b&awmf&P&awm&E&Sj&naom uk&awm&SK vuf& m
buf&S py& awmf&ef&cs&S&awmf&bn&eY&uk&ow&
usi fymv&ufwyn&awmf&nf& [E&awmf&o&rwf
t&aygi f&w&wpf/kwpownf&uonjzpf -

oe&S&aom&O&dm&O&awmf&eW& &wq&ef

oe&S&aom O&dm&O&awmf&km;onf wre&awmf&U&Dsm;
tay:ow&D&om&P&e&zi&qi&fou&awmf&bn&eifw&S
aom yi&fawaum&(p)&ya&uk&ow&usi fymv&ufwyn&h
awmf&nf& [E&awmf&o&rwf&t&aygi f&w&wpf/k
wpownf&uonjzpf -

vuf&sm;uk&e&f&uf&qu&f&u& &wq&bnf

ရဟန်းတစ်ပါး

wyn&awmf&M t&S&a, Zlc&paawmf&km;&SK r, awmf
*Rft&oa&E&Sj&n&pa&awmf&faom tp&ofun&mr&m&D&m&E&S&i f
ye&awmf&re&ifw&faom&S&f&Z&uf&w&ka&S&D&h ow& *Rf
jymv&uf&onf&re&ifw&faom wre&awmf&U&Dsm;E&S&h&uk& awmf
&SK "r @mZmen&f&sm;jzpl&Uaom&ayw&1&ay&v&? t`El;

atmufg& [EÅoawmōjrwfV trnfsm;ukdef/SK;vju
cef/SK;Ebnf

(, mukfa, m[efawmrm;?, mukfzdykbovdr0D
pDeESfoma' 0D vE! uavwl? uav;ri? pppwl?
aumfaev0Dcsy&DmEI?avm&i?c&DZmā*:EI?a, m[ef
ESfayv!aumprn;ESā';rDif)

rōi & [EÅoawmōjrwftaygi fvwkfnfowd* Pjyk
MuvufpyaZmbun&rm;ukqufuyffuyonfttz
b&m;ocif p& [EÅoawmōjrwfV ukāwawmf
tuskueSh qawmi fywemrm;uk axmuawmf
t&m&müwynawmfVukumuG āpmiā&āwawmflyg

87/ & [efonfufsm;ukhef/su&wqbnf

ဦးဆောင်ရဟန်း

oJpf tzb&m;ocif ukāwawmf&SK rōm;pkvpck/k
ESfuvuGukāwawmf&SK & [efb&m;wynawmfqufuyf
aom pyaZmbun&rm;ukunijlphvucawmflyg p
b0wGf wynawmfVtm; Nidcrfci fuby;awmflyg
aemi b0üvnfxm0&i & Pfsuifvāpí ukāwawmf
&SK & [EÅoawmōjrwfVpkvGfyōi āpawmflyg -
ypum;yftzdwāerSpum; 'kvd we*āEāeY xō ywem
ukāwawmf

ဦးဆောင်ရဟန်း

oJpf tzb&m;ocif ukāwawmf&Sbnfa&ESbeYSf
aom0dm0awmf&m;rStopfvpzefzō;jri āpawmf
tjypt[brtSRwfV&m;aom owtzdknf&npl
vsufwynawmfVbnfukāwawmf&SK om;orDvSh
twuwG ukāwawmf&S&m;tm; OwjykukūG āom
tm;jihqufuyffuaom pyaZmbun&ukunijlph
vucawmf , cksuānūfumvü wynawmfVtm;

ukl awm&SfNi drcrjci fukl ay;awmflyg/ aemi b0ü
vnf xm0&i&J PfSui fvWapí ukl awm&Sf&G
aumufawmfaom & [Eñobawm&Jr wfvw&pkwí fyðif
apawmflyg/

88/ & [eftm;vklw&nf&Sf&nfay:vuf&k&km;vsu&w&g&uonf

ရဟန်းအားလုံး

tkt&Sf&km;? pyaZmbou&uklvyn&awmf&w&z&ukl f
awm&Sf v&e&spjrw&awmfaom om;awmfwyn&awmf
w&locifa, Zlc&pa&awm&Sf tom;awm&Sf&awmf
tjzpb&ajymi fvay;&eft v&S aumi fcs&tjynft Oay;
awmfí oe&S&apawmflyg twnjy&awmflyg ukl awmf
&S&S&ueft r&S&klv&ef vuf&Z& &mjzpa&awmflyg/

မင်္ဂလာခကားတော်

89/ O&ami& [efonfr&ukl í tenfi, fuk&nsu&km;lyD& [eftm;vklw&nf
vuf&cs&D&ufywemukt wlvu&G&w&g&uonfr*lvmpum;uklyD&O
us, fus, &w&g&trnf

ရဟန်းအားလုံး

a, Zlc&pa&awm&oci&onf' ku&@' emc&kr&fawmfrhDt
z&v&æy r&doe&S&f&dox&klv&Som vufawmjizi&f&f
ukl awmfí -

txub&kr&onf&unfv&suf&(tm;vklvuf&cs&D&km;Mu&ef
aumi fui b&kl&rdt zcrnfawmf te&E&ve&clawm&Sf
ukl awm&Sf&km;t&m; ar&onf&unfv&suf ukl awm&Sf&ukl
aus&Zlwi&cs&D&fawmflyg&D&í fr&e&ukl awmfí r&doyn&h
awmfí D&w&tm;ay;vsuf&awmf&b&n&um;-

O&ami& [efonfr&ukl í km;í O&D&w&fv&suf & [eftm;vkl
r&ay;ov&uf&ke&f&kr&km;vsufr*lvmpum;awmfí&kt wlvu&G
&w&g&uonf

ရဟန်းအားလုံး သင်တို့အားလုံး ဤအရာကိုယူ၍ စားကြလော့။ ဤသည် ကား သင်တို့အဖို့ အပ်နှံခံရမည့် ငါ၏ခန္ဓာကိုယ် ဖြစ်သတည်း။

0Dqmi & [efonf u& awmifw& awmufk y& dw& lajrmufk u& E& ef yi h ajn& u& m; ly D S y e f u e j y m; a w m a y; w i f w i f x m; u m ' | a x m u f 0D h w f s u f u k u & b n f & [e f t m; v k o n f n f 0D ñ w f s u f u k u & u o n f

90/ x& u e m u f 0D q m i & [e f o n f p y p & n z v m; a w m u f u k u & x m; í t e n f i , y i h a j n & u f x m; v s u f & [e f t m; v k o n f v u f t y c s D m y w e m u k t w l w u & & w f u o n f

ရဟန်းအားလုံး pen f w h p m p m; ly D e m u f d d o e f s f 2 d o x k u f s o m v u a w m i z i h p r e j f w a o m z v m; a w m u f u k n f , a w m f r í u & a w m & s u k u w p z e a u s Z l w i c s D f f a w m f l y D u f r d d y n a w m u D w t m; z v m; a w m u f u k y; v s u f r e a w m f l o n f u m; -

0Dqmi & [efonf pyp&nzvm;awmufukufxm;í 0D h w f s u f & [e f t m; v k o n f z v m; a w m a y; o m v u f u d e f r k m; v s u f r * f m p u m; a w m u k t w l w u & w f u o n f

ရဟန်းအားလုံး သင်တို့အားလုံး ဤဖလားတော်ကိုယူ၍ သောကီကြ လော့။ ဤသည်ကား အပြစ်များကို ချွတ်လွတ်ခြင်း အလို့ငှါ သင်တို့နှင့်လူအများဖို့ သွန်းလောင်းခံရမည့် ထာဝရ ပဋိညာဉ်သစ်နှင့်ဆိုင်ရာ ငါ၏သွေးတော်ဖလား ဖြစ်၏။ ငါ့ကို အောက်မေ့သတိရခြင်းငှါ ဤအမှုကိုပြု ကြလော့။

0Dqmi & [efonf a o f a w m z v m; u k z l a j r m u f u k u & E & e f y i h a j n & u f x m; l y D S a z m & m w i f t 0 w a w m f a y; w i f x m; u m ' l a x m u f

0Dwfulu; onf & [eftm; vkonfnf 0Dwfulu; Mu onf

91/ xMemu & [efawmfSwqbnf;

ဦးဆောင်ရဟန်း: euEVSom, Mun&mtcsuaywnf

အားလုံး: (u) tbcif uk awmf&Sf wpzeFuvmawmfbnf vka tmi f uk awmf&Sf taocawmfjci fukdynawmfvku; aUmf Muí uk awmf&Sf &Sjyekajrmuawmfjci fukfnf wynawmfDeCIUygnf

(wpénf)

(c) tbcifwynawmfvbnfpre&awmfujif h Muí pzvm; awmfukomulionftcawmf uk awmf&Sf taocawmf njci fuk uk awmf&SfwpzeFuvmawmfhnftcawmf vka tmi f au; aUmfUygnf

(wpénf)

(*) un&vmutuDu, wif&Sf wynawmfvku u, wif awmflyg uk awmf&Sf vuoguyfvka awmf&Sf&Sjyek ajrmuawmfjci fujifwynawmfvku v&ajrmuapawmf rlyD

92/& [eftm; vkonfvufsm; uqekm; Muvsufwemuqufvu&wqk Muonf

ရဟန်းအားလုံး: oJpf tdkm; ocif uk awmf&Sf&gaumuawmfbaom oE&Sfaom vhr&EG awmf&Sf wlvuG uk awmf&Sf & [eftm; wynawmfvbnf uk awmf&Sf om; awmf c&pawmfoci k rérfwáom 'ku@' emch&rfawmfjci f aoolw&pk&Sjyekajrmuawmfjci f aumi f ui fbnf b&awmf&Pawmf&Sf wufawmfjci f vka tmuárh

95/ uG fvebwtzkwawmifci f

ရဟန်းတစ်ပါး: t b&m;ocif, Hnnci ftrswbdyfuH, HulyDausZl
 awmf Wynfawmfvt vsifug fveb;Muaom ukl f
 awm&SK om;orD)ESfe)wukrnfow&awmfly/
 vufkcsDacwajif dth uG fvebwtzkwawmiflyDS
 vufuqef/sufwemudufu&wqdnf
 tktzb&m;ocifpothm;ESftwlc&pawmfoci u uG f
 veb;Muukafom om;orD) m;vnfat;crfom, m
 í xefvifawmufvsuf&TFvefcrfajrjbi fukay; aom
 okcrfomokc:aqmi awmfly/

96// &[efonfvuftkcsD)emufvuf mvujzi iifukw/sufatmufy w-
 emu&wqdnf

ရဟန်းတစ်ပါး: ukl awm&SK om;orD)m;jzpfMuaom tjyp&Slynh
 awmfvbnf
 vufuqef/sufwemudufu&wqdnf
 ukl awm&SK r[mu½Pmawmfud , Hnnci p;Mu
 onjzpf WynfawmfvNaumi frubkrfsm;ukxmu f
 xm;í r[wbu ukl awm&SK u½Pmawmfud maxmuf
 xm;awmfv/suftjy pfm;ukl fTvawmfly/

ရဟန်းတစ်ပါး: ukl awm&SK wreawmfu Dsm;ESh"r @mZmenfsm;jzpf
 Muaom &Sf, m[eAwpaawm;? pawzmE! ? rmoD ?
 bmemb?(t DmqD !? t vuzE m;?rm&csv Dkayw½k
 azvpDm;? y&ay;wltm?tm*gv m;?vpDm;?tm;*eufppD
 vsm;?tmepw m;pDm)rSf &[EAwawmfjrwftm;vkl
 wntz w fwynfawmfv m; yoi ci jkawmfly/

၉၇/ & [efonfuftkcsuátmuíyewemubufu&wqbnf

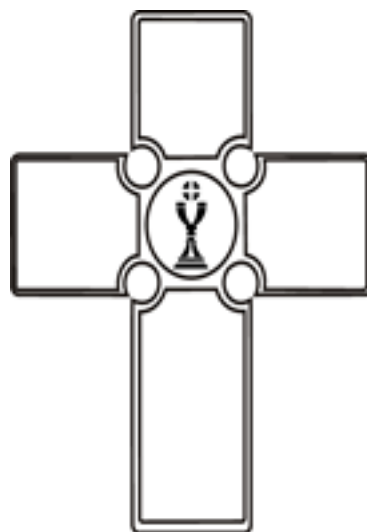
ဦးဆောင်ရဟန်း: tktzbn;oci fuk áwme&sonfc&paáwmboci ftm;
jzi ftpt&ncybnfwukt p0áumi fréatmi fyyi áwmf
rbnf oe&paáwmbbnf touáy;oi áwmfay
onfaumi fca;awmfi x&mrsm;ukáwynaáwmbv
tm;ay;oem;awmfayonf

၉၈/ ပုဒ်အမျိုးမျိုး (၂) **အ**ဝါးအမျိုးမျိုး; **ပ**ရီးအမျိုးမျိုး **ပ**ရီးအမျိုးမျိုး
ပရီးအမျိုးမျိုး

ရဟန်းအားလုံး: c&paáwmboci ftm;jzi fnc&paáwmboci **အ**ဝါး c&paáwmf
oci ft? tkt eÁve&áwme&stzcrnfawmf&? uk f
awme&sonfoe&paáwmbbnf áwmbbnf **အ**ဝါး **ပ**ရီးအမျိုးမျိုး **ပ**ရီးအမျိုးမျိုး
wnf cybnfwukt áwmbbnf ½áwmbbnf **အ**ဝါး **ပ**ရီးအမျိုးမျိုး **ပ**ရီးအမျိုးမျိုး
tayı fukáwmbbnf tquáwmbbnf **ပ**ရီးအမျိုးမျိုး /
tmrif

ပရီးအမျိုးမျိုး

& [efonfuftkcsuátmuíyewemubufu&wqbnf
&mwift0wáwmbbnf;wif yef wif&mf onf



ကိုယ်တော်မြတ် ပတ္တနာတော် (၂)

(Eucharistic Prayer 2)

99/ & [efrsm;paygi fi rpiayaZmfi uku si fyM u aom t c g & [eftm;v ky di & w q k r n h
ty k r sm; & s u b o d a q m i & [e f e s f & [e f w p f y g y u o m q e k a o m t y k r sm;
& s j i h , i f w u k c m; a z m i f x m; y o n f p u k a w m i f w f w e m a w m f t w u f
o d e e d e f a y; x m; a o m f n f t j c m; e d e f r s m; E s f u f t o j y e k o n f

နိဒါန်းတော်

- ရဟန်း: b k m; o c i b n f o i f w e s f & s p a p /
- ပရိသတ်: u k a w m f n o d m o e s f n f & s p a p /
- ရဟန်း: b k m; o c i f t m; t m 1/2 j y k u a v m h
- ပရိသတ်: t m 1/2 j y k v s u e s y o n f
- ရဟန်း: u e f r s m & s f b k m; o c i f t m; a u s z l w i f u p k
- ပရိသတ်: a u s z l w i f k u f w i f t y f s y o n f

ဖန်ဆင်းခြင်းနှင့်ကယ်တင်ခြင်းလှုပ်ငန်းအတွက်ခမည်းတော်တူရားကို
ကျေးဇူးတင်ဈီးမွမ်းခြင်း

O d a q m i & [e f o n f v u f s m; u k e f v s u e d e f a w m f u b D i; i o m [k w & w q k
y a Z m b n f

ဦးဆောင်ရဟန်း: t v e b e e s p i l l u , a w m f a o m t z b k m; ? u k a w m f n s f
c p j f w e k a w m f l v s o m o m; a w m f & p a w m f o c i f t m; j i h
u m v a ' o r a 1/2 & t p 0 f j y w f a u s z l q y w i j c i f o n f w
y n a w m f v u , w i j c i f c r f o m t w u f t r e s i j y k o i h
j y k t y a o m t r i z p a y o n f u k a w m f n f e l w f u y g f
a w m i z p a w m f a o m o m; a w m f b k m; a , z l c & p a w m f o c i f
t m; j i f t & m c y b o d f w u k e q i f a w m f n / t j y p f a & e l w f
a w m f a o m o c i e s f u , w i e s t j z p f n f a p v t w j c i f c h
& a w m f n /

xoci bnfoc Saom Odm awwb km; tm; jzi fv
jzpfu awwf unmpif, awwf Sz; jri jci f awwf
/ u awwf t v awwf w f u z n b n f a w w f
oc Saom v h e g a w w f k & a p a w w f k m w f b m;
aww b km; on faojci f ta E si ft z u p a w w u a w w f
r f & s y e k a j r m u j c i f u k k i & s a p a w w f k e f t v k s v u f
Oguyv k a y: ü 'k u @' e m a w w f u k t q k w k h r f a w w f
r t h /

o j p f o l u m ; & [E n a o a w w b j r w f t a y g i f w e s t w l
w y n a w w f b n f u k a w w f k b e f a w w f P a w w f u k
c s D f a x m r e m i j k v s u f v p b w n f a u ; a l l u m f u o n f s

အားလုံး

oc a w w f N / o e a w w f N / a u m i f u i A n a j c w
t & b k m ; o c i b n f o e a w w f N / a u m i f u i E s j r
B u b n f u k a w w f k b e f a w w f P a w w E s j n E s i f
v s u f s / t j r i b k l o m t & y ü t k e e m j z p a p o w n f
b k m ; & s k e m r a w w i f w ü u v m a w w f a o m u k a w w f s f
o n f r * l v m & a w w f N / t j r i b k l o m t & y ü t k e e m j z p f
a p o w n f

100/ O l a q m i & [e f o n f v u f s m ; u k e v s u a t m u f y w e m u k w b k n f
(t m ; v k v u f t k c s D m ; M u & e f)

ဦးဆောင်ရဟန်း: o e a w w f r e j r w f l [b r o w n r v & i j z p a w w f a y a o m t k
t & s f u k a w w f s o n f { u e f t r e b e a w w f l y g \

သန့်ရှင်းသောဝိညာဉ်တော်တို့ရားကို ပင့်ဖိတ်ခြင်း

101/ & [e f a w w f s m ; t m ; v k n f k e s p y n f t a y : v u f u k k m ; v s u f u o n f
(t m ; v k v u f t k c s D m ; M u & e f)

ရဟန်းအားလုံး

oɲpɸ pyaZm̩buŋ; tay: uɰ fəwɰm̩ & S̩ 0 d̩m̩ 0 f
awm̩f w f u ɰ r̩ E S̩ u s̩ q i f o u b̩ ɰ b̩ u b̩ q i f a p i̯ o e ɰ S̩
apawm̩ f̩ c i f t m̩ ; z i f̩ p y a Z m̩ b u ŋ ; o n f w y n f̩ w m̩ f
w ɰ z ɰ , Z l c & p̩ f a w m̩ ɔ c i f̩

0 ɰ q m i & [e f o n f v u i t̩ k̩ s̩ ɔ n f x ɰ m̩ u f r̩ e ɰ S̩ p̩ & n̩ f̩
v u f m̩ v u j i f a u m i f̩ s̩ a y ; o n f t̩ j c m̩ ; & [e f a w m̩ f̩ m̩ ; y w e m u ɰ
q u ɰ o n f

t o m̩ ; a w m̩ f̩ E S̩ ɰ a o f̩ a w m̩ f̩ j z p̩ f̩ m a p a w m̩ f̩ & e f̩ v ɰ S̩
w y n f̩ w m̩ f̩ w m i f̩ a v̩ ɰ u ɰ l̩ u y ɰ n f̩

မင်္ဂလာစကားတော်

102/ 0 ɰ q m i & [e f o n f r̩ e ɰ w m̩ f̩ u ɰ i̯ t e n f i , y i ɰ j i n̩ s̩ u f̩ x̩ m̩ ; v s u f̩ & [e f t m̩ ; v ɰ
w ɰ n f v u i t̩ k̩ s̩ ɔ n f y w e m u ɰ w w u ɰ w ɰ q u o n f r̩ * l̩ m̩ p u m̩ ; a w m̩ f̩ u ɰ
o u s , f u s , ɰ o n f

ရဟန်းအားလုံး

a , Z l c & p̩ f a w m̩ ɔ c i f̩ n f t y E ɰ i f̩ c̩ & i̯ r o d d v ɰ w m̩ & i f̩
t w ɰ f̩ ' k u ɰ ɰ ' e m c a l w m̩ f̩ r̩ h̩ D e ɰ ɰ h a w m̩ f̩ i̯ a u s ; Z l w i f̩
a w m̩ f̩ l̩ y ɰ ɰ i f̩ a w m̩ f̩ i̯ r o d d y n f̩ w m̩ f̩ u ɰ w ɰ m̩ ; a y ; v s u f̩
r e l̩ w m̩ f̩ b n̩ f̩ m̩ ; -

0 ɰ q m i & [e f o n f r̩ e ɰ w m̩ f̩ u ɰ i̯ x̩ m̩ ; i̯ r o d d f̩ u ɰ t e n f i , ɰ ɰ
n̩ w̩ f̩ s u f̩ & [e f t m̩ ; v ɰ n̩ f r̩ e ɰ y o n f u f̩ u ɰ e f̩ x̩ m̩ ; v s u f̩ * l̩ m̩
p u m̩ ; a w m̩ f̩ u ɰ w w u ɰ w ɰ q u o n f

ရဟန်းအားလုံး

သင်တို့အားလုံး ဤအရာကိုယူ၍ ခားကြလော့။ ဤသည်
ကား သင်တို့အဖို့ အပ်နှံခံရမည့် ငါ၏ခန္ဓာကိုယ်
ဖြစ်သတည်း။

0 ɰ q m i & [e f o n f u ɰ f̩ a w m̩ f̩ w f̩ e ɰ w m̩ f̩ u ɰ & ɰ w f̩ m̩ ; z l a j r m̩ f̩ u ɰ
u ɰ & l̩ u & e f̩ y i ɰ j i n̩ s̩ u f̩ j y o l̩ y ɰ S e f̩ u e j̩ m̩ ; a w m̩ f̩ a y ; w ɰ f̩ w i f̩ x̩ m̩ ; u m̩
' l̩ a x m̩ u f̩ 0 d̩ w̩ f̩ u ɰ & ɰ n̩ f̩

(c) tci fwynawmfonfpreawmfuđi h luí pzvm;
awmfukomufuonftcwukl awm&Sf taocawmf
rjci fukl awm&Sfvpzetv mawmfhnftcawmđatmif
au;alumiuygonf

(wpeñf)

(*) unawmubudu, wif&Sf wynaawmfukdu, wif
awmflyg ukl awm&Sf vuoguyfwawm&Sf&Sfye&
ajrmuawmfjci fwi fwynawmfukdu wajrmuapawmf
nyD

ခရစ်တော်သခင်၏ ကယ်တင်ခြင်းတရားတော်ကို အောက်မေ့သတိရခြင်း

105/ &[eftm;vlonfvufm;ukl e&K m;í qufvu&wqunonf

ရဟန်းအားလုံး

oñpf tñzb&K;? c&paawmñciñ taocawmfjci f
E&Sf&Sfye&ajrmuawmfjci fukdatmuarbow&mu
vsufwynawmfonftouay;aomreawm&Sf, f
wifjci fcrfomay;aom zvm;awmfukl awm&Sft m;
yabZmuygonf

ကိုယ်တော်မြတ်ပင့်မည့်သူတို့အပေါ် ဝိညာဉ်တော်မြတ်ကို ပင့်ဖိတ်ခြင်း

ရဟန်းအားလုံး

a&fsubanawmñ trawm&rf/ucñ buklynawmf
wñ m; ay;oem;awmfhaomaumi fukl awm&Sft m;aus
Zlwiuygonfc&paawmñciñ tom;awm&Sfawmf
ukl h luí aom wynaawmfukbe&Sfaomomawmf
b&K;t m;jziñ wpeñwponf jzpaawmflygnñ
taumi fñwvñ; toem;awmifwfwemawm/

သာသနာတော်အတွက် ဆွဲတောင်းပေးခြင်း

ရဟန်းတစ်ပါး

tñzb&K; unawmpeñwv&S ukl awm&Sf oem
awmfukbeawmflyg wynaawmfuk y&[efrifud

(e) t&Sf jr w f w y n f a w m f v M q & m a w m f u (e)? c y b o f
u k f o m & [e f o E m a w m f v E S f w l w u G p o m o e m
a w m f u D u k p j c i f a r w a E S f y n D a p a w m f l y g

ကွယ်လွန်သူတို့အတွက် အထူးရည်စူး၍ ဆက်ကပ်သော မစ္ဆားပူဇော်ခြင်းခွဲ

ရဟန်းတစ်ပါး ပ b 0 r S u k f a w m & S f (, a e) o d f y k f a w m f a o m o m ;
(o r) (e) u k b w & a w m f l y g p o b n f c & p a w m f o c i k
a o j c i f u y p i c b o n f n f w l x b c i k & S f y e f a j r m u f
a w m f j c i f u v n f y p i & y a p /

ကွယ်လွန်သူတို့အတွက် သတိရဆွဲတောင်းပေးခြင်း

ရဟန်းတစ်ပါး & S f y e f a j r m u f n f k a r o n f i k s u f x m 0 & b 0 o d y m i f
o m ; E S f u a o m w y n f a w m f v M n D p f u k r m i E S r m ; u k
o m r u u k f a w m & S f u 1 2 R m a w m f u k p h ; v s u f u G f
v e b o m ; M u k f a o m o l t m ; v k u k v n f o w & a w m f l
u k f a w m k a & f s u E S a w m f u k j r i M & a p a w m f l y g

ရဟန္တာသူတော်သူမြတ်များနှင့်အတူဝတ်ပြုခြင်း

ရဟန်းတစ်ပါး b & m ; & S f r , f a w m f r e j r w a o m u n m p i f m & D m E S f
c i y e f a w m f r e j r w a o m & S f k z u f r e j r w a o m w r e f a w m f
B u D m ; E S f u m v t p 0 f t q u f t v a w m f r w f u k v u e m c h
M u a o m & [E n a o a w m b j r w f t a y g i f w E S f w l w u G
x m 0 & t o u & S f c i f c r f o m u k t a r c k u b o r h m ; j z p l u
v s u f u k f a w m & S f & m ; \ b e f a w m f R a w m f u k s D r f
a x m r e m i y M u t a h o m i s w y n f a w m f v M m ; v k u k a p m i f
o e m ; a w m f r l y g (v u f t k f s D s u f) u k f a w m & S f o m ; a w m f
c & p a w m f o c i f t m ; j z i f a w m i f a v o u l l u y g o n f

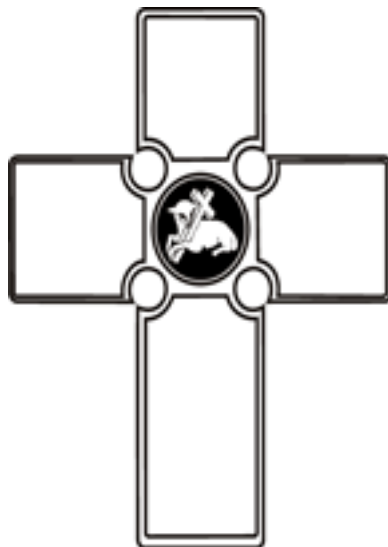
ပုဂံ ချမ်းသာ ပါးတစ်ဆူ ဘုရားသခင်အား ဂုဏ်တော်ဦးမွမ်းခြင်း

106/ ပုဂံ ချမ်းသာ ဖွဲ့ဆိုရေးမှူးအဖွဲ့အစည်း
 vsုဂံ ချမ်းသာ

ရဟန်းအားလုံး: ငါ့အဖွဲ့အစည်းမှာ မြန်မာ့အလင်း
 ဖွဲ့ဆိုရေးမှူးအဖွဲ့အစည်း ဟု ခေါ်တွင်
 ပုဂံ ချမ်းသာ ဖွဲ့ဆိုရေးမှူးအဖွဲ့အစည်း
 တွင် ပါဝင်ခဲ့ပြီး ဖွဲ့ဆိုရေးမှူးအဖွဲ့အစည်း
 ဖွဲ့ဆိုရေးမှူးအဖွဲ့အစည်း ဖွဲ့ဆိုရေးမှူးအဖွဲ့အစည်း
 ဖွဲ့ဆိုရေးမှူးအဖွဲ့အစည်း ဖွဲ့ဆိုရေးမှူးအဖွဲ့အစည်း
 ဖွဲ့ဆိုရေးမှူးအဖွဲ့အစည်း ဖွဲ့ဆိုရေးမှူးအဖွဲ့အစည်း

ပရိသတ်

& [ငါ့အဖွဲ့အစည်းမှာ မြန်မာ့အလင်း
 ဖွဲ့ဆိုရေးမှူးအဖွဲ့အစည်း ဟု ခေါ်တွင်
 ပုဂံ ချမ်းသာ ဖွဲ့ဆိုရေးမှူးအဖွဲ့အစည်း



ကိုယ်တော်မြတ် ပတ္တနာတော် (၃)

(Eucharistic Prayers III)

နိဒါန်းတော်

ouqk&m Owijjici ftceumv yawmae&ufm;Eshq&vsm&mu&cs, f
toij&onf&[efrsm;paygi fi rpaayaZmuaomtcg&[eftm;vki&wf
q&rnhity&frsm;&Sub&0&aqmi &[e,Esh&[efvpygyg&w&q&om
ty&frsm;&Sjzif i fwa&ucm;azmjyxm;yg onf

107/ 0&aqmi &[efonfvufm;u&e&v&uatmu&fywemu&w&q&onf

ရဟန်း: b&m;oci&onfoi&v&Esh&Sap/

ပရိသတ်: u&f&w&N Od&m&0&Esh&rn&f&Sap/

ရဟန်း: b&m;oci&ftm; t&m&1/2&u&avm&h

ပရိသတ်: t&m&1/2&v&u&Esh&uy&onf

ရဟန်း: u&Esh&v&N &Sf&b&m;oci&ftm; au&S&Zlwi&f&u&pk&

ပရိသတ်: au&S&Zlwi&f&u&f&v&ft&y&f&S&yonf

a&t&mu&azmjfyg&e&f&awm&u&D&en&f&awm&ft&w&f&ou&q&k&m&O&w&j&k
j&ci&frsm;w&ft&ol&j&onf
e&f&awm&ft&q&w&f&&[efonfvuft&k&D&usuf&y&D&w&Esh&w&l
a&t&mu&fy&t&w&f&D&onf&om&[w&w&q&onf

အားလုံး: oe&S&f&awm&f&N/ oe&S&f&awm&f&N/ aumi&fui&f&v&aj&cw&N
t&Sf&b&m;oci&onfoe&S&f&awm&f&N/ aumi&fui&Esh&ar
Bu&D&onf&u&f&f&awm&Esh& b&f&awm&f&P&awm&Esh&j&n&Esh&f
vsu&Esh&/ tjri&v&h&om&t&y&u& t&Esh&em&j&zp&ap&ownf/
b&m;&Sf&em&rawm&j&f&w&u&v&v&awm&f&aom&u&f&awm&Esh&f
onf*fv&m&S&awm&f&N/ tjri&v&h&om&t&y&u& t&Esh&em&j&zp&ap
ownf

မန်ဆင်းခြင်းနှင့် ကယ်တင်ခြင်းလှုပ်ငန်းအတွက် ခမည်းတော်ဘုရားရှင်အား
ကျေးဇူးတင်ဦးမွမ်းခြင်း

108/ &[efonfvufm;ukhef/su&wqbnf

ဦးဆောင်ရဟန်း

tktzb&m;oci f u& awm&SbnftreSpi ppbe&Sf
rejrwawmfi zeqifxm;awmfaom ou&buftt &m
owacybdfwbnfu& awm&Sftm; x&uiveavmuf
ywpfn csDrfaxmremjyMuukf/ taMumifrum; uk f
awm&Sbnfoe&Sfaom Odm0awmjfwk tuttndsh
uk awm&Sf om;awmfwynawmfv&oci a, Zlc&pf
awmfb&m;&Sftm;jzi fit &owacybdfwkt ouay;
awmfbnfoe&Spi lu, apawmfbnf
x&ru aexu&mt&yfSae0i&mt&yfv&mtmi fuf f
awm&Sf wftm; oe&Sfzlpiaom yaZmbun&u&uf
uyapjci fi svr&wumw&tm; tx&awmfb& p0fjywf
ac:, p&awmfayonf

သန့်ရှင်းသော ဝိညာဉ်တော်ဘုရားကို ပင့်ဖိတ်ခြင်း

109/ &[eftm;v&bnfr&Spyp&nftay: vufuk&m;vsufywem u&wv
q&uonf

ရဟန်းအားလုံး

o&pf tktzb&m;? uk awm&Sftm; qufuyyaZmf
t&mi& wynawmfv&, aqmi cluaom pyaZmf
ou&rm;uk oe&Sfaom Odm0awmf b&m;tm;jzi fi
oe&Spi lu, apawmf -

O&ami&[efonf vuftk&bnf x&emufk&Spyp&nfuk
vuf mvuzi faumi f&ay;onftjcm;&[efawmfsm;u ywem
u&ufv&wq&uonf

uk awm&Sf om;awmfwynawmfv&t&Sfa, Zlc&pf
awmoci k tom;awm&Sf aofawmftjzpb&jymi fv

apawmflygnft alumi f Ebcn၁၁၁၁;ပဏ် toem;awmf
jrweဖိယုvuf&pawmဝိဝါ တြေ၁၁၁၁၁၁၁၁၁၁၁၁၁၁
rpaယာအိဝါဖါဝါဆါဖါဖါလှေဖါ

မင်္ဂလာကားတော်

110/ Odaqmi & [efonfrawmfuk] tenfi, yi hirsufm;vsuf& [ef
tm;vkuftkcsDywemut wwu&wqunonfr*lvmpum;awmfuk
yDou, fus, qunof

ရဟန်းအားလုံး a, Zlc&pawmဝိဝါ ဝါဖါဖါဖါဖါ ဝါဖါဖါဖါဖါ
ပုဒ်အမျိုးအစား uဒ်အမျိုးအစား; aus, Zlwi ငါဒါဖါဖါဖါ
vဝါဖါဖါဖါ ဝါဖါဖါဖါ ဝါဖါဖါဖါဖါဖါဖါ; ay;vsufef
awmfbnဖါ;-

Odaqmi & [efonfrawmfuk] i Odaqmi & [efonfrawmfuk] i
tm;vkuftkcsDywemut wwu&wqunonfr*lvmpum;awmfuk
yDou, fus, qunof

ရဟန်းအားလုံး သင်တို့အားလုံး ဤအရာကိုယူ၍ စားကြလော့။ ဤသည်
ကား သင်တို့အဖို့ အပ်နှံရမည့် ငါ၏ခန္ဓာကိုယ်
ဖြစ်သတည်း။

Odaqmi & [efonfrawmfuk] i Odaqmi & [efonfrawmfuk] i
tm;vkuftkcsDywemut wwu&wqunonfr*lvmpum;awmfuk
yDou, fus, qunof

111/ xdemuf Odaqmi & [efonfrawmfuk] i tenfi, f
yi hirsufm;vsuf& [efwbnfvuftkcsDywemut wwu&wqunonfr*lvmpum;awmfuk
yDou, fus, qunof

ရဟန်းအားလုံး pen fwin pmpm; Nydemufvzm;awmfuk awmfli uဒ် f
awmf&Sft m; aus, Zlwi ငါဒါဖါဖါဖါ vဝါဖါဖါဖါ ဝါဖါဖါဖါဖါဖါ
Bုဒ်အမျိုးအစား; zvm;awmfuk;vsufefawmfbnဖါ;-

0Dqmi&[efonpyp&n&vm;awmfukl&f;í 0Dwv/suf &[eftm;vkl pyp&n&vm;awmfay:oklvuf&f;Muvsuf r*lvmpum;awmfukl wvwu&wq uonf

ရဟန်းအားလုံး

သင်တို့အားလုံး ဤဖလားတော်ကိုယူ၍ သောကကြံ လော့။ ဤသည်ကား အပြစ်များကို ချွတ်လွှတ်ခြင်း အလို့ငှါ သင်တို့နှင့်လူအများပို့ သွန်းလောင်းခံရမည့် ထာဝရ ပဋိညာဉ်သစ်နှင့်ဆိုင်ရာ ငါ၏သွေးတော်ဖလား ဖြစ်၏။ ငါ့ကို အောက်မေ့သတိရခြင်းငှါ ဤအမှုကိုပြု ကြလော့။

0Dqmi&[efonfawmfvm;ukl&dwf&ajrmfukl f Mu&efyi f&ufjyolyD SyaZm&wift 0w&awmfay: wi f&m; um 'laxmuf 0Dwv&fukl &onf &[efw&onfvnD 0D n&wv&fukl f uonf

112/ xMemu&[efawmf&wq&onf;

ဦးဆောင်ရဟန်း euev&om, Mun&mtcsu&aywnf

အားလုံး (u) t&oci f ukl fawmf&f wpe&f uvmawmf&onf& tmi f ukl fawmf&f taoca&wmfci f u&yn&awmf& u;allumf Muí ukl fawmf&f & fye&ajrmu&awmfci f u&nf wyn&awmf& uonf

(wpe&nf)

(c) t&oci fwyn&awmf& onf&awmf& u&í pzvm; awmf&om uonf& cw&f ukl fawmf&f taoca&wmf n&ci f u& ukl fawmf&f wpe&f uvmawmf& onf& tmi f au;allumf uonf

(wpe&nf)

(*) unavmubud u, wif&sfwynawmfvkdu, wif
awmflyg/ ပုဒ်အမျိုးမျိုး vudguyfvkawmESH&Sjef
xajrmuawmfjci fwi hwynawmfvkdu vawjrmuap
awmflyD

ခရစ်တော်သခင်၏ ကယ်တင်ခြင်းတရားတော်ကို အောက်မေ့သတိရခြင်း

113/&[eftm;vlonfvufm;udexm;i qufvu&wqunof

ရဟန်းအားလုံး

tzbm;? vwm;u, wif abmi suk awmfom;
awmf 'ku' em c&rfawmfjci? t& f& som&Sjef
xajrmuawmfjci? aumi fub&wufawmfjci f
w&atmuarlow&usi fylygonf
x&ru wynawmfvlonfc&paawmfoci fwzefvum
awmfhnfuknf apmi h&onfi h&lv&ufuk awmf
&Sfm;ausZlwi qy&eft v&soe&Spiu, f&om p
ou&Z&mbu&u&qufuyy&Zmlygonfuk awmf
&S&omoemawmfqufuyy&omy&Z&mbu&u&unjl
p&1/2pm;awmflyg
ပုဒ်အမျိုးမျိုး t v&awmf&awmfbnft w&f a&paawmf
ajyt&abmi suk qufuyy&om yaZ&m, Z&awmfuknf
axmu&fm;awmflyg

ကိုယ်တော်မြတ် ပင့်မည့်သူတို့အပေါ် ဝိညာဉ်တော်မြတ်ကို ပင့်ဖိတ်ခြင်း

ပုဒ်အမျိုးမျိုး om;awmf&paawmfoci k tom;awmESH
aofawmfy& h lluaom wynawmfvkduoe&S&om
O&omO&awmfjwESHjyn&apawmfli c&paawmfociESH
wp&uk fvnfwpp&fvnfjzpl&uapawmflyg

ရဟန္တာသုတေသနပြုတ်တို့နှင့်အတွက်ပြုခြင်း

ရဟန်းတစ်ပါး

& [E A o a w m b j r w f t a y g i f w b n f u k l a w m & S r
x a w m f g ü O i a & m u f t o e m ; a w m j r w c j e i f z i h w y n h
a w m f v t m ; t h w a p u h a p m i f a e l u a l u m i f w y n h
a w m f v t m u n p o t s l u o n j z p f u k l a w m & S r v u a & G
p i f m ; j z p l u a o m a & S r p o b & m ; & S r r , a w m f t r e j f w f
q l a o m u n p i f m & D m E S r i f e f a w m f r e j f w a o m & S r d
Z u f r e j f w a o m w r e a w m f u D m ; ? * R b a & & S r o m " r ©
t m Z m e n f m ; (, a e Y u s i f y a e a o m & [E A o a w m b j r w f
& [E A o a w m b j r w f t a y g i f w E S r t w l w u G w y n a w m f
w b n f t a r a w m f u k l a w m & S r e f c & p a w m b c i b n f
w y n a w m f v t m u k l a w m & S r m ; x m 0 & q u f u y k l u f
a o m y a Z m b u u & t j z p j y l y i a y ; a w m f l y g /

ရဟန်းတစ်ပါး

t b & m ; o c i f u k l a w m & S r e f v n f a u s a t ; o i j r w f
E k l u a p & e f w y n a w m f v t m u a o m p y a Z m b u u & u k l
a x m u a w m f l u n g v p o e f v k l N i d c s r f o m , m j c i f E S r
u , f w i j c i f c s r f o m u k l y ; o e m ; a w m f l y g /

သာသနာတော်အတွက်ဆွဲတောင်းပေးခြင်း

u k l a w m & S r t a p c w y n a w m f v t m y k & [e f r i f u D
(e) t & S r j r w f w y n a w m f v t m q & m a w m f u D (e) ? & S r
r l q & m a w m b e m a w m f m ; ? u k l a w m & S r & a u m u f m ;
a w m f a o m v l t a y g i f w E S r t w l w u G u n g j r a y : w l f c & D
j y l a e a o m u k l a w m & S r o m o e m a w m f u k l u n j c i f E S r
c p j c i f a r w a u w n l f a p a w m f l y g t x a w m u p k l e f
u k l a w m & S r t v b a w m f a o m p u k l a w m & S r o m ;
o r D v k a w m i f y w e m r m ; u k l n f e m ; a n m i f a w m f l y g /

t b em; Mui e mawm faom t z b & m;? un C t E S j y m; w i f
& e m l u a o m u k l a w m & S f o m; o r D w i k n f u 1/2 P m
awm E S f t x a l w m i p k l a p a w m f l y g

ကွယ်လွန်သူတို့အတွက် ဆုတောင်းပေးခြင်း

(ပုဒ် ဖြစ်တစ်ခုမှာ yaZm faom t c g t p m; x k l e f y w f 15 u k l y g)

ရဟန်းတစ်ပါး

x u g f r e b t m; M u k a f o m b m o m 0 i f n D p f u d r m i E S
r m; u k m r u u k l a w m & S E S f o u a w m f & m u k q m i & C u f
M u v s u f p b 0 r S e t h o m; M u a o m o l c y b d f w k n f
a & E f a w m f v i f l u n j z l p h v u e a w m f l y g

& [e f o n f u f t y e S u a t m u f y w e m u k w q b n f

u k l a w m & S b n f w y n f a w m f v l o c i f c & p a w m b & m;
t m; j z i f a v m u t m; a u m i f & m [b r u p e l u a w m f b n f
j z p f p o h m; E S f w l w y n f a w m f v b n f x E f a w m i
u k l a w m & S f b k f n f p d a w m f u k t p 0 j y n d p h c p h; M u &
r n f k & p a w m b c i f u k t r j a r a n f v i l u y g o n f

ပုဂ္ဂိုလ်သုံးပါးတစ်ဆူတို့ရားသခင်အားဂုဏ်တော်စီးမွမ်းခြင်း

114/ ပုဒ်အမျိုးမျိုး f e f u e a w m E S h a o f a w m Z v m; a w m f u d i h i n g u f v s u f

ရဟန်းအားလုံး

c & p a w m b c i f t m; j z i f i c & p a w m b c i E S f w l c & p a w m f
o c i u t t e A v e f a w m & S f t z c r n f a w m b & m;? u k l f
a w m & S b n f o e a S f a o m 0 d m 0 a w m j f w E S h v p f k l v p 0
w n f c y b d f u e a o m 1/2 h o j c i f E S h b e f a w m f P a w m f
t a y i f u k u m v t q u q u p y k l a w m f l y g o n f b & m; /
t m r i f

ပရိသတ်

& [e f o n f u k l a w m j f w f e f u e a w m E S h a o f a w m Z v m; u k l
y a Z m & m w i f t 0 w a w m a y w i f y e f w i f & m; o n f

115/ uḁ ḁwmiḁwḁwemawm(3) fyaZmāomrḁü t xufḁḁwmiḁwem
tpm; atmuḁḁwmiḁwem uḁwḁḁḁnf

ရဟန်းတစ်ပါး

✱ tzb&m;ociḁḁb0rSuk ḁwmiḁwḁwem(, ae)odykuf
awmḁaomom;(ord)(e)uḁow&awmflyḁ pobnf
aq;allumjici fr*ḁmcH&mwḁ ḁ&ḁwmiḁwemoci ḁ aojci fū
yḁiḁbḁnfḁwḁwḁwem c&ḁwmiḁwemociḁnf uḁ ḁwmiḁwem
cEmi uḁ ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
uḁ ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
wḁtmi fajymi fḁay;awmḁaom t cḁ xḁoci ḁwmiḁwem
ajrmuḁwmiḁwem fici fūvnf yḁiḁwḁwem/ xḁru uḁ ḁwmiḁwem
oḁ;Mḁaom bḁom0i ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
&ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
cḁḁoḁ;Mḁaom vltm; vḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
awmḁMunḁjḁpḁvḁwmiḁwem
wynḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
Mḁaom xḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
yuwd ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
awmḁḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
awmḁḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
jci fḁ brḁSui fḁwḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
xḁom t cḁ ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
*ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
(vuf ḁwmiḁwem) uḁ ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
c&ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem
pḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem ḁwmiḁwem

ကိုယ်တော်မြတ် ပတ္တနာတော် (၄)

(Eucharistic Prayers IV)

နိဒါန်းတော်

116/ &[efrsm;paygi fi rpa;yaZmUaomtcg &[eftm;vklyo; &wq; &rnfi
tykfrsm;&ub;0laqmi &[efES&[efwpfygg &wq; &om tykfr
rsm;&jzi fi i fvw; &cm;azmf; x; yonf p u k f awmif wfywemawmf
twu; & & f ay; x; m; ly; De; f; ES; k awmi fcsufsm; quEG; fvsu; &
jzi fi p u k f awmif wfywemawmf u k t jcm; ed; f rsm; ES; v; z uf tokijl; & yg

ရဟန်း: b&m;oci bnfbi fvw; & & ap/

ပရိသတ်: u k f awmif 0dm0ES; n f; & ap/

ရဟန်း: b&m;oci ftm; t m; 1/2 j; u avmh

ပရိသတ်: t m; 1/2 j; v su; & u yonf

ရဟန်း: uE; f v; & S; b&m;oci ftm; aus; Zlwi; u p u k

ပရိသတ်: aus; Zlwi; f; u fwi ft y f; & yonf

0laqmi &[efonf vufsm; u k e; f; v; suf ed; f awmif u k D; i;
o k [k v; & w q; k l ya Zm; & n f

ဦးဆောင်ရဟန်း: t b; & S; r i; n f w a w m f v; & s o m t z b&m;oci f u k f awmf
& S; f t m; w y n f w a w m f v; & a u s; Z l w i; q y f c s; D; f a x m r e m
j y l; c i f o n f t r e; y i; j y k o i; j y k t y a o m t r j z p a y o n f
t a l u m i f r l u m; u k f awmif & S; n f w p q; l w n f a o m o u f
& b&m; t p p f t r e; j z p a w m f y g \ u n; & w n; & S; D; y i; f x m 0
& w n; & S; a w m f i r c o f u y; & o m t v i f a w m 0, p y; f
a w m f y g \ x k r u u k f awmif & S; f w p y g w n f o m v o f
a u m i f r w a w m f N / t o u k r l v; & i f v n f j z p a w m f i
t & m c y b o d f w; k z e q i f a w m f N / o w a g t a y g i f v; & k
a u m i f c s; D * f v m r s m; E S; j y n; & a p a w m f i t r s m; w; k u k u k f
a w m; & S; b; k f a w m f; R a w m 0 y o i; p p h; u a p & e f & n; & G; f

awmfN/

o~~mpf~~ ra&w~~u~~Edom aumifui~~o~~um; wreawmf
A~~v~~ajctaygi f~~w~~onf ukl awmf&S~~K~~ tygawmf~~o~~ef&H
vsufae~~r~~rijwft apcl~~u~~ukf/ b~~k~~fawmf~~P~~awmfuk
vnf tm~~h~~pl~~u~~zlar~~o~~uv~~s~~ufuk awmf&S~~u~~kt p~~o~~f
rijwfc~~s~~Dr~~f~~axmremjy~~u~~ukf/ wyn~~awmf~~onfp
aumifui~~o~~um; wreawmfsm? r~~u~~mi fuitmu&S
ow~~ag~~taygi f~~w~~st~~w~~l to~~h~~m; zihuk awmf&S~~u~~kl
Or~~f~~ajrmu&T~~f~~ve~~r~~on~~o~~ef~~u~~vsu~~f~~u; a~~u~~um~~u~~ onf~~s~~

အားလုံး

oe~~r~~S~~r~~awmfN/ oe~~r~~S~~r~~awmfN/ aumifui~~A~~v~~a~~icw~~u~~
t&S~~f~~o~~k~~m; oci~~o~~nfoe~~r~~S~~r~~awmfN/ aumifui~~E~~S~~r~~ir~~u~~D
onfuk awmf&S~~K~~ b~~k~~fawmf~~P~~awmf~~E~~S~~r~~yn~~E~~S~~r~~fv~~s~~u&S
V/ t~~r~~ij~~u~~klom t&y~~u~~ t~~k~~e~~m~~jz~~p~~apownf/ b~~k~~m; &S~~K~~
emrawmf~~w~~u~~v~~mawmf~~a~~om ukl awmf&S~~o~~nfr*~~f~~vm
&awmfN/ t~~r~~ij~~u~~klom t&y~~u~~ t~~k~~e~~m~~jz~~p~~apownf

ပန်ဆင်းခြင်းနှင့် ကယ်တင်ခြင်း လှုပ်ငန်းအတွက် ခမည်းတော်ဘုရားအား
ကျေးဇူးတင်ဈီးမွမ်းခြင်း

117/ O~~l~~a~~q~~mi & [efonfvufuk~~e~~r~~k~~m; vsu~~a~~t~~m~~u~~f~~y~~w~~em~~u~~kl~~w~~q~~o~~nf

ဦးဆောင်ရဟန်း

oe~~r~~S~~r~~ir~~u~~ awmf~~v~~om t~~u~~z~~b~~k~~m~~; oci~~f~~uk awmf
&S~~o~~n~~f~~u~~u~~awmf~~a~~om t&S~~f~~jz~~p~~awmf~~r~~ j~~y~~lawmf~~r~~
or~~w~~uk a&~~O~~P~~a~~wmf~~E~~S~~r~~ cp~~j~~ci~~f~~ar~~w~~awmf~~t~~m; zih
aqmi &~~u~~awmf~~a~~umi~~f~~ukwyn~~awmf~~od~~s~~o~~e~~cl~~u~~
y~~o~~nf
ukl awmf&S~~o~~n~~f~~uk~~o~~nd a~~y~~l~~P~~awmf~~E~~S~~r~~va~~t~~mi~~f~~
ze~~q~~i~~f~~awmf~~r~~ ze~~q~~i~~f~~&S~~u~~kl awmf~~w~~p~~f~~g~~w~~n~~f~~uk~~o~~m
v~~u~~f~~u~~s~~e~~ncap~~v~~su~~o~~wa~~q~~y~~o~~nd~~w~~uk~~u~~kl~~e~~ft~~v~~uk

unwvpefvkukxerofapmi f&u&aom wm0efuk
om; tyESawmfayonf omwofvbnfufkEhch
jci f&Somallumi fuk awm&SEStrow [m, jzp&jci f
ukHlekaomtcg oUdojci fw&; \ p&atmuu
peyp&m;awmfrchay/ tallumi frUm; uk awm&Sftm;
&Saomoltaygi fwb nfnzlawEhfu thomi S x b w
tm; u1/2Rmoem;jci fEshuapmi fawmfayonf x b
ru uk awm&Sbnfvw&St udufy#dm0jylawmf
ri u, fwi jci fuk awmi fvaronfi h&U&efya&mzurfsm;
r&vqi fowwub&ebi awmfbnf
tefrwawmfaomtz? uk awm&Sbnf avmuuk
tvecpjrw&awmf bizi howf&v&m;aom tc&eluf
a&mu&aomtcgwpfgwnfaomom;awmfukwvynfawmf
w&u, fwi&StjzpfapvTawmfbnf x b m;awmf
onfoe&Saom0dm0awmf&m; \ we&awmf t m; jzi h
v& jzpfuk awmfri unmpifm&DmrS r&Soepif
z&;rijci fuk HawmfN/ tjyfp&1/2kuf&syg t&mcy&odf
w&wvynfawmfv&bm; rsm; EShjcm; aex&kykusi awmf
onfqif&bm; w& m; u, fwi jci f? tu&ofom; w& m;
v&w&ajrmujci f? p&v&ES&ky&aq&ow& m; E&S&odf t m; ay;
jci fwnf[aom 0rfajrmu&m&owifau mi fuk [mUm;
awmfN/ uk awm&S&St t v&awmf wufj n&pa&usy&ep&u
aqmi &U&awmf t h&omi S taoc&awmf&efr&du&k&fuk
ty&E&awmfN/ aoo&w&pk&S&fy&ek&ajrmu&awmfN&v&uf
aorifuk&cre&awmfri toufufj&ef&n&, ay;awmf
rN??

xallumi fwynawmfwonfu fufu ftwuf tou&sf
 jci fr [kwawmbl wynawmfwz taocawmfl
 &sfyefajrmuawmfhaom om;awmfb&m;twufom t
 ou&sfthomi sxb&m;awmfonfodr awmfuvmu
 wif qmi &ufvufoe&sfapaom t&m [brulyjynh
 p&ef oe&sf aom o dm o awmfb&m; uk t o d q kus, Zl
 awmftjzpf t zu k awm&sf x f s, un f w k b m ap
 v w awmf bnf

သန့်ရှင်းသောဝိညာဉ်တော်ဘုရားကိုပင့်ဖိတ်ခြင်း

118/ & [efw onf&sfyp&nftay:vufuk&m;vsu&wqunf
 (tm;vkvuftkcs&m;lu&ef)

ရဟန်းအားလုံး

o j p f t z b & m ; o c i f a , Z l o c i o n f w y n a w m f w
 t m ; x m 0 & y # d m 0 f t j z p f a y ; t y a w m f t b o n h e u e v s
 a o m r p i a z m i c i f u l u s i f y e k e f v y n a w m f w & s f & p f
 a w m f o c i k t o m ; a w m e s f a o f a w m f t j z p o d y m i f v l
 a p j c i f i s o e e s f a o m o d m 0 a w m f b & m ; o n f p y a z m f
 o u n & r m ; u k l o e & s p i l u , f a p a w m f l y g n f t a l l u m i f
 w y n a w m f w w m i f a v o u l l u y g o n f b & m ; /

0 d q m i & [e f o n f v u f t k c s o n f x a m u f e s f p y p & n f u k
 v u f m v u j i f a u m i f c s a y ; o n f & [e f a w m f s m ; u y w e m u k
 q u f u & w q u n f

မင်္ဂလာခကားတော်

119/ 0 d q m i & [e f o n f r e w m f u k l i t e n f i , f u k a j n s u f & m ; v s u f & [e f
 w o n f v u f t k c s d y w e m u k t w w u & w q u n f r * f m p u m ; a w m f u k
 y p o u s , f u s , f q o n f

ရဟန်းအားလုံး

တစ်ခုခုပေးအပ်မိလိမ့်မည်ဟု ယူဆကြသော်လည်း ဤအရာကို ယူ၍ ခားကြလော့။ ဤသည် ကား သင်တို့အဖို့ အပ်နှံခံရမည့် ငါ၏ခန္ဓာကိုယ် ဖြစ်သတည်း။

ဝါဒီကမိမိ၏ ဝါဒကို ပြောဆိုရာ၌ အကျိုးရှိစေရန် အတွက် အစွမ်းအားထုတ်၍ ပြောဆိုခဲ့ရပါသည်။

ရဟန်းအားလုံး

သင်တို့အားလုံး ဤအရာကို ယူ၍ ခားကြလော့။ ဤသည် ကား သင်တို့အဖို့ အပ်နှံခံရမည့် ငါ၏ခန္ဓာကိုယ် ဖြစ်သတည်း။

ဝါဒီကမိမိ၏ ဝါဒကို ပြောဆိုရာ၌ အကျိုးရှိစေရန် အတွက် အစွမ်းအားထုတ်၍ ပြောဆိုခဲ့ရပါသည်။

120/ ဤကဲ့သို့ ဝါဒီကမိမိ၏ ဝါဒကို ပြောဆိုရာ၌ အကျိုးရှိစေရန် အတွက် အစွမ်းအားထုတ်၍ ပြောဆိုခဲ့ရပါသည်။

ရဟန်းအားလုံး

ပင်မအရာကို ယူဆကြသော်လည်း ဤအရာကို ယူ၍ ခားကြလော့။ ဤသည် ကား သင်တို့အဖို့ အပ်နှံခံရမည့် ငါ၏ခန္ဓာကိုယ် ဖြစ်သတည်း။

ဝါဒီကမိမိ၏ ဝါဒကို ပြောဆိုရာ၌ အကျိုးရှိစေရန် အတွက် အစွမ်းအားထုတ်၍ ပြောဆိုခဲ့ရပါသည်။

ရဟန်းအားလုံး သင်တို့အားလုံး ဤဖလားတော်ကိုယူ၍ သောကီကြ
 လော့။ ဤသည်ကား အပြစ်များကို ချွတ်လွတ်ခြင်း
 အလို့ငှါ သင်တို့နှင့်လူအများဖို့ သွန်းလောင်းခံရမည့်
 ထာဝရ ပဋိညာဉ်သစ်နှင့်ဆိုင်ရာ ငါ၏သွေးတော်ဖလား
 ဖြစ်၏။ ငါ့ကို အောက်မေ့သတိရခြင်းငှါ ဤအမှုကိုပြု
 ကြလော့။

0Dqmi & [efonfaofawmZvm; ukj&ဝwfsm; zljarmEukug f
 Mu&efyi ajrnu f jyo lyD Syazm& wi ft 0wawmāy; wi f x m; um
 uk f v k f laxmuf 0DhWfukug bnf & [efw d n f n f 0D
 ñWfukug Muonf

121/ xMemu & [efawmfSvqbnfm;

ဦးဆောင်ရဟန်း eueiv som, Mun&mtcsuaywnf

အားလုံး (u) tbcif uk fawm&Swpze f v mawmf bnf h w k t m i f
 uk fawm&S taocawmfici fukwyn fawmfvk a u;
 aMumfui uk fawm&S & S y e f a j r m u f a w m f i c i f u k n f
 wyn fawmfvk c h u y o n f

(wpēnf)

(c) tbcifwyn fawmfvk n f o r e f a w m f u k i h u i p z v m;
 awmfukom u o n f t c w k f u k f a w m & S taocawmf
 r j c i f u k f a w m & S w p z e f v m a w m f h n f t c e f v k t m i f
 a u ; a M u m f u y o n f

(wpēnf)

(*) unqavmu b u D u, w i f S w y n f a w m f v k u, w i f
 awmflyg uk fawm&S v u o g u y v k a w m E S h & S y e f
 xajrmu fawmfici f w k i hwyn fawmfvk v w a j r m u a p
 awmflyD

ခရစ်တော်သခင်၏ ကယ်တင်ခြင်းတရားတော်ကို အောက်မေ့သတိရခြင်း

122/ &[eftm;vlonfvufm;ukhekm;í qufufwqunonf

ရဟန်းအားလုံး

o]pf t]tzbkm;? wynawmfv]m; a&Ekwfu, vif
 awmftbfnuk, ckrsv&usi fyaemUpOf c&pfawmf
 oci ftaocawmfi atmuedkm t&yobki fuawmfi
 onfuk tmuarbw&uyonf&syekajrmuawmfi
 í aumi fui b&wufawmfi yDuk awm&Sf vuf
 , mawm buipy, awmfbnfvuk nfwynawmfvuk
 , kunoeefuyonf
 c&pfawm foci f&awmf P awmESuvmawmfhnuk
 apmi haronfi hemvufuk awm&Sftm; E p&uapí
 un&wpdefvuk, vif& y&Zm bou&wnf[hom
 c&pfawm foci k tom;awmESu fawmfuk awm&Sf
 tm; wynawmfv y&Zm qufuyfuyonf

ကိုယ်တော်မြတ်ပင့်မည့်သူတို့အပေါ် သန့်ရှင်းသောဝိညာဉ်တော်
 တရားကို ပင့်ဖိတ်ခြင်း

t]tzbkm;? uk awm&Sf omoemawmf t]tzb awmf
 &Sf uk awmfvuk Di ay;xm;aom yaZm bou&ukm;
 awmfly/ c&pfawm foci k wpckwnfaom tom;awmf
 ESu fawmfuyi h bltm;vkm;vnf oed&faom
 OdmO awm f&tm; tmi zi f&Eimuk vwpckwnftjzpb&kk
 awmfi uk awm&Sf b&awmf P awmfuk sDrfaxm
 remjy&eft v& c&pfawm foci f vuc& &my&Zm bou
 &jzpa&awmfly/

ရဟန်းတစ်ပါး

o]pf t]tzbkm;oci f py&Zm bou&uk uk awmf
 &Sftm; qufuyy&Zm&wí fwynawmfvuk nplaomol

t m; v k v l o w a w m f l y a & S p h u k a w m & S k t a p
c h y n a w m f v l y k & [e f r i f u (e) t & S o j r w f w y n h
a w m f v l q & m a w m f u (e) ? & S b r l q & m a w m f u D m ; u k
o w a w m f l y x k r u & [e f o e m a w m f m ; ? p r p i u
y o i y a z m f u o r m ; ? u k a w m & S a & a u m u a w m f a o m o l
t m ; v k v e s h a j z m i h w a o m p o v e s h i h u k a w m & S u k
& a z o l [b r w l u k n f o w a w m f l y

ကွယ်လွန်သူတို့အတွက် ဆွဲတောင်းပေးခြင်း

ရဟန်းတစ်ပါး

c & p a w m f o c i k N i d f c s r f c i f u u G f r e b h ; M u u k a o m
o w a w m r u , M u n j i c i & o n f k u k a w m & S v p f y
w n f o m v i f o a w m f a o m u G f r e b l t a y g i f w l u k
v n f o w a w m f l y

ရဟန်းတစ်ပါး

t k o e m ; u 1 2 P m a w m & S t z b k m ; ? u k a w m & S k o m ; o
r D m ; j z p l f u a o m w y n a w m f v l m ; v k o n a & E k f a w m f
b k m ; & S k r , a w m f r e j r w a o m u n m p i f m & D m E S h
c i y e f a w m f e j r w a o m & S f u f r e j r w a o m w r e a w m f
B u D m ; ? & [E a a w m f o j r w i t a y g i f w e S h t w l w u G
a u m i f u i o k c r f o m t a r a w m f u k h u E k f u & e f w y n h
a w m f v l m ; u , f o e m ; a w m f l y

ရဟန်းတစ်ပါး

x e k f a w m f v f t j y p e S h o j c i f a y s u p D k l G f c i f r S
u i f v l f u a o m a o a e , s o w a g t a y g i f e S h w l w u G
w y n a w m f v o n f c & p a w m f o c i f t m ; j i z i h b e f a w m & S f
u k a w m f r w f t m ; * P j y k s D r f e k f u y g v d h n f

၅။ ကိုယ်တော်မြတ် ပင့်ယူခန်း

(The Communion Rite)

124/ &[efonfvuft kcsufaumi fui bkwenjzi ftwlvuqkwmi flU
&ef&dwftm; zwaic: onf

(က) ကိုယ်တော်မြတ်ပင့်ရန် ပြင်ဆင်ခြင်း

ရဟန်း: oci ā, Zl\ treāfwmf hmcHu k āwm&SpDi bi flUm;awmf
rtaomywemawmf u&Dpā &wqā lUpā

&[efonfvufsm; uqēk m; vsufy&dwEStwlaumi fui bkwem
jzi kwmi fonf

အားလုံး: aumi fui bkwēfōyāwmfāomwynāwmfvā z?uk āwmf
\emrawmf m; ½āoav; jr wjci f&āpaomf uk āwmf EāH
awmōnā&mu fāpaomf aumi fui bkwēpōubōājrāuD
ay: üvnfu k āwmf t vāwmfynpā fāpaomf
aepōfjywft vāāyāom t&mtpm; wākwynāwmfvā m;
, aeūyifay; oem;awmflyg wynāwmfvā xdu fū; vef
aomōwā m; wynāwmfvā cī f wōubōāwynāwmfvā
tjy p f m; uk n f cī f wāwmf lyg aEā h Sīcī ft r wāwyn h
awmf vā k yōijcī f r &āp b v s u fraumi f [brEā h u i f v w f
apawmflyg

125/ &[efonfvufsm; uqēk m; vsufquf v u &wqā onf

ရဟန်း: t k m; oci fwynāwmfvā u, fvi &Sā, Zlc&pāwmōcī f
uvmawmfjci f Eā h x m 0 &okcsr fom ukāpmi h rōāē l u aom
wynāwmfvā m; , ckumvwi fli d fcsr fci f u k l unjzlpāy;
awmflyg wynāwmfvā k oem;awmf bzi fraumi f r [brōS
u, fviāwmf lyg tjy p f ½āufSt p 0 f u i f v w āpī q i f & k u ©
taygī f r S n f u m u G āwmf lyg

130/ x p0f&w f w f s a t m u f y t w f o D i ; y a z m b n f o m [k w & w q k
y a z m b n f

အားလုံး: avmu t jyp f u k w a w m f a o m x m 0 & b & m ; \ o k i , a w m f
w y n a w m f v k b e m ; a w m f l y g
avmu t jyp f u k w a w m f a o m x m 0 & b & m ; \ o k i , a w m f
w y n a w m f v k b e m ; a w m f l y g
avmu t jyp f u k w a w m f a o m x m 0 & b & m ; \ o k i , a w m f
w y n a w m f v k m ; N i d c r f c i f u k d y ; a w m f l y g

131/ x t e m u & [e f o n f v u f t k f s u a t m u f y w e m u k l v a p b n f

ရဟန်း: t o u & S a w m f a o m x m 0 & b & m ; \ o m ; a w m f a , Z l c & p a w m f
o c i f c r n f a w m b & m ; \ t v a w m j f w E S t n D o e & S a o m
O d m 0 a w m b & m ; \ y p i a q m i & U a w m f i c i f t m ; j i z i f u k a w m f
& S o n f t a o c a w m f l y D t o u p e a w m f i a v m u t m ; t o u f
o p f u k j y e f n a y ; o e m ; a w m f b n f u k a w m & S k t o m ;
a w m E S h o a w m f t m ; j i z i f w y n a w m f u k t j y p f k / k E S h a u m i f
r i [b r o w k S u i f v t a p a w m f l y u k a w m & S k y n w a w m f
r m ; u p l p b v k e m a p a w m f i c i f t m ; j i z i f u k a w m & S E S r n f
o n f t c g Q c t c i G j l a w m f r l y E S t & S b & m ; /

(o k [k w f

a , Z l c & p a w m b & m ; ? u k a w m & S k t o m ; a w m E S h o a w m f
u k i h j i c i f o n f u k a w m & S k u i e m o e m ; a w m f b j i z i f w y n h
a w m f v k z t j y p p D i & m t a L u m i f r [k v b l u m , E S h o m O f
u e f r m c r f o m & m t a L u m i f z p y a p t & S b & m ; /

132/ & [e f o n f l a x m u f u k G b n f x t e m u f u k m ; a o m y e f u e a y . w i f
u k a w m j f w f a w m f u k i n s u j x m ; v s u l u n f i a o m t o j i h & o w f
t m ; u k a w m j f w j i h k e f a c : o n f

(ခ) ကိုယ်တော်မြတ် ပင့်ယူရန် ဖိတ်ခေါ်ခြင်း

(tm;vklvufkcs&m;lu&e)

ရဟန်း: xm0&b&m;\ o&l, áwmu&klajrmffuavmhavmutjyfu&kl
c&wáwmu&faom b&m;&sfu&klajrmffuavmhod, áwmu&n pm
pm;yáwmu&f&w&ac:jicf&b&w&onf*fv&mu&v/

133/ &[efonfu&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl

အားလုံး: t&bcif&m;?wyn áwmu&n t&df&kl tmu&fu&kl áwmu&sf&u&oi f
awmu&fjicfu&kl h&efwyn áwmu&fx&kl v&efy/ o&w&fw&pc&ef
r&om t&re&w&áwmu&fy&v&ifwyn áwmu&n o&dm&onfo&ef&spif
lu, fy&v&dnf

&[efonfu&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl
w&v&fu&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl

ရဟန်း: c&páwmu&n tom;awmu&onf b&m;wyn áwmu&ftm; xm0&t
ou&sr&fom&oy&kl qmi áwmu&fy&ap/

&[efonfa&ofáwmu&fvμu&kl áwmu&fw&kl;vsufatmu&fy&w&mu&u&kl w&v&fu&kl
p&h áwmu&fw&kl c&páwmu&onf c&ofáwmu&fw&kl áwmu&fw&kl

ရဟန်း: c&páwmu&n a&ofáwmu&onf b&m;wyn áwmu&ftm; xm0&touf
cr&fom&oy&kl qmi áwmu&fy&ap/

(ဂ) ကိုယ်တော်မြတ် ပင့်ယူခြင်း

(ပုဒ်မိတ်ဆိုင်ရာ အကျဉ်းချုပ် & efon; p0fyi h p0fyi h lyjyefmp0fvuft kcs&m;lu&e)
&[efonfu&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl
jyvsuf]c&páwmu&n c&Eiáwmu&f [k&kl áwmu&fw&kl; onf u&kl áwmu&fw&kl
jrwji h b&w&onf f&t mri f [k&zi u&kl áwmu&fw&kl áwmu&fw&kl

134/ ပုဒ်မိတ်ဆိုင်ရာ အကျဉ်းချုပ် p0f"r&di foD&:yaZ&onf"r&di foD&:yaZ&icif
r&di u&kl áwmu&fw&kl c&ofD&:yaZ&icif u&kl áwmu&fw&kl

ရဟန်း: c&páwmu&n c&Eiáwmu&f
ပင့်ယူသူ: tmrif

135/ ukh awmifwukh ofawmft om;awmEsfkzi hy;vku 0en fwi jfXmef
csuft wkhafqmi &u&onf

136/ &[efonfukh awmifwji h lyDaom t cgu kh awmifwfr @Di fu kh wif
oDi;yaZm&onf

137/ &[efonfukh awmifwv m;awmEukh q;allump0fa t mu fywem u kh wkh
wv p h &wv q h onf

ရဟန်း: t kh km;oci fu kh awmifwpu &ri f vlr *fv mu kh w yn awmf
w kh wji h yi h bu b kh lpi faom E S kh m;zi h n f yi h jci f
jzpfyap/ pu kh awmifw on f w yn awmf w kh w u f v u & h
b0w i faus Zlawmf m;ay;í xm0&okc r fom && m ta llumi f
v n f jzpfyap/

138/ x kh em u &[efonf kh kh kh m;E kh on faus Zlwi jci fu kh w jf p h jzpfap?
qm v h Di f! " r @Di f q kh jzpfap jk v k E kh on f

139/ u kh awmifwji h lyDaom t cgu x kh k Spap? yaZm&myv i f Spap u kh f
awmifwji h j D q awmi fywem u kh on f

(ဃ) ကိုယ်တော်မြတ်ပင့်ပြီး ဆူတောင်းပတ္တနာ

ရဟန်း: q kh awmi flup kh
t m;v kh acw a P q w jf p h q kh awmi fl u on f x kh em u f &[efonf
v u f m;u kh e kh m;v s u fu kh awmifwji h lyD q awmi fywem u kh s, f
us, &wv q h on f q kh awmi fywem r m;u kh ou f q kh m 0 w jf jci f t c e f
um v E S h e u &[E a o awm o j r w f v h y a e w v i fa z m j y x m; on f q k
awmi fywem t q kh y & d w f u] t m r i f [k j z q kh u on f

အားလုံး: t m r i f

6/ e^{*}ky⁰en^f
(The Concluding Rite)

ကြေညာခြင်း

140/ pae&mw⁰ f⁰lunmp&mrsm;&g⁰u w⁰l⁰kw⁰fw⁰lunmE⁰en^f

ပရိသတ်အား ကောင်းချီးမင်္ဂလာပေးခြင်း

(tm;vkvuftkcs&m;ll&ef)

141/ rp⁰yaZm⁰ci f t crft em;ly⁰q⁰kl y&v⁰bw⁰ft m;apv⁰tv&eft csel⁰usa&muf
vmaom t cgy&dw⁰fs m;bu⁰b⁰u⁰En⁰ly⁰Dvuf⁰m;u⁰de⁰k⁰m;vsu⁰fat muf
ygtw⁰l⁰fEw⁰ce⁰qu⁰ly⁰Daumi fcsay;onf

ရဟန်း b&m;oci b⁰n⁰foi⁰fv⁰l⁰St⁰ap/

ပရိသတ် u⁰l⁰ fawm⁰l⁰o⁰d⁰m⁰E⁰Sn⁰nf&g⁰ap/

(က) သာမန်နည်းဖြင့် ကောင်းချီးမင်္ဂလာပေးခြင်း

ရဟန်း teE⁰ve⁰cl⁰awm⁰&Sf x⁰m⁰&b&m;oci jz⁰p⁰awm⁰fkaom ✕
crn⁰fawm⁰fom;awm⁰foe⁰&S⁰faom⁰o⁰d⁰m⁰fawm⁰b⁰n⁰foi⁰fv⁰l⁰m;
aumi fcsD^{*}lv⁰may;awm⁰fy⁰gapaomf

ပရိသတ် tmrif

(ခ) ခမ်းနားစွာ ကောင်းချီးမင်္ဂလာပေးခြင်း

142/ t⁰cl⁰omy⁰l⁰u⁰l⁰u⁰l⁰Dt crft em;rm;w⁰l⁰fy&dw⁰fs m; tay: crfem;p⁰haumi f
csD^{*}lv⁰may;aomy⁰f⁰m;u⁰l⁰nft o⁰ly⁰E⁰en^f

ရဟန်း(ဦးပဋ္ဌင်း) b&m;oci kaumi fcsD^{*}lv⁰mu⁰l⁰H&e⁰D⁰l⁰l⁰uy⁰

& [efonfy&dw⁰ft ay: vufu⁰de⁰k⁰m;vsu⁰faumi fcsD^{*}lv⁰mrsm;u⁰l⁰
&w⁰q⁰l⁰Dv⁰l⁰t q⁰l⁰fy&dw⁰fu] tmrif [kajz⁰q⁰l⁰&rn⁰f x⁰l⁰emuf
omre⁰en⁰fzi⁰ faumi fcsD^{*}lv⁰may;jci⁰ jzi⁰ ft crft em;u⁰l⁰q⁰l⁰bw⁰en^f

143/ q&mawm⁰f⁰yaZm⁰fomrp⁰w⁰l⁰f q&mawm⁰b⁰n⁰fa' gu⁰csmu⁰l⁰q⁰mi fvsufrdd
vuf⁰m;u⁰de⁰k⁰m;ly⁰Dv⁰q⁰l⁰aumi fcsay;onf

ဆရာတော် b&m;oci fonfb i v&S&ap/
အားလုံး u& fawm&Odm0E&nf&ap/
ဆရာတော် b&m;oci f&emrawmft m; aumi fcsD*fv m&ap/
အားလုံး , ck&í umv t p0ft qu f&ap/
ဆရာတော် u&fv m; uh&pci fonfb&m;oci f& emrawmft
wn&Dwnf/
အားလုံး u& fawm&S&onf&S&irbu Du&deqi fawmfbnf
ဆရာတော် teE&ve&h&w m&Sf xm0&b&m;oci f jz p&awm f&kaom
crn fawm&om;awm&oe&S&aom0dm0&awm&onf
oi v& m; aumi fcsD*fv may;awm f&yapaomf
အားလုံး tmrif

(၇) ခေလွတ်ခြင်း

144/ x&emuf0D0&bu D&S& [e fawm&u&fv&Svuf t y&D&uf y&dwf
bu&u&S&ly&Dat mu y&t w&f&w&apvTjci fu&onf

ရဟန်း r p&yaZm&ci f&y&D&D&M&avm h
(ဝ&[kvf)
o&M&uí b&m;oci f& {0a*vd&m;awm&u&daMunma [m
ajym&avm h
(ဝ&[kvf)
Ni d&cr&fci f&u&M&uí oi v&0t ou f&v m t m; jzi f&b&m;oci f
\ b&fawm f&P&awm&u&ki f&S&ap&avm h
(ဝ&[kvf)
Ni d&cr&fci f&u&M&uí avm h

ပရိသတ် b&m;oci ft m; ausZlwi f&onf
145/ & [e fon&uoi f&mp0&ub&Zm&myvi f&u&fv&u&fo* &0jy&lyD
jye&vn&fu&onf
146/ tu, f t jcm;0w&j&ci f t crft em;wp&kkqu f&ufusi fy&e&qu p
ty&u&f&S&m;&onf

